



URZĄD STATYSTYCZNY W BYDGOSZCZY
STATISTICAL OFFICE IN BYDGOSZCZ

**BIULETYN
STATYSTYCZNY
WOJEWÓDZTWA
KUJAWSKO-POMORSKIEGO**

**STATISTICAL
BULLETIN
OF
KUJAWSKO-POMORSKIE
VOIVODSHIP**

IV KWARTAŁ
IVth QUARTER

2016

BYDGOSZCZ, MARZEC 2017
MARCH

Przygotowano w Kujawsko-Pomorskim Ośrodku Badań Regionalnych
Urzędu Statystycznego w Bydgoszczy
*Prepared by Kujawsko-Pomorskie Centre for Regional Surveys
of the Statistical Office in Bydgoszcz*

Niektóre dane liczbowe mają charakter tymczasowy i mogą ulec zmianom w następnych wydaniach biuletynu statystycznego.

Some figures are provisional and may be subject to revision in next editions of the statistical bulletin.

Liczby względne (wskaźniki) wyliczono na podstawie danych bezwzględnych, wyrażonych z większą dokładnością niż podane w tablicach.

Relative numbers (indicies) are calculated on the basis of absolute data expressed with higher precision than that presented in tables.

Począwszy od I kwartału 2012 r. „Biuletyn Statystyczny Województwa Kujawsko-Pomorskiego” jest dostępny jedynie na stronie internetowej Urzędu Statystycznego: <http://bydgoszcz.stat.gov.pl>.

From the 1st quarter of 2012 "Statistical Bulletin of Kujawsko-Pomorskie Voivodship" is available on the Statistical Office website only: <http://bydgoszcz.stat.gov.pl>.

Prosimy o podanie źródła przy publikowaniu danych US
Please indicate source when publishing data SO

ISSN 2299-5455

URZĄD STATYSTYCZNY W BYDGOSZCZY
85-066 Bydgoszcz, ul. ks. Stanisława Konarskiego 1-3
Kontakt/Contact: tel. 52 366 93 90; fax 52 366 93 56
<http://bydgoszcz.stat.gov.pl>
e-mail: KancelariaUSBDG@stat.gov.pl
KUJAWSKO-POMORSKI OŚRODEK BADAŃ REGIONALNYCH
Kontakt/Contact: tel. 52 366 93 03
e-mail: kpobr@stat.gov.pl

UWAGI OGÓLNE

1. Dane zamieszczone w Biuletynie Statystycznym – jeśli nie zaznaczono inaczej – podano w **każdorazowym podziale administracyjnym kraju**.

2. Dane prezentowane dla województwa, podregionów i powiatów odpowiadają poziomowi 2, 3 i 4 **Nomenklatury Jednostek Terytorialnych do Celów Statystycznych (NTS)**, opracowanej na podstawie wspólnej Klasyfikacji Jednostek Terytorialnych do Celów Statystycznych (NUTS), obowiązującej w krajach Unii Europejskiej. NTS obowiązująca od 1 I 2015 r. wprowadzona została rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 3 XII 2014 r. (Dz. U. 2014, poz. 1992) w miejsce obowiązującej do 31 XII 2014 r. **Podregiony** (poziom 3) grupują jednostki szczebla powiatowego.

3. Dane prezentuje się w układzie **Polskiej Klasyfikacji Działalności – PKD 2007**, opracowanej na podstawie Statystycznej Klasyfikacji Działalności Gospodarczych we Wspólnocie Europejskiej – Statistical Classification of Economic Activities in the European Community – NACE Rev. 2. PKD 2007 wprowadzona została z dniem 1 I 2008 r. rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 24 XII 2007 r. (Dz. U. Nr 251, poz.1885) z późniejszymi zmianami.

4. Dane statystyczne prezentowane są w układzie PKD 2007 według sekcji, działów i – w niektórych przypadkach – grup.

5. Prezentowane dane obejmują podmioty gospodarki narodowej bez względu na charakter własności.

6. Dane opracowano zgodnie z każdorazowym stanem organizacyjnym gospodarki narodowej.

7. Przez **podmioty gospodarki narodowej** rozumie się jednostki prawne, tj.: osoby prawne, jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej oraz osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą.

8. Pod pojęciem **podmiotów gospodarczych** rozumie się podmioty prowadzące działalność gospodarczą, tj. produkcyjną i usługową, na własny rachunek w celu osiągnięcia zysku.

9. W Biuletynie Statystycznym **dane** w zakresie:

- 1) pracujących, zatrudnienia i wynagrodzeń dotyczą podmiotów gospodarki narodowej, w których liczba pracujących przekracza 9 osób, przy czym (z wyjątkiem pracujących) dane nie obejmują zatrudnionych poza granicami kraju oraz zatrudnionych w organizacjach społecznych, politycznych, związkach zawodowych i in.;
- 2) wyników finansowych przedsiębiorstw niefinansowych oraz nakładów inwestycyjnych dotyczą podmiotów gospodarczych prowadzących księgi rachunkowe (z wyjątkiem jednostek prowadzących działalność gospodarczą zaliczoną według PKD 2007 do sekcji „Rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo” oraz „Działalność finansowa i ubezpieczeniowa”), w których liczba pracujących przekracza 49 osób;

GENERAL NOTES

1. *Data in the Statistical Bulletin, unless otherwise indicated, are presented according to **administrative division of the country in a given period**.*

2. *Data presented for voivodship, subregions and powiats correspond to levels 2, 3 and 4 of the **Nomenclature of Territorial Units for Statistical Purposes (NTS)**, compiled on the basis of the common classification of territorial units for statistics (NUTS) obligatory in countries of the European Union. NTS in force since 1st January 2015 was introduced by the decree by the Council of Ministers, of 3rd December 2014 (Journal of Laws 2014, item 1992) replacing the NTS in force until 31st December 2014. **Subregions** (level 3) group powiat-level units.*

3. *Data are presented in accordance with the **Polish Classification of Activities – PKD 2007**, compiled on the basis of Statistical Classification of Economic Activities in the European Community – NACE Rev. 2. PKD 2007 was introduced on 1st January 2008 by the decree of Council of Ministers of 24th December 2007 (Journal of Laws No. 251, item 1885) with later amendments.*

4. *Statistical data are presented in accordance with NACE Rev. 2 as arranged by sections, divisions and, in certain cases, groups.*

5. *Presented data cover units of the national economy regardless of ownership.*

6. *Data are compiled according to the respective organizational status of units of the national economy.*

7. *The term **entities of the national economy** is understood as legal entities, i.e.: legal persons, organizational entities without legal personality as well as natural persons conducting economic activity.*

8. *The term **economic entities** is understood as entities conducting economic activity, i.e., production and service activity, on their own-account in order to earn a profit.*

9. *In the Statistical Bulletin, **data** in regard to:*

- 1) *employed persons, employment as well as wages and salaries concern entities of the national economy in which the number of employed persons exceeds 9 persons; data do not include paid employees abroad (excluding employed persons) and in social and political organizations, trade unions, etc.;*
- 2) *financial results of non-financial enterprises and investment outlays refer to economic entities keeping accounting ledgers (with the exception of units conducting economic activity included, in accordance with the NACE Rev. 2, in the sections “Agriculture, forestry and fishing” and “Financial and insurance activities”), in which the number of employed persons exceeds 49 persons;*

3) skupu produktów rolnych:

- za okresy miesięczne dotyczą danych meldunkowych o ilości skupu realizowanego przez osoby prawne i samodzielne jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej,
- za okresy półroczne (z miesięcznym opóźnieniem) w danych uwzględnia się korekty wynikające ze sprawozdawczości za okresy półroczne obejmującej również skup realizowany przez osoby fizyczne prowadzące skup o wartości przekraczającej w okresie półrocznym – 10 tys. zł.

Zarówno dane miesięczne meldunkowe, jak i ze sprawozdawczości półrocznej obejmują skup produktów rolnych tylko od producentów z terenu województwa.

Wskaźniki dynamiki liczone są w zakresie porównywalnym na bazie danych meldunkowych, a po półroczu – po uwzględnieniu korekt wynikających ze sprawozdawczości półrocznej;

4) produkcji sprzedanej przemysłu i budownictwa oraz sprzedaży detalicznej towarów dotyczą podmiotów gospodarczych, w których liczba pracujących przekracza 9 osób;

5) produkcji wyrobów dotyczą podmiotów – producentów wyrobów przemysłowych (we wszystkich rodzajach działalności), w których liczba pracujących przekracza 49 osób.

10. Informacje odnoszące się do **sektora przedsiębiorstw**, prezentuje się w oparciu o definicję przedsiębiorstwa wprowadzoną w rozporządzeniu Rady (EWG) Nr 696/93 z dnia 15 III 1993 r. w sprawie jednostek statystycznych do celów obserwacji i analizy systemu produkcyjnego we Wspólnocie. Zgodnie z ww. rozporządzeniem, przedsiębiorstwo jest traktowane jako jednostka organizacyjna produkująca wyroby lub świadcząca usługi, która osiąga korzyści z pewnego stopnia samodzielności w podejmowaniu decyzji, w szczególności w zakresie alokacji swoich bieżących zasobów. Przedsiębiorstwo prowadzi jedną lub kilka rodzajów działalności w jednym lub kilku miejscach i jest tworzone przez jednostkę prawną lub grupę jednostek prawnych. Sektor przedsiębiorstw obejmuje podmioty prowadzące działalność gospodarczą w zakresie: leśnictwa i pozyskiwania drewna; rybołówstwa w wodach morskich; górnictwa i wydobywania; przetwórstwa przemysłowego; wytwarzania i zaopatrywania w energię elektryczną, gaz, parę wodną, gorącą wodę i powietrze do układów klimatyzacyjnych; dostawy wody; gospodarowania ściekami i odpadami oraz działalności związanej z rekultywacją; budownictwa; handlu hurtowego i detalicznego; naprawy pojazdów samochodowych, włączając motocykle; transportu i gospodarki magazynowej; działalności związanej z zakwaterowaniem i usługami gastronomicznymi; informacji i komunikacji; działalności związanej z obsługą rynku nieruchomości; działalności prawniczej, rachunkowo-księgowej i doradztwa podatkowego, działalności firm centralnych (head offices); doradztwa związanego z zarządzaniem; działalności w zakresie architektury i inżynierii; badań i analiz technicznych; reklamy,

3) procurement of agricultural products:

- for monthly periods concerns data reported on the quantity of procurement by legal persons and independent organizational entities without legal personality,
- for semi-annual periods (with a one month delay) data include revisions resulting from reports for the semi-annual periods and also include procurement by natural persons when its value exceeds 10 thous. zł in the semi-annual periods.

Both monthly registration and half-yearly reported data include procurement of agricultural products only from producers located on the territory of the voivodship.

Indices are compiled in comparable conditions on the basis of data reported; after half-year periods – with the correction revisions from reporting half-year system;

4) sold production of industry and construction, and retail sale of goods cover those economic units, in which the number of employed persons exceeds 9 persons;

5) production of products refer to entities - producers of industrial products (all kinds of activities refer to those units), in which the number of employed persons exceeds 49 persons.

10. Information relating to the **enterprise sector** is presented based on the definition of "enterprise" – introduced by the regulation of the Council (EEC) No. 696/93 of 15 March 1993 on the statistical units for the observation and analysis of the production system in the Community. In accordance with the above-mentioned Regulation the enterprise is the smallest combination of legal units that is an organizational unit producing goods or services, which benefits from a certain degree of autonomy in decision-making, especially for the allocation of its current resources. An enterprise carries out one or more activities at one or more locations. An enterprise may be a sole legal unit. Enterprise sector includes those entities, which carry out economic activities in the following areas: forestry and logging; marine fishing; mining and quarrying; manufacturing; electricity, gas, steam and air conditioning supply; water supply; sewerage, waste management and remediation activities; construction; wholesale and retail trade; repair of motor vehicles and motorcycles; transportation and storage; accommodation and food service activities; information and communication; real estate activities; legal and accounting activities; activities of head offices; management consultancy activities; architectural and engineering activities; technical testing and analysis; advertising and market research; other professional, scientific and technical activities; administrative and support service activities; arts, entertainment and recreation; repair of computers and personal and household goods; other personal service activities.

badania rynku i opinii publicznej; pozostałej działalności profesjonalnej, naukowej i technicznej; działalności w zakresie usług administrowania i działalności wspierającej; działalności związanej z kulturą, rozrywką i rekreacją; naprawy i konserwacji komputerów i artykułów użytku osobistego i domowego; pozostałej indywidualnej działalności usługowej.

11. Ilekroć w Biuletynie jest mowa o „Przemysłe”, dotyczy to dodatkowego grupowania, które obejmuje sekcje PKD 2007: „Górnictwo i wydobywanie”, „Przetwórstwo przemysłowe”, „Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną, gorącą wodę i powietrze do układów klimatyzacyjnych” oraz „Dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami oraz działalność związana z rekultywacją”.

12. Wartość produkcji i wskaźniki dynamiki – jeśli nie zaznaczono inaczej – zostały podane bez wyrównań sezonowych.

13. W tablicach – jeśli nie zaznaczono inaczej – dane w ujęciu wartościowym oraz wskaźniki struktury podano w cenach bieżących, a wskaźniki dynamiki na podstawie wartości w cenach stałych. Jako ceny stałe od 2011 r. przyjęto ceny stałe 2010 r. (średnie ceny bieżące 2010 r.).

14. W przypadku zmian metodycznych oraz zmian w systemie cen stałych – wskaźniki dynamiki obliczono metodą nawiązania łańcuchowego.

15. Dane według sekcji, działów i grup PKD 2007 oraz o produkcji wyrobów opracowano metodą przedsiębiorstw (podmiotową).

16. Niektóre dane mają charakter tymczasowy i mogą ulec zmianie w następnych wydaniach Biuletynu Statystycznego. Wprowadzone zmiany oznaczono „*”.

17. Liczby względne (wskaźniki, odsetki) obliczono z reguły na podstawie danych bezwzględnych, wyrażonych z większą dokładnością niż podano w tablicach.

18. Ze względu na zaokrąglenia danych, w niektórych przypadkach sumy składników mogą się różnić od podanych wielkości „ogółem”.

19. W tablicach zawierających w boczku okresy miesięczne, w przypadku braku informacji podano dane kwartalne, wpisując je na poziomie miesiąca kończącego dany kwartał.

20. Grupowania wyrobów dokonuje się zgodnie z nomenklaturą PRODPOL, opracowaną na podstawie Polskiej Klasyfikacji Wyrobów i Usług (PKWiU 2015) oraz Listy PRODCOM. PKWiU 2015 została wprowadzona Rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 4 września 2015 r. (DZ. U. z 2015 r. poz. 1676) do stosowania od dnia 1 stycznia 2016 r., w statystyce, ewidencji i dokumentacji oraz rachunkowości, a także w urzędowych rejestrach i systemach informacyjnych administracji publicznej.

21. W Biuletynie Statystycznym zastosowano skróty niektórych nazw poziomów klasyfikacyjnych z PKD 2007 i PKWiU 2015; skrócone nazwy zostały oznaczone

11. The category – Industry – used in the Bulletin, refers to the NACE Rev. 2 sections: “Mining and quarrying”, “Manufacturing”, “Electricity, gas, steam and air conditioning supply” and “Water supply; sewerage, waste management and remediation activities”.

12. The value of production and volume indices, if not indicated otherwise, are not seasonally adjusted.

13. In the tables – unless otherwise stated – data in terms of value and structural indicators are presented at current prices and indices, on the basis of value at constant prices. As constant prices since 2011, were adopted 2010 constant prices (2010 average current prices).

14. In the case of methodological changes and changes in the system of constant prices, indices are calculated using the chain-base index method.

15. Data by the NACE Rev. 2 sections, divisions and groups as well as of production of products are compiled following the enterprise (entity) method.

16. Some figures are provisional and may be subject to revision in next editions of the Statistical Bulletin. Such revised data will be marked with sign “”.*

17. Relative numbers (indices, percentages) are calculated, as a rule, on the basis of absolute data expressed with higher precision than that presented in tables.

18. Due to the rounding of data, in some cases sums of components can differ from the amount given in the item “total”.

19. In tables presenting monthly data on the side, when such data are not available, quarterly data are shown in the line of the month ending a given quarter.

20. Products are grouped according to PRODPOL nomenclature compiled on the basis of the Polish Classification of Goods and Services (PKWiU 2015) and PRODCOM List. PKWiU 2015 was introduced by the decree of Council of Ministers, dated 4 September 2015 (Journal of Laws, of 2015, item 1676) to be used from 1 January 2016, in statistics, registration, documentation and accounting, and also in official registers and public administration information systems.

21. The names of some classifications levels of PKD 2007 and PKWiU 2015 used in the Statistical Bulletin have been abbreviated; abbreviations in the

w tablicach znakiem „Δ”. Zestawienie zastosowanych skrótów i pełnych nazw przedstawia się następująco:

publication are marked in the tables with the sign “Δ”. The abbreviations and their complete names are presented as follows:

skrót	pełna nazwa	abbreviation	full name
sekcje PKD		sections of the NACE	
wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę	wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną, gorącą wodę i powietrze do układów klimatyzacyjnych	x	<i>electricity, gas, steam and air conditioning supply</i>
dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami; rekultywacja	dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami oraz działalność związana z rekultywacją	x	<i>water supply; sewerage, waste management and remediation activities</i>
handel; naprawa pojazdów samochodowych	handel hurtowy i detaliczny; naprawa pojazdów samochodowych, włączając motocykle	<i>trade; repair of motor vehicles</i>	<i>wholesale and retail trade; repair of motor vehicles and motorcycles</i>
zakwaterowanie i gastronomia	działalność związana z zakwaterowaniem i usługami gastronomicznymi	<i>accommodation and catering</i>	<i>accommodation and food service activities</i>
obsługa rynku nieruchomości	działalność związana z obsługą rynku nieruchomości	x	<i>real estate activities</i>
administrowanie i działalność wspierająca	działalność w zakresie usług administrowania i działalność wspierająca	x	<i>administrative and support service activities</i>
działy PKD		divisions of the NACE	
produkcja wyrobów z drewna, korka, słomy i wikliny	produkcja wyrobów z drewna oraz korka, z wyłączeniem mebli; produkcja wyrobów ze słomy i materiałów używanych do wypalania	<i>manufacture of products of wood, cork, straw and wicker</i>	<i>manufacture of wood and of products of wood and cork, except furniture; manufacture of articles of straw and plaiting materials</i>
produkcja wyrobów z metali	produkcja metalowych wyrobów gotowych, z wyłączeniem maszyn i urządzeń	<i>manufacture of metal products</i>	<i>manufacture of fabricated metal products, except machinery and equipment</i>
produkcja maszyn i urządzeń	produkcja maszyn i urządzeń, gdzie indziej niesklasyfikowana	x	<i>manufacture of machinery and equipment n.e.c.</i>
produkcja pojazdów samochodowych, przyczep i naczep	produkcja pojazdów samochodowych, przyczep i naczep, z wyłączeniem motocykli	x	<i>manufacture of motor vehicles, trailers and semi-trailers</i>
gospodarka odpadami; odzysk surowców	działalność związana ze zbieraniem, przetwarzaniem i unieszkodliwianiem odpadów; odzysk surowców	x	<i>waste collection, treatment and disposal activities; materials recovery</i>
budowa budynków	roboty budowlane związane ze wznoszeniem budynków	x	<i>construction of buildings</i>
budowa obiektów inżynierii lądowej i wodnej	roboty związane z budową obiektów inżynierii lądowej i wodnej	x	<i>civil engineering</i>
handel hurtowy i detaliczny pojazdami samochodowymi oraz ich naprawa	handel hurtowy i detaliczny pojazdami samochodowymi; naprawa pojazdów samochodowych	x	<i>wholesale and retail trade and repair of motor vehicles and motorcycles</i>

skrót	pełna nazwa	abbreviation	full name
	działy PKD (dok.)		divisions of the NACE (cont.)
handel hurtowy	handel hurtowy, z wyłączeniem handlu pojazdami samochodowymi	<i>wholesale trade</i>	<i>wholesale trade, except of motor vehicles and motorcycles</i>
handel detaliczny	handel detaliczny, z wyłączeniem handlu detalicznego pojazdami samochodowymi	<i>retail trade</i>	<i>retail trade, except of motor vehicles and motorcycles</i>
transport lądowy i rurociągowy	transport lądowy oraz transport rurociągowy	<i>land and pipeline transport</i>	<i>land transport and transport via pipelines</i>
	wyroby według PKWiU		products of PKWiU
mleko	mleko płynne przetworzone	<i>milk</i>	<i>processed liquid milk</i>
ser niedojrzewający i twaróg	ser świeży (nie DOJRZEWAJĄCY i nie-konserwowany), włącznie z serem serwatkowym i twarogiem	<i>cheese unripened fresh and curd</i>	<i>fresh cheese (unripened or uncured cheese), including whey cheese and curd</i>

22. Szersze informacje oraz szczegółowe wyjaśnienia metodyczne publikowane są w zeszytach metodycznych oraz opracowaniach branżowych GUS.

22. Broader information and detailed methodological description are published in methodological volumes and branch statistical publications of the Central Statistical Office.

ZNAKI UMOWNE

Kreska	(-)	– zjawisko nie wystąpiło.
Zero	(0)	– zjawisko istniało w wielkości mniejszej od 0,5;
	(0,0)	– zjawisko istniało w wielkości mniejszej od 0,05.
Kropka	(.)	– zupełny brak informacji albo brak informacji wiarygodnych.
Znak	x	– wypełnienie pozycji jest niemożliwe lub niecelowe.
Znak	*	– oznacza, że dane zostały zmienione w stosunku do już opublikowanych.
Znak	Δ	– oznacza, że nazwy zostały skrócone w stosunku do obowiązującej klasyfikacji.
Znak	#	– oznacza, że dane nie mogą być publikowane ze względu na konieczność zachowania tajemnicy statystycznej w rozumieniu ustawy o statystyce publicznej.
"f"		– oznacza „w tym”, tj. nie podaje się wszystkich składników sumy.

SYMBOLS

(-)	– <i>magnitude zero.</i>
(0)	– <i>magnitude not zero, but less than 0.5 of a unit;</i>
(0.0)	– <i>magnitude not zero, but less than 0.05 of a unit.</i>
(.)	– <i>data not available or not reliable.</i>
x	– <i>not applicable.</i>
*	– <i>data revised.</i>
Δ	– <i>categories of applied classification are presented in abbreviated form.</i>
#	– <i>data may not be published due to the necessity of maintaining statistical confidentiality in accordance with the Law on Official Statistics.</i>
"f"	– <i>term "of which", indicates that not all elements of sum are given.</i>

**WAŻNIEJSZE SKRÓTY
MAJOR ABBREVIATIONS**

tys.	–	tysiąc <i>thousand</i>	l	–	litr <i>litre</i>
mln	–	milion <i>milion</i>	m ³	–	metr sześcienny <i>cubic metre</i>
zł	–	złoty <i>zloty</i>	cd.	–	ciąg dalszy <i>continued</i>
zł	–	złoty <i>zloty</i>	dok.	–	dokończenie <i>continued</i>
szt	–	sztuka <i>piece, unit</i>	cont.	–	dokończenie <i>continued</i>
g	–	gram <i>gram</i>	Nr	–	numer <i>number</i>
kg	–	kilogram <i>kilogram</i>	No.	–	numer <i>number</i>
dt	–	decytona <i>deciton</i>	poz.	–	pozycja
t	–	tona <i>tonne</i>	tj.	–	to jest
m	–	metr <i>metre</i>	ww.	–	wyżej wymienione
m ²	–	metr kwadratowy <i>square metre</i>	tabl.	–	tablica <i>table</i>
ml	–	mililitr <i>millilitre</i>	PKD	–	Polska Klasyfikacja Działalności <i>NACE Classification</i>
			PKWiU	–	Polska Klasyfikacja Wyróbów i Usług <i>PRODCOM</i>
			Dz. U.	–	Dziennik Ustaw

WYJAŚNIENIA METODYCZNE

1. Dane o ludności od 2010 r. zbilansowano na podstawie wyników Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań 2011 oraz danych ze sprawozdawczości bieżącej z ruchu naturalnego i migracji ludności.

Dane o liczbie i strukturze ludności nie uwzględniają osób przybyłych z zagranicy na pobyt czasowy, natomiast ujmują stałych mieszkańców Polski przebywających czasowo za granicą (bez względu na okres ich nieobecności).

Przyrost naturalny ludności stanowi różnicę między liczbą urodzeń żywych i zgonów w danym okresie.

Przez **niemowlęta** rozumie się dzieci w wieku poniżej 1 roku.

Informacje o urodzeniach i zgonach (w tym zgonach niemowląt) prezentowane są według kryteriów definicji urodzenia i zgonu noworodka rekomendowanej przez Światową Organizację Zdrowia (WHO).

Dane o **ruchu naturalnym ludności** w podziale terytorialnym opracowano: małżeństwa – według miejsca zameldowania męża przed ślubem, urodzenia – według miejsca zameldowania na pobyt stały matki noworodka, zgony – według miejsca zameldowania na pobyt stały osoby zmarłej.

Przez ludność **w wieku produkcyjnym** rozumie się ludność w wieku zdolności do pracy. Dla mężczyzn przyjęto wiek 18-64 lata, dla kobiet – 18-59 lat. Przez ludność **w wieku nieprodukcyjnym** rozumie się ludność **w wieku przedprodukcyjnym**, tj. do 17 lat oraz ludność **w wieku poprodukcyjnym**, tj. mężczyźni – 65 lat i więcej, kobiety – 60 lat i więcej.

2. Dane o pracujących obejmują osoby pełnozatrudnione i niepełnozatrudnione w głównym miejscu pracy.

Do **pracujących** zaliczono:

- 1) osoby zatrudnione na podstawie stosunku pracy;
- 2) właścicieli i współwłaścicieli jednostek prowadzących działalność gospodarczą łącznie z pomagającymi członkami ich rodzin;
- 3) osoby wykonujące pracę nakładczą;
- 4) agentów oraz osoby zatrudnione przez agentów;
- 5) członków rolniczych spółdzielni produkcyjnych.

Prezentowane w Biuletynie dane nie obejmują pracujących w gospodarstwach indywidualnych w rolnictwie oraz w jednostkach budżetowych prowadzących działalność w zakresie obrony narodowej i bezpieczeństwa publicznego.

3. Dane o **przeciętnym zatrudnieniu** obejmują osoby zatrudnione na podstawie stosunku pracy w pełnym wymiarze czasu pracy oraz w niepełnym, po przeliczeniu na pełnozatrudnionych.

4. Dane o **bezrobociu rejestrowanym** dotyczące osób zarejestrowanych w powiatowych urzędach

METHODOLOGICAL NOTES

1. *Data concerning population since 2010 have been compiled on the basis of results of Population and Housing Census 2011 as well current reporting data on vital statistics and population migration.*

Data on size and structure of population does not include people who have come from abroad for temporary stay, while include permanent Polish residents staying temporarily abroad (regardless of the duration of their absence).

Natural increase of the population accounts for the difference between the number of live births and deaths in a given period.

Infant is a child under the age of 1.

Information on births and deaths (including infant deaths) is presented according to criteria of the definition of infant births and deaths recommended by the World Health Organization (WHO).

*Data regarding the **vital statistics** according to territorial division were compiled as follows: marriages – according to the husband's place of permanent residence before the marriage, births – according to the mother's place of permanent residence, deaths – according to the place of permanent residence of the deceased.*

*The **working age population** refers to males, aged 18-64, and females, aged 18-59. The **non-working age population** is defined as the **pre-working age population**, i.e., up to the age of 17 and the **post-working age population**, i.e., 65 and more for males and 60 and more for females.*

2. *Data on employed persons include those employed on a full and part-time basis in the main place of work.*

Employed persons include:

- 1) *persons employed on the basis of a labour contract;*
- 2) *owners and co-owners of units engaged in economic activities including contributing family members;*
- 3) *outworkers;*
- 4) *agents and persons employed by agents;*
- 5) *members of agricultural production cooperatives.*

Data presented in the Bulletin do not include private farms in agriculture or employees of budget entities conducting activity within the scope of national defence and public safety.

3. *Data on **average paid employment** include persons employed on the basis of a labour contract on a full and part-time basis, converted to full-time work period.*

4. *The data on **the unemployed persons registered** in the powiat labour offices are presented in*

pracy prezentuje się zgodnie z ustawą z dnia 20 IV 2004 r. o promocji zatrudnienia i instytucjach rynku pracy (Dz. U. z 2016 r. poz. 645, z późniejszymi zmianami).

Liczba bezrobotnych nie obejmuje osób odbywających m.in. szkolenie, staż, przygotowanie zawodowe dorosłych, pracę społecznie użyteczną oraz osób skierowanych do agencji zatrudnienia w ramach zlecenia działań aktywizacyjnych.

Za bezrobotnego absolwenta uważa się osobę bezrobotną zarejestrowaną w okresie do 12 miesięcy od dnia ukończenia (potwierzonego dyplomem, świadectwem lub innym dokumentem) nauki w szkole, kursów zawodowych trwających co najmniej 24 miesiące lub nabycia uprawnień do wykonywania zawodu jako osoba niepełnosprawna.

Bezrobotni w szczególnej sytuacji na rynku pracy to osoby, którym przysługuje pierwszeństwo w skierowaniu do udziału w programach specjalnych i które zgodnie z nowelizacją ustawy o promocji zatrudnienia i instytucjach rynku pracy, obowiązującą od 27 V 2014 r., spełniają co najmniej jedno z kryteriów:

- 1) bezrobotni do 30 roku życia,
- 2) długotrwale bezrobotni,
- 3) bezrobotni powyżej 50 roku życia,
- 4) bezrobotni korzystający ze świadczeń pomocy społecznej,
- 5) bezrobotni posiadający co najmniej jedno dziecko do 6 roku życia lub co najmniej jedno dziecko niepełnosprawne do 18 roku życia,
- 6) bezrobotni niepełnosprawni.

Długotrwale bezrobotni są to osoby pozostające w rejestrze powiatowego urzędu pracy łącznie przez okres ponad 12 miesięcy w okresie ostatnich 2 lat, z wyłączeniem okresów odbywania stażu i przygotowania zawodowego dorosłych w miejscu pracy.

Stopę bezrobocia rejestrowanego obliczono jako stosunek liczby zarejestrowanych bezrobotnych do liczby cywilnej ludności aktywnej zawodowo, tj. bez pracowników jednostek budżetowych prowadzących działalność w zakresie obrony narodowej i bezpieczeństwa publicznego.

Oferta pracy (wolne miejsce pracy i miejsce aktywizacji zawodowej) oznacza zgłoszenie przez pracodawcę do powiatowego urzędu pracy:

- co najmniej jednego wolnego miejsca zatrudnienia lub innej pracy zarobkowej (tj. wykonywanie pracy lub świadczenie usług na podstawie umów cywilnoprawnych), w określonym zawodzie lub specjalności w celu uzyskania pomocy w znalezieniu odpowiedniego pracownika,
- miejsca aktywizacji zawodowej, przyjętego do realizacji, takiego jak staż, przygotowanie zawodowe dorosłych, praca społecznie użyteczna.

5. Dane o aktywności ekonomicznej ludności w wieku 15 lat i więcej opracowano na podstawie reprezenta-

accordance with the Law of 20 IV 2004 on Promotion of Employment and Labour Market Institutions (Journal of Laws 2016 item 645, with later amendments).

Registered unemployment do not include persons who: undergoing traineeships, an internship, persons undergoing occupational preparation of adults and social utility work and social utility works and directed to employment agency within the framework of activation actions appointment.

For the unemployed graduate is an unemployed person registered within the period of 12 months since the completion (confirmed with a diploma, certificate, or other document) of school education, occupational courses of a duration for no less than 24 months, or who in the mentioned period acquired the right to perform a job as the disabled person.

Unemployed persons with a specific situation on the labour market are the persons who are entitled to priority in appointment for participation in special programmes and who, in accordance with amendment to Law on Employment Promotion and Labour Market Institutions, in force since 27 V 2014, persons fulfilling at least one of the criteria:

- 1) *unemployed persons below 30 years of age,*
- 2) *long-term unemployed,*
- 3) *unemployed persons over 50 years of age,*
- 4) *unemployed persons benefiting from social assistance,*
- 5) *unemployed persons with at least one child under 6 years of age or at least one disabled child below 18 years of age,*
- 6) *disabled unemployed persons.*

The long term unemployed are persons remaining in the register rolls of the powiat labour office for the overall period of over 12 months during the last two years, excluding the periods of traineeship and occupational preparation of adult in the workplace.

Registered unemployment rate was compiled as a ratio of the number of registered unemployed persons to the economically active civilian population, i.e. excluding employees of budgetary entities conducting activity within the scope of national defence and public safety.

Job offer (vacant place of employment and place of occupational activation) means declaring by the employer to the powiat labour office:

- *at least one vacant place of employment or other paid work (i.e. performing work or providing services on the basis of the civil-legal contracts), in a particular occupation or speciality, in order to find an appropriate employee,*
- *place of occupational activation, adopted to implementation, such as traineeship, occupational preparation of adults, social utility work.*

5. *Data on the economic activity of the population, aged 15 and more, are compiled on the basis*

cyjnego **Badania Aktywności Ekonomicznej Ludności (BAEL)**, prowadzonego w cyklu kwartalnym metodą obserwacji ciągłej (ruchomy tydzień badania). Badaniem objęte są osoby będące członkami gospodarstw domowych w wylosowanych mieszkaniach z wyjątkiem osób przebywających poza gospodarstwem domowym, tj. za granicą lub w gospodarstwach zbiorowego zakwaterowania, 12 miesięcy i więcej. Dane BAEL liczone są w oparciu o dokładną datę urodzenia.

Wyniki badania uogólniono w oparciu o bilanse ludności, opracowane na podstawie NSP 2011.

Ludność aktywna zawodowo obejmuje wszystkie osoby uznane za pracujące lub bezrobotne.

Do **pracujących** zaliczono wszystkie osoby w wieku 15 lat i więcej, które w okresie badanego tygodnia:

1) wykonywały przez co najmniej 1 godzinę pracę przynoszącą zarobek lub dochód, tzn. były zatrudnione w charakterze pracownika najemnego, pracowały we własnym (lub dzierżawionym) gospodarstwie rolnym lub prowadziły własną działalność gospodarczą poza rolnictwem albo pomagały (bez wynagrodzenia) w prowadzeniu rodzinnego gospodarstwa rolnego lub rodzinnej działalności gospodarczej poza rolnictwem;

2) miały pracę, ale jej nie wykonywały:

– z powodu choroby, urlopu macierzyńskiego, urlopu rodzicielskiego lub wypoczynkowego,

– z innych powodów, przy czym długość przerwy w pracy wynosiła powyżej 3 miesięcy i dotyczyła osób, które były pracownikami najemnymi i w tym czasie otrzymywały co najmniej 50% dotychczasowego wynagrodzenia.

Bezrobotni to osoby w wieku 15-74 lata, które w okresie badanego tygodnia nie były osobami pracującymi, aktywnie poszukiwały pracy i były gotowe ją podjąć w ciągu dwóch tygodni następujących po tygodniu badanym.

Do bezrobotnych zaliczono także osoby, które znalazły pracę i oczekiwały na jej rozpoczęcie przez okres nie dłuższy niż 3 miesiące oraz były gotowe tę pracę podjąć.

Współczynnik aktywności zawodowej obliczono jako udział aktywnych zawodowo (ogółem lub danej grupy) w liczbie ludności w wieku 15 lat i więcej (ogółem lub danej grupy).

Wskaźnik zatrudnienia obliczono jako udział pracujących (ogółem lub danej grupy) w liczbie ludności w wieku 15 lat i więcej (ogółem lub danej grupy).

Stopę bezrobocia obliczono jako udział bezrobotnych (ogółem lub danej grupy) w liczbie ludności aktywnej zawodowo w wieku 15 lat i więcej (ogółem lub danej grupy).

6. Przeciętne miesięczne wynagrodzenie nominalne przypadające na 1 zatrudnionego obliczono, przyjmując:

of Labour Force Survey (LFS), which is conducted quarterly using continuous observation method (a sliding survey week). The survey includes the members of households in dwellings selected on a random basis, excluding persons staying outside the households, i.e. abroad or living in institutional households, for 12 months or longer. The LFS data have been calculated on the basis of the exact date of birth.

The survey results have been generalized based on population balances compiled on the basis on Population and Housing Census 2011.

Economically active population includes all persons who are considered as employed or unemployed.

*The **employed persons** are all persons aged 15 and more who within the surveyed week:*

1) performed for at least one hour any work generating pay or income, i.e. were employed as a paid employees, worked on their own (or leased) agricultural farm, or conducted their own economic activity outside of agriculture or assisted (without pay) in work on family agricultural farm or in conducting family economic activity outside agriculture;

2) had work but did not perform it:

– due to illness, maternity leave, paternal leave or vacation,

– due to other reasons, but the break in employment exceeded 3 months and concerned persons who were paid employees and during that period received at least 50% of the hitherto wages and salaries.

*The **unemployed persons** are persons aged 15-74, who within the period of the surveyed week did not work, actively sought work and were available for work within two weeks after the surveyed week.*

The unemployed persons also include persons who had found and were waiting to begin work within the period no longer than 3 months as well as persons who were available for that work.

*The **activity rate** is calculated as the share of the economically active persons (total or a given group) in population aged 15 and more (total or a given group).*

*The **employment rate** is calculated as the share of the employed persons (total or a given group) in population aged 15 and more (total or a given group).*

*The **unemployment rate** is calculated as the share of the unemployed persons (total or a given group) in the number of the economically active persons aged 15 and more (total or a given group).*

***6. Average monthly nominal wage and salary** per paid employee is computed assuming the following:*

- 1) wynagrodzenia osobowe bez wynagrodzeń osób wykonujących pracę nakładczą oraz uczniów, a także osób zatrudnionych za granicą;
- 2) wypłaty z tytułu udziału w zysku lub w nadwyżce bilansowej w spółdzielniach;
- 3) dodatkowe wynagrodzenia roczne dla pracowników jednostek sfery budżetowej;
- 4) honoraria wypłacone niektórym grupom pracowników za prace wynikające z umowy o pracę.

7. Dane o przeciętnych miesięcznych wynagrodzeniach prezentuje się w ujęciu brutto.

8. Informacje o świadczeniach emerytalnych i rentowych (poza rolnikami indywidualnymi) dotyczą świadczeń wypłacanych w ramach pozarolniczego systemu ubezpieczeń społecznych przez Zakład Ubezpieczeń Społecznych ze środków Funduszu Ubezpieczeń Społecznych, budżetu państwa (w ramach dotacji celowej oraz od 2007 r. także z odrębnego rozdziału wydatków budżetu państwa) oraz w okresie od 1 stycznia 2009 r. do 30 czerwca 2014 r. ze środków zgromadzonych w otwartych funduszach emerytalnych – OFE.

Informacje o świadczeniach **emerytalnych i rentowych rolników indywidualnych** dotyczą świadczeń wypłacanych przez Kasę Rolniczego Ubezpieczenia Społecznego ze środków Funduszu Emerytalno-Rentowego i budżetu państwa (w ramach dotacji celowej oraz od 2007 r. także z odrębnego rozdziału wydatków budżetu państwa), a także ze środków wypłaconych w ramach pozarolniczego systemu ubezpieczeń społecznych, w przypadku gdy rolnicy posiadają uprawnienia do łącznego pobierania świadczeń z tych środków.

Świadczenia emerytalno-rentowe nie obejmują wypłat emerytur i rent realizowanych na mocy umów międzynarodowych.

Świadczenia emerytalno-rentowe obejmują kwotę świadczeń należnych (bieżących i wyrównawczych) uwzględniającą od 2007 r. zmniejszenia m.in. z tytułu osiągnięcia przychodów z pracy.

9. Dane dotyczące wyników finansowych przedsiębiorstw dostosowano do ustawy o rachunkowości z dnia 29 września 1994 r. (tekst jednolity Dz. U. 2013 poz. 330, z późniejszymi zmianami).

10. Przychody z całokształtu działalności (kwoty otrzymywane i należne) obejmują:

- 1) przychody netto ze sprzedaży (łącznie z dotacjami do produktów), wytworzonych przez podmiot produktów (wytworzonych gotowych, półfabrykatów i usług), a także opakowań, wyposażenia i usług obcych, jeżeli są one fakturowane odbiorcom łącznie z produktami;
- 2) przychody netto ze sprzedaży towarów i materiałów (tj. nabytych w celu odsprzedaży w stanie nieprzetworzonym rzeczowych aktywów obrotowych oraz produktów przez siebie wytworzonych, jeśli

- 1) *personal wages and salaries, excluding wages and salaries of outworkers and apprentices as well as persons employed abroad;*
- 2) *payments from a share in profit or in the balance surplus of cooperatives;*
- 3) *additional annual wages and salaries for employees of budget sphere entities;*
- 4) *fees paid to selected groups of employees for performing work in accordance with labour contract.*

7. Data on average monthly wages and salaries are presented in gross terms.

8. Information regarding retirement and other pension benefits (excluding farmers) concerns benefits which are paid in regard to non-agricultural social security system by the Social Insurance Institution from the source of the Social Insurance Fund, the state budget (within the scope of the targeted grant as well as since 2007 also from the separate division of the state budget expenditures) as well as in the period from 1st January 2009 to 30th June 2014 from the sources gathered in the open pension funds – OFE.

Information regarding **retirement and other pension benefits for farmers** concerns benefits which are paid by the Agricultural Social Insurance Fund from the source of the Pension Fund and by the state budget (within the scope of the targeted grant as well as since 2007 also from the separate division of the state budget expenditures) and also from the sources which are paid in regard to non-agricultural social security system, in case of farmers who are authorized to receive benefits from those sources simultaneously.

Retirement and other pension benefits do not provide for the payments of retirement and other pensions arising out of international agreements.

Retirement and other pension benefits include the amount of benefits due (current and compensatory), taking into account since 2007 the deductions, among others, in respect of achieving revenue from work.

9. Data on financial results of enterprises are adjusted to the Accounting Act dated 29 September 1994 (uniform text Journal of Laws 2013 item 330, with later amendments).

10. Revenues from total activity (sums received and due) include:

- 1) *net revenues from the sale of products which have been manufactured by the entity (goods, semi-finished goods and services) as well as packaging, equipment and services made by other contractors if the customers are invoiced for the foregoing together with the purchased products, including subsidies on products;*
- 2) *net revenues from the sale of goods and materials (including sums due from the sale of re-use packages), i.e. current assets purchased for resale in a non-processed condition and products manu-*

sprzedawane są one w sieci własnych sklepów obok towarów obcej produkcji), łącznie z kwotami należnymi z tytułu sprzedaży opakowań wielokrotnego użytku;

- 3) pozostałe przychody operacyjne, tj. przychody związane pośrednio z podstawową działalnością jednostki, a w szczególności: zysk ze zbycia niefinansowych aktywów trwałych (środków trwałych, środków trwałych w budowie, wartości niematerialnych i prawnych, inwestycji w nieruchomości i prawa), otrzymane nieodpłatnie, w tym w drodze darowizny aktywa (środki pieniężne), odszkodowania, rozwiązane rezerwy, korekty odpisów aktualizujących wartość aktywów niefinansowych, przychody z działalności socjalnej, przychody z najmu lub dzierżawy środków trwałych albo inwestycji w nieruchomości i prawa;
- 4) przychody finansowe, tj. przychody z tytułu dokonanych przez podmiot operacji finansowych: kwoty należne z tytułu dywidend i udziałów w zysku, odsetki od udzielanych pożyczek, odsetki od lokat terminowych, odsetki za zwłokę, zysk ze zbycia inwestycji, zmniejszenia odpisów aktualizacyjnych wartości inwestycji wobec całkowitego lub częściowego ustania przyczyn powodujących trwałą utratę ich wartości, nadwyżkę dodatnich różnic kursowych nad ujemnymi.

11. Koszty uzyskania przychodów z całokształtu działalności obejmują:

- 1) koszt własny sprzedanych produktów (wytworzonych i usług), tj., koszty ogółem pomniejszone o koszt wytworzenia świadczeń na własne potrzeby jednostki i skorygowane o zmianę stanu produktów;
- 2) wartość sprzedanych towarów i materiałów według cen zakupu (nabycia);
- 3) pozostałe koszty operacyjne, tj. koszty związane pośrednio z działalnością operacyjną jednostki, a w szczególności: stratę ze zbycia niefinansowych aktywów trwałych, tj. nadwyżkę wartości sprzedanych składników majątku trwałego nad przychodami z ich sprzedaży, amortyzację oddanych w dzierżawę lub najem środków trwałych i środków trwałych w budowie, nieplanowane odpisy amortyzacyjne (odpisy z tytułu trwałej utraty wartości), poniesione kary, grzywny, odszkodowania, odpisane w części lub w całości wierzytelności w związku z postępowaniem upadłościowym, układowym i naprawczym, utworzone rezerwy na pewne lub o dużym stopniu prawdopodobieństwa przyszłe zobowiązania (straty z transakcji gospodarczych w toku), odpisy aktualizujące wartość aktywów niefinansowych, koszty utrzymania obiektów działalności socjalnej, darowizny lub nieodpłatnie przekazane aktywa trwałe;
- 4) koszty finansowe, tj. m.in. odsetki od zaciągniętych kredytów i pożyczek, odsetki i dyskonto od wyemitowanych przez jednostkę obligacji, odsetki za zwłokę, stratę ze zbycia inwestycji, odpisy z tytułu aktualizacji wartości inwestycji, nadwyżkę ujemnych różnic kursowych nad dodatnimi.

factured by entity if they are sold by shops within the company's network along with goods manufactured by other manufacturers.

- 3) *other operating revenues, i.e. revenues indirectly related with the basic activity of the entity, in particular: profits from the sale of non-financial fixed assets (fixed assets, assets under construction, intangible fixed assets, investments in real estate and rights), assets (cash) received free of charge, including donated assets, as well as damages, reversed provisions, adjustments of the depreciation value for non-financial assets, revenues from social activities, revenues from rent or lease of fixed assets and investments in real estate and rights;*

- 4) *financial revenues, i.e. revenues from financial operations conducted by an entity: amounts due in respect of dividends and share in profits, interest on loans granted, interest on term deposits, default interest, profits from the sale of investments, reduction of depreciation write-offs relating to investments due to the fact that the reasons resulting in the permanent loss of their value have ceased to exist (whether partially or totally), surplus of foreign exchange gains over losses.*

11. Cost of obtaining revenues from total activity includes:

- 1) *cost of products sold i.e. the total costs decreased by the costs of generating benefits for the needs of the entity and corrected by charge in product stocks;*
- 2) *value of goods and materials sold according to procurement (purchase) prices;*
- 3) *other operating cost, i.e. cost indirectly related to operating activity of the entity, in particular: loss on the sale of non-financial fixed assets, i.e. surplus of the value of sold fixed assets over the revenues from their sale, depreciation of leased or rented fixed assets and assets under construction, unplanned write-offs (write-offs by virtue of a permanent loss of value), fines, penalties and indemnities paid, partially or fully written-off liabilities related to bankruptcy, composition or restructuring proceedings, reserves made for future certain liabilities or liabilities which are likely to occur (loss on current business transaction in), write-offs updating the value of non-financial assets, costs of maintaining premises required for social activity, donations or fixed assets received free of charge;*
- 4) *financial cost, i.e., among others, things interest from contracted credits and loans, interest and discount on bonds issued by the entity, default interest, loss on the sale of investments, write-offs updating the value of investments, the surplus of foreign exchange losses over gains.*

12. Przychody i koszty uzyskania przychodów ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów wpływające na wynik finansowy ustala się w wartości wyrażonej w rzeczywistych cenach sprzedaży, z uwzględnieniem opustów, rabatów i bonifikat, bez podatku od towarów i usług (VAT).

13. Wyniki finansowe:

- 1) wynik ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów stanowi różnicę między przychodami netto osiągniętymi ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów a kosztami poniesionymi na ich uzyskanie (koszt własny sprzedanych produktów, towarów i materiałów);
- 2) wynik na pozostałej działalności operacyjnej stanowi różnicę między pozostałymi przychodami operacyjnymi a pozostałymi kosztami operacyjnymi. Od 2002 r. do 2015 r. zawiera część, a od 2016 r. całość zdarzeń nadzwyczajnych związanych z działalnością operacyjną;
- 3) wynik na działalności operacyjnej stanowi różnicę między przychodami netto ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów, z uwzględnieniem dotacji, upustów, rabatów i innych zwiększeń lub zmniejszeń, bez podatku od towarów i usług oraz pozostałymi przychodami operacyjnymi a wartością sprzedanych produktów, towarów i materiałów wycenionych w kosztach wytworzenia albo cenach nabycia, albo zakupu, powiększoną o całość poniesionych od początku roku obrotowego kosztów ogólnych zarządu, sprzedaży produktów, towarów i materiałów oraz pozostałych kosztów operacyjnych;
- 4) wynik na operacjach finansowych stanowi różnicę między przychodami finansowymi, w szczególności z tytułu dywidend (udziałów w zyskach), odsetek, zysków ze zbycia inwestycji, aktualizacji wartości inwestycji, nadwyżki dodatnich różnic kursowych nad ujemnymi a kosztami finansowymi, w szczególności z tytułu odsetek, strat ze zbycia inwestycji, aktualizacji wartości inwestycji, nadwyżki ujemnych różnic kursowych nad dodatnimi;
- 5) wynik finansowy na działalności gospodarczej jest sumą wyników finansowych: na sprzedaży produktów, towarów i materiałów, na pozostałej działalności operacyjnej oraz na operacjach finansowych;
- 6) wynik zdarzeń nadzwyczajnych stanowi różnicę między zyskami nadzwyczajnymi a stratami nadzwyczajnymi. Od 2016 r. wszelkie skutki zdarzeń, które dotychczas wpływały na zyski i straty nadzwyczajne, są zaliczane odpowiednio do pozostałych przychodów i pozostałych kosztów operacyjnych;
- 7) wynik finansowy brutto (zysk lub strata) jest to wynik na działalności gospodarczej — do końca 2015 r. korygowany o wynik zdarzeń nadzwyczajnych;

12. Revenues and costs of obtaining revenues from the sale of products, goods and materials which have an influence on the financial result are expressed in actual sales prices, taking into account discounts, rebates and reductions, excluding the value added tax (VAT).

13. Financial results:

- 1) result from sale of products, goods and materials constitutes a difference between net revenues gained from the sale of products, goods and materials and costs bore for their obtaining (cost of products sold, goods and materials);
- 2) result on other operating activity is a difference between other operating revenues and other operating costs. Since 2002 till 2015 this item comprised part of extraordinary events related to operating activity, whereas since 2016 all kinds of extraordinary events are included into this item;
- 3) result on operating activity constitutes a difference between net revenues from the sale of products, goods and materials, including subsidies, discounts, rebates and other additions/disposals, excluding value added tax, and other operating revenues, and products, goods and materials sold valued at manufacturing cost, acquisition or purchasing prices, increased by the total general and administrative costs, costs of sales of products, goods and materials and other operating costs incurred since the beginning of the accounting year;
- 4) result on financial operations constitutes a difference between financial revenues, in particular, in respect of dividends (share in profits), interest, profits from the sale of investments, updating the value of investments, surplus of foreign exchange gains over losses, and financial costs, in particular, those relating to interest, losses on the sale of investments, updating the value of investments, the surplus of foreign exchange losses over gains;
- 5) financial result on economic activity is the sum of the financial results: from sale of products, goods and materials, on other operating activity and on financial operations;
- 6) result on extraordinary events constitutes a difference between extraordinary profits and extraordinary losses. Since 2016 all economic effects of the events which previously affected the extraordinary profits or losses, are classified as other operating revenues or other operating costs, respectively;
- 7) gross financial result (profit or loss) is a result on economic activity, until the end of 2015, corrected by result on extraordinary events;

8) wynik finansowy netto (zysk lub strata) otrzymuje się po pomniejszeniu wyniku finansowego brutto o obowiązkowe obciążenia, które obejmują podatek dochodowy od osób prawnych i fizycznych oraz inne płatności wynikające z odrębnych przepisów.

14. Aktywa obrotowe oraz zobowiązania:

- 1) aktywa obrotowe są częścią kontrolowanych przez jednostkę zasobów majątkowych, wykorzystywanych w działalności operacyjnej o wiarygodnie określonej wartości, powstałych w wyniku przeszłych zdarzeń, które spowodują w przyszłości wpływ do jednostki korzyści ekonomicznych. Obejmują: zapasy (rzeczowe aktywa obrotowe) oraz krótkoterminowe: należności, inwestycje oraz rozliczenia międzyokresowe;
- 2) należności krótkoterminowe obejmują ogół należności z tytułu dostaw i usług oraz całość lub część należności z innych tytułów niezaliczonych do aktywów finansowych, a które stają się wymagalne w ciągu 12 miesięcy od dnia bilansowego;
- 3) inwestycje krótkoterminowe są krótkoterminowymi aktywami nabytymi w celu osiągnięcia korzyści ekonomicznych wynikających z przyrostu wartości tych aktywów;
- 4) krótkoterminowe rozliczenia międzyokresowe są rozliczeniami, które trwają nie dłużej niż 12 miesięcy od dnia bilansowego;
- 5) zobowiązania są wynikającym z przeszłych zdarzeń obowiązkiem wykonania świadczeń o wiarygodnie określonej wartości, które powodują wykorzystanie już posiadanych lub przyszłych aktywów jednostki;
- 6) zobowiązania krótkoterminowe (bez funduszy specjalnych) są ogółem zobowiązań z tytułu dostaw i usług, a także całością lub częścią pozostałych zobowiązań, które stają się wymagalne w ciągu 12 miesięcy od dnia bilansowego;
- 7) zobowiązania długoterminowe są ogółem zobowiązań, których okres spłaty na dzień bilansowy jest dłuższy niż rok, z wyjątkiem zobowiązań z tytułu dostaw i usług.

15. Wskaźniki:

- 1) wskaźnik rentowności ze sprzedaży jest to relacja wyniku ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów do przychodów netto ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów;
- 2) wskaźnik rentowności obrotu brutto jest to relacja wyniku finansowego brutto do przychodów z całokształtu działalności;
- 3) wskaźnik rentowności obrotu netto jest to relacja wyniku finansowego netto do przychodów z całokształtu działalności;
- 4) wskaźnik poziomu kosztów jest to relacja kosztów uzyskania przychodów z całokształtu działalności do przychodów z całokształtu działalności;
- 5) wskaźnik płynności finansowej I stopnia jest to relacja inwestycji krótkoterminowych do zobowiązań krótkoterminowych;

8) *net financial result (profit and loss) is obtained after decreasing of the gross financial result by obligatory encumbrances, which include corporate and personal income tax as well as other payments resulting from separate regulations.*

14. Current assets and liabilities:

- 1) *current assets are part of the property controlled and used by the entity in its operating activity whose value has been determined in a reliable manner resulting from past events and bound to generate economic benefits to the entity in the future; they include: stock (circulating or current fixed assets) and short-term: dues, investments and inter-period settlements;*
- 2) *short-term dues include total debtors from deliveries and services and the whole or part of other debtors, which are not financial assets, with the maturity of twelve months as of the balance sheet date;*
- 3) *short-term investments are short-term assets acquired for the purpose of generating economic benefits owing to the increase in the value of these assets;*
- 4) *short-term inter-period settlements are the prepayments made for the period up to twelve months as of the balance sheet date;*
- 5) *liabilities are obligations resulting from past events entailing the provision of a consideration whose value has been determined in a reliable manner, which involve the use of an entity current or future assets;*
- 6) *short-term liabilities (excluding special funds) are total trade creditors and the whole or part of other liabilities with the maturity of twelve months as of the balance sheet date;*
- 7) *long-term liabilities are total liabilities with the maturity of more than twelve months as at the balance sheet date, apart from trade creditors.*

15. Indices:

- 1) *sales profitability rate constitutes the relation of the result from the sale of products, goods and materials to net revenues from the sale of products, goods and materials;*
- 2) *gross turnover profitability rate constitutes the relation of gross financial result to revenues from total activity;*
- 3) *net turnover profitability rate constitutes the relation of net financial result to revenues from total activity;*
- 4) *cost level indicator constitutes the relation of the costs of obtaining revenues from total activity to revenues from total activity;*
- 5) *financial liquidity indicator of the first degree constitutes the relations of short-term investments to short-term liabilities;*

6) wskaźnik płynności finansowej II stopnia jest relacją inwestycji krótkoterminowych i należności krótkoterminowych do zobowiązań krótkoterminowych.

16. Przedmiotem obserwacji cen w zakresie produkcji sprzedanej przemysłu i produkcji budowlano-montażowej są ceny bazowe, tj. kwoty pieniędzy otrzymywane przez producenta od nabywcy za jednostkę produktu (wyrobu lub usługi), pomniejszone o podatki od produktu oraz ewentualne rabaty i opusty, a powiększone o dotacje do produktu.

Wskaźniki cen:

1) produkcji sprzedanej przemysłu (tj. górnictwa i wydobywania, przetwórstwa przemysłowego, wytwarzania i zaopatrywania w energię elektryczną, gaz, parę wodną, gorącą wodę i powietrze do układów klimatyzacyjnych, a także dostawy wody; gospodarowania ściekami i odpadami oraz działalności związanej z rekultywacją) opracowano na podstawie miesięcznego badania cen wyrobów i usług faktycznie uzyskiwanych przez, dobrane w sposób celowy, podmioty gospodarcze zaklasyfikowane do wyżej wymienionych sekcji. W kraju badaniem objęto ok. 3,3 tys. podmiotów, w których liczba pracujących przekracza 9 osób.

W celu uzyskania wskaźników cen dla każdego rodzaju działalności obliczane są kolejno:

a) wskaźniki cen przy podstawie „miesiąc poprzedni = 100”:

- dla szczebla przedsiębiorstw – jako średnie ważone indywidualnych wskaźników cen reprezentantów przy zastosowaniu, jako systemu wag, wartości ich sprzedaży w badanym miesiącu,
- dla szczebla grup, działów i sekcji – jako średnie wskaźników cen agregatów niższego szczebla ważone ich pełną wartością sprzedaży w badanym miesiącu,

b) wskaźniki cen przy innych podstawach – jako średnie wskaźników cen agregatów niższych szczebli ważone wartością ich sprzedaży z 2010 r., która jest aktualizowana miesięcznie o zmiany cen i zmiany struktury sprzedaży zachodzące w kolejnych miesiącach roku, którego dotyczą wskaźniki cen.

Wskaźniki cen obrazują dynamikę cen wynikającą z faktycznie wprowadzonych zmian cen, jak i zmian w strukturze asortymentowej sprzedaży oraz w strukturze odbiorców.

2) produkcji budowlano-montażowej uzyskano na podstawie miesięcznego badania cen robót realizowanych przez, dobrane w sposób celowy, podmioty gospodarcze zaklasyfikowane do sekcji „Budownictwo”, tj. przez ok. 480 przedsiębiorstw budowlanych w kraju, w których liczba pracujących przekracza 9. Sposób obliczania wskaźników cen jest analogiczny, jak opisany w pkt. 16.1.

6) *financial liquidity indicator of the second degree constitutes the relations of short-term investments and short-term dues to short-term liabilities.*

16. *The subject of the price survey, in the field of sold production of industry, construction and assembly production are basic prices, i.e. amounts of money received by a producer from a buyer for unit of product (good and service), decreased by the taxes on the product as well as by applicable rebates and deductions and increased by subsidies received for the product.*

Price indices of:

1) *sold production of industry (i.e. mining and quarrying, manufacturing, electricity, gas, steam and air conditioning supply and also water supply; sewerage, waste management and remediation activities) are calculated on the basis of a monthly survey on prices of products and services actually received by specifically selected economic units, included in the above mentioned sections. In the country the survey covers about 3.3 thous. units, in which the number of employed persons exceeds 9 persons.*

With the aim of obtaining price indices for each type of activity, the following calculations are made in turn:

a) *price indices on the base “previous month = 100”:*

- *at enterprise level – as weighted averages of individual price indices of representative items in using, as their weight system, the value of their sale in the surveyed month,*
- *at group, division and section level – as averages of price indices of aggregates at lower levels weighted by the full value of their sale in the surveyed month,*

b) *price indices on other bases – as averages of price indices of aggregates at lower levels weighted by the value of their sale of 2010, which is updated monthly by the price and sale structure changes, occurring in subsequent months of a year, to which the price indices refer.*

The price indices illustrate the index of prices resulting from actually introduced price changes and changes in the commodity structure of sales and structure of the customers.

2) *construction and assembly production are calculated on the basis of a monthly survey of prices of works realized by specifically selected economic units, classified in “Construction” section, i.e. by about 480 construction enterprises in the country, in which the number of employed persons exceeds 9 persons. Price indices calculation is analogous to the one described in item 16.1.*

17. Wskaźniki cen towarów i usług konsumpcyjnych opracowano na podstawie obserwacji cen reprezentantów towarów i usług konsumpcyjnych (ok. 1500 w 2016 r.).

Wskaźniki cen obliczono przy przyjęciu systemu wag opracowanego na podstawie struktury wydatków (bez spożycia naturalnego) poszczególnych grup gospodarstw domowych na zakup towarów i usług konsumpcyjnych z roku poprzedzającego rok badany, uzyskanej z badania budżetów gospodarstw domowych. Grupowania towarów i usług konsumpcyjnych dokonano na podstawie Klasyfikacji Spożycia Indywidualnego według celu COICOP.

18. Źródłem informacji o cenach detalicznych towarów i usług są:

- notowania cen dokonane przez ankierów w wybranych punktach, w wytypowanych rejonach badania cen (209 rejonów w 2016 r.);
- cenniki, zarządzenia i decyzje w zakresie cen jednolitych obowiązujących na terenie całego kraju lub jego części;
- notowania cen towarów i usług zakupywanych przez Internet.

Ceny towarów i usług notowane są raz w miesiącu, z wyjątkiem owoców i warzyw, w zakresie których notowania cen prowadzone są dwa razy w miesiącu. Przeciętne ceny obliczono jako średnie arytmetyczne z notowań na terenie całego województwa.

19. Dane o cenach skupu dotyczą cen płaconych przez podmioty gospodarcze skupujące produkty rolne bezpośrednio od ich producentów. Przeciętne ceny obliczono jako iloraz wartości (bez podatku od towarów i usług) i ilości poszczególnych produktów rolnych (patrz uwagi ogólne pkt. 9.3).

20. Źródłem informacji o cenach produktów rolnych i zwierząt gospodarskich uzyskiwanych przez rolników na targowiskach są miesięczne notowania cen dokonywane przez stałych ankierów na celowo wytypowanych ok. 440 targowiskach. Przeciętne ceny miesięczne obliczono jako średnie arytmetyczne wszystkich notowań w skali całego kraju i województw.

21. Nakłady inwestycyjne są to nakłady finansowe lub rzeczowe, których celem jest stworzenie nowych środków trwałych lub ulepszenie (przebudowa, rozbudowa, rekonstrukcja lub modernizacja) istniejących obiektów majątku trwałego, a także nakłady na tzw. Pierwsze wyposażenia inwestycji. Nakłady inwestycyjne dzielą się na nakłady na środki trwałe oraz pozostałe nakłady.

Nakłady na środki trwałe to nakłady na:

- budynki i budowle (obejmują budynki i lokale oraz obiekty inżynierii lądowej i wodnej), w tym m.in. roboty budowlano-montażowe, dokumentacje projektowo-kosztorysowe,

17. Price indices of consumer goods and services was based on price observation of representatives of consumer goods and services (about 1500 in 2016).

The consumer price indices have been calculated applying the system based on the structure of expenditure (excluding own consumption) of particular groups of households on purchasing consumer goods and services from the year preceding the one under the survey, derived from the household budget survey. The grouping of consumer goods and services is presented on the basis of the Classification of Individual Consumption by Purpose COICOP.

18. The sources of information on retail prices of goods and services are the following:

- quotations conducted by price collectors in selected sales outlets, in selected price survey regions (209 in 2016);
- price lists, regulations and decisions applicable as the uniform prices ruling throughout the country or its part;
- collected prices of goods and services purchased online.

Prices of goods and services are collected once a month, with the exception of fruit and vegetables, for which the quotations are conducted two times a month. Average prices have been calculated as the arithmetic means of quotations throughout the voivodship.

19. Data on procurement prices concern prices paid by economic entities purchasing agricultural products directly from their producers. Average prices were calculated as a quotient of value (without value added tax – VAT) and quantity of each agricultural product (see general notes item 9.3).

20. The information on prices of agricultural products and livestock received by farmers on marketplaces comes from price quotations of agricultural products, provided by a network of interviewers collecting it on selected about 440 marketplaces. Average monthly prices were calculated as arithmetic mean of quotations from the entire country and from voivodships.

21. Investment outlays are financial or tangible outlays, the purpose of which is creation of fixed assets or the improvement (rebuilding, enlargement, reconstruction or modernization) of existing capital assets items, as well as outlays on so-called initial investments. Investment outlays are divided into outlays on fixed assets and other outlays.

Outlays on fixed assets include outlays on:

- buildings and structures (include buildings and places as well as civil engineering), of which, among others, construction and assembly work, design and cost estimate documentation,

- maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia (łącznie z przyrządami, ruchomościami i wyposażeniem),
- środki transportu,
- inne, tj.: melioracje szczegółowe, koszty ponoszone przy nabyciu gruntów i używanych środków trwałych, inwentarz żywy (stado podstawowe) i zaszczepienia wieloletnie, a ponadto koszty obsługi zobowiązań zaciągniętych w celu sfinansowania zakupu, budowy lub ulepszenia środka trwałego za okres realizacji inwestycji, z wyjątkiem kosztów nieuwzględnionych w wartości nakładów na środki trwałe przez podmioty stosujące Międzynarodowe Standardy Rachunkowości (MSR), wprowadzone od 1 I 2005 r.

Pozostałe nakłady są to nakłady na tzw. pierwsze wyposażenie inwestycji oraz inne koszty związane z realizacją inwestycji. Nakłady te nie zwiększają wartości środków trwałych.

22. Prezentowane dane dotyczą **podmiotów gospodarki narodowej** wpisanych do rejestru REGON i obejmują osoby prawne, jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej oraz osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą, zaklasyfikowane do poszczególnych sekcji PKD 2007 według przeważającego rodzaju działalności.

Krajowy rejestr urzędowy podmiotów gospodarki narodowej, zwany dalej rejestrem REGON, jest rejestrem administracyjnym prowadzonym przez Prezesa GUS. Zasady prowadzenia rejestru określają przepisy ustawy z dnia 29 VI 1995 r. o statystyce publicznej (Jednolity tekst Dz. U. 2012 poz. 591, z późniejszymi zmianami) oraz przepisy rozporządzenia Rady Ministrów z dnia 30 XI 2015 r. (Dz. U. poz. 2009).

Podstawową funkcją rejestru REGON jest identyfikowanie podmiotów gospodarki narodowej, co jest realizowane poprzez nadawanie im unikatowych numerów identyfikacyjnych.

23. Pogłowie zwierząt gospodarskich podano na podstawie badań pogłowia trzody chlewnej i produkcji żywca wieprzowego oraz bydła, owiec, drobiu i związanej z tymi gatunkami produkcji zwierzęcej, prezentując dane według grup produkcyjno-użytkowych. Badania **pogłowia trzody chlewnej oraz produkcji żywca wieprzowego** prowadzone są 3-krotnie w roku – w marcu według stanu na 1 marca, w czerwcu według stanu na 1 czerwca i w grudniu według stanu na 1 grudnia, a badania **pogłowia bydła i pozostałych gatunków zwierząt gospodarskich** – 2-krotnie w roku – według stanu w czerwcu i grudniu.

24. Dane o wartości **produkcji sprzedanej przemysłu** (tj. górnictwa i wydobywania, przetwórstwa przemysłowego, wytwarzania i zaopatrywania w energię elektryczną, gaz, parę wodną, gorącą wodę i powietrze do układów klimatyzacyjnych oraz dostawy wody; gospodarowania ściekami i odpadami

- *machinery, technical equipment and tools (including instruments, movables and fittings),*

– *transport equipment,*

- *other, i.e., detailed meliorations, costs incurred for purchasing land and second-hand fixed assets, livestock (basic herd), long-term plantings and moreover service costs of liabilities incurred to finance purchase, construction or improvement of fixed assets for the period of investment realization, except for costs not included in outlays on fixed assets by units that use International Accounting Standards (IAS), implemented since 1 I 2005.*

Other outlays include outlays on so-called initial investments as well as other costs connected with investment realization. These outlays do not increase the value of fixed assets.

22. Presented data concern **entities of the national economy** entered in the REGON register and include legal persons, organizational entities without legal personality and natural persons conducting economic activity, classified into particular NACE Rev. 2 sections according to the predominant kind of activity.

The National Official Business Register, hereinafter referred to as REGON, is an administrative register held by the President of the CSO. The rules for running the register are defined by the Law on Official Statistics, dated 29 VI 1995 (uniform text Journal of Laws 2012 item 591) with later amendments and the provisions of the decree of the Council of Ministers of 30 XI 2015 (Journal of Laws item 2009).

The basic function of the REGON register is identification of entities of the national economy, which is accomplished by assigning to them unique identification numbers.

23. Farm animal stocks have been disclosed on the basis of surveys of pig stocks and production of pigs for slaughter and cattle, sheeps, poultry and animal production related to these species, with data being presented according to production – utility groups. Surveys **of pig stocks and production of pigs for slaughter** are conducted 3 times a year – in March as of 1 March, in June as of 1 June and in December as of 1 December, while surveys of **cattle and other farm animal species** – twice a year – as at June and December.

24. Data on the value of **sold production of industry** (i.e. of mining and quarrying, manufacturing, electricity, gas, steam and air conditioning supply and also water supply; sewerage, waste management and remediation activities), **construction and sale of construction and assembly production** are

oraz działalności związanej z rekultywacją), **budownictwa oraz sprzedaży produkcji budowlano-montażowej** prezentuje się bez VAT i podatku akcyzowego, natomiast łącznie z wartością dotacji przedmiotowych, tj. dotacji do wyrobów i usług – w tzw. cenach bazowych.

Wartość sprzedaży produkcji budowlano-montażowej wyrażona w cenach bazowych, z uwagi na niewystępujący podatek akcyzowy i dotacje przedmiotowe, równa się wartości wyrażonej w cenach producenta.

25. Dane o produkcji sprzedanej przemysłu dotyczą działalności przemysłowej i nieprzemysłowej podmiotów gospodarczych zaliczanych do sekcji: „Górnictwo i wydobywanie”, „Przetwórstwo przemysłowe”, „Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną, gorącą wodę i powietrze do układów klimatyzacyjnych” oraz „Dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami oraz działalność związana z rekultywacją”, natomiast o **produkcji sprzedanej budownictwa** – działalności, odpowiednio: budowlanej i niebudowlanej podmiotów gospodarczych zaliczanych do sekcji „Budownictwo”. Dane te obejmują:

- 1) wartość sprzedanych wyrobów, półfabrykatów i części własnej produkcji (niezależnie od tego, czy otrzymano za nie należne opłaty);
- 2) wartość robót i usług świadczonych odpłatnie, tj. odpowiednio: przemysłowych, budowlanych, jak i innych niż przemysłowe i budowlane;
- 3) zryczałtowaną odpłatność agenta w przypadku zawarcia umowy na warunkach zlecenia lub pełne przychody agenta w przypadku zawarcia umowy agencyjnej;
- 4) wartość produktów w formie rozliczeń w naturze;
- 5) produkty przeznaczone na powiększenie wartości własnych środków trwałych.

Dane o **sprzedaży produkcji budowlano-montażowej** dotyczą robót zrealizowanych na terenie kraju, wykonanych siłami własnymi, tj. bez podwykonawców, systemem zlecieniowym (tj. na rzecz obcych zleceniodawców) przez podmioty budowlane zaliczane zgodnie z PKD 2007 do sekcji „Budownictwo”, polegających na wznoszeniu budynków i budowli począwszy od przygotowania terenu przez zróżnicowany zakres robót ziemnych, fundamentowych (stan zerowy), wykonania elementów nośnych, przegród budowlanych, układaniu i pokrywaniu dachów (stan surowy) do robót montażowych, instalacyjnych i wykończeniowych. We wszystkich tych kategoriach zawarte są odpowiednie prace związane z budową, przebudową, rozbudową, odbudową, remontem i konserwacją stałych i tymczasowych obiektów budowlanych.

26. Prezentowane dane dotyczące **wyrobów** obejmują całkowitą produkcję wyrobów przemysłowo-

presented excluding VAT and the excise tax, but including the value of subsidies on products and services, in so-called basic prices.

The value of sales construction and assembly production, expressed in basic prices, is equal to the value expressed in producer's prices due to the lack of excise tax and entity subsidies.

25. Data on sold production of industry cover industrial and non-industrial activities of the economic entities included in the section: “Mining and quarrying”, “Manufacturing” and “Electricity, gas steam and air conditioning supply” and “Water supply; sewerage, waste management and remediation activities”, instead data on **sold production of construction** cover construction and non-construction activities of economic entities included to the section “Construction”. Data concern:

- 1) the value of finished products sold, semi-finished products and parts of own production (regardless of whether or not payments due were received for them);
- 2) the value of paid works and services rendered, i.e. both industrial and construction as well as non-industrial and non-construction;
- 3) flat agent's fee in the case of concluding an agreement on commission terms and full agent's fee in the case of concluding an agency agreement;
- 4) the value of products in the form of settlements in kind;
- 5) products designated for increasing the value of own fixed assets.

Data regarding **construction and assembly production sales** concern work realized with own resources (i.e. without subcontractors), domestically on the basis of contract system (i.e. for outside clients) by construction entities, classified according to NACE Rev. 2 in the section “Construction”, consisting in the construction of buildings and structures from site preparation through a wide range of terrestrial work, ground worked (zero state), construction of bearing elements, partitions, laying and covering of roofs (raw state) for assembly, installation and completion work. The pertinent work connected with the building, rebuilding, expansion, restoration, renovation and conservation of permanent and temporary building structures is included in all of these categories.

26. Presented data concerning **products** include total production of products which are manufactured

wych wytworzonych w roku sprawozdawczym, przeznaczonych do sprzedaży na zewnątrz przedsiębiorstwa, przekazanych do innych zakładów tego samego przedsiębiorstwa oraz zużywanych wewnątrz zakładu na cele produkcyjne (tj. na potrzeby własne).

27. Dane o sprzedaży detalicznej towarów obejmują sprzedaż towarów konsumpcyjnych i niekonsumpcyjnych dokonywaną przez punkty sprzedaży detalicznej, placówki gastronomiczne oraz inne punkty sprzedaży (np. składy, magazyny), w ilościach wskazujących na zakupy dla potrzeb indywidualnych nabywców.

28. Baza noclegowa turystyki obejmuje:

- obiekty hotelowe – hotele, motele, pensjonaty i inne obiekty hotelowe (tj. obiekty, które nie spełniają wymagań dla hoteli, moteli i pensjonatów ale świadczą usługi hotelarskie – np. zajazdy i gościńce oraz obiekty w trakcie kategoryzacji),
- pozostałe obiekty noclegowe – domy wycieczkowe, schroniska (w tym szkolne i młodzieżowe), ośrodki wczasowe, ośrodki kolonijne, ośrodki szkoleniowo-wypoczynkowe, domy pracy twórczej, hostele, zespoły domków turystycznych, kempingi, pola biwakowe, zakłady uzdrowiskowe, pokoje gościnne, kwatery agroturystyczne oraz inne turystyczne obiekty noclegowe gdzie indziej niesklasyfikowane (np. domy studenckie, internaty, ośrodki sportowo-rekreacyjne itp.).

29. Wskaźniki koniunktury gospodarczej oblicza się na podstawie badań prowadzonych co miesiąc metodą testu koniunktury, zharmonizowanych z odpowiednimi zaleceniami Komisji Europejskiej dla krajów członkowskich Unii Europejskiej. **Dane w badaniach koniunktury gospodarczej** zbierane są metodą przedsiębiorstw oznaczającą przyjmowanie całych podmiotów gospodarki narodowej za podstawę grupowania wszystkich danych charakteryzujących ich działalność według poszczególnych poziomów klasyfikacji i podziałów terytorialnych. Wskaźniki są obliczane w formie sald powstających jako różnica między procentem odpowiedzi pozytywnych i negatywnych. Wskaźniki mogą przyjmować wartości z przedziału od -100 do +100. Dodatnia wartość wskaźnika wskazuje na dobry klimat koniunktury, zaś ujemna na zły. Wzrost (spadek) wskaźnika oznacza poprawę (pogorszenie) koniunktury z punktu widzenia badanych przedsiębiorstw. Wskaźnik ogólnego klimatu koniunktury jest średnią arytmetyczną z ważonych sald odnoszących się do pytań o aktualną oraz przewidywaną ogólną sytuację gospodarczą przedsiębiorstwa. Wyjaśnienia metodyczne dotyczące badania koniunktury gospodarczej przedstawiono w opracowaniu metodologicznym „Badanie koniunktury gospodarczej” oraz publikacji internetowej „Koniunktura w przemyśle, budownictwie, handlu i usługach”, dostępnych na stronie internetowej GUS — stat.gov.pl.

30. Przepięstwo stwierdzone jest to zdarzenie, co do którego w zakończonym postępowaniu przygo-

during the reference year, intended for sale outside the reporting unit transferred to other plants of the same undertaking and used for further processing.

27. Data on retail sales cover the sale of consumer and non-consumer goods carried by retail sales outlets, catering establishments and other sales outlets (i.e. warehouses, stock houses) in quantities indicating purchases to meet the needs of individual customers.

28. Tourist accommodation includes:

- hotel and similar facilities – hotels, motels, boarding houses and other hotel facilities (facilities which do not meet requirements for hotels, motels and boarding houses, but which provide hotel services - such as road houses and inns as well as other hotel facilities during categorization),
- other accommodation facilities – excursion hostels, shelters (including school and youth), holiday centers, holiday youth centers, training and recreational centres, creative art centres, hostels, complexes of tourist cottages, camping sites, tent camp sites, health establishments, rooms for rent, agrotourism lodgings and other tourist accommodation facilities not elsewhere classified (eg. dormitories, boarding schools, sports and recreational centers).

29. The indices of the business tendency are calculated on the basis of monthly business tendency surveys according to recommendations of the European Commission for the member countries of the European Union. **Business tendency survey data** are collected with the use of the “enterprises’ method” that is based on taking entire entities of national economy as a basis for grouping of every data characterizing their activity according to particular levels of classification, as well as regional division. The indices are calculated in the form of a balance being the difference between the percentage of positive and negative answers. Their range varies from -100 to +100. Positive value means good business situation, negative – bad business situation. Increase (decrease) of indicator means improving (worsening) of the business situation from the entities’ point of view. General business climate indicator is an arithmetical average of weighted balances referring to questions about the current and expected general economic situation of the enterprise. Methodological notes concerning business tendency survey are available in methodological guide “Business tendency survey” - and internet publication “Business tendency survey in industry, construction, trade and services”, presented on website of CSO — stat.gov.pl.

30. An ascertained crime is an event, which after the completion of preparatory proceedings was con-

towawczym potwierdzono, że jest przestępstwem. Przestępstwo – zgodnie z Kodeksem karnym z 1997 r. – jest to zbrodnia lub występki ścigany z oskarżenia publicznego lub z oskarżenia prywatnego, zgodnie z Kodeksem karnym skarbowym – jest to przestępstwo skarbowe.

Przestępstwo stwierdzone w zakończonym postępowaniu przygotowawczym, w którym ustalono przynajmniej jednego podejrzanego jest to **przestępstwo wykryte**.

Dane o przestępstwach stwierdzonych od 2014 r. nie obejmują czynów karalnych popełnionych przez nieletnich; zgodnie ze zmienioną metodologią stwierdzenie popełnienia czynów karalnych przez nieletnich dokonywane jest w postępowaniu sądowym po uprzednim przekazaniu przez Policję akt w sprawach nieletnich do sądu rodzinnego.

Informacje o przestępstwach stwierdzonych i wskaźnikach wykrywalności sprawców przestępstw pochodzą z policyjnych systemów informacyjnych. Dane dotyczą spraw prowadzonych przez Policję lub powierzonych przez prokuratora w całości do prowadzenia przez Policję.

31. Wskaźnik wykrywalności sprawców przestępstw jest to stosunek liczby przestępstw wykrytych w danym okresie (łącznie z wykrytymi po podjęciu z umorzenia) do liczby przestępstw stwierdzonych w danym okresie, powiększonej o liczbę przestępstw stwierdzonych w podjętych postępowaniach, a umorzonych w latach poprzednich z powodu niewykrycia sprawców.

firmed as a crime. In connection with the Criminal Code of 1997 crime is a felony or misdemeanour prosecuted upon by public accusation or private accusation, in connection with the Penal Fiscal Code – is a fiscal offence.

*An ascertained crime in completed preparatory proceeding, in which at least one suspect was found is a **detected crime**.*

Data about ascertained crimes since 2014 do not include punishable acts committed by juveniles; in accordance with the amended methodology, the specification of the number of juveniles committing punishable acts takes place during court proceedings after the Police provides records in juvenile cases to the family court.

Information regarding ascertained crimes and rates of detectability of delinquents in ascertained crimes come from police information systems. Data concern cases conducted by the Police or entrusted by the prosecutor entirely to the Police conduction.

31. The rate of detectability of delinquents is the relation of the number of detected crimes in a given period (including those detected after resumption following discontinuance) to the total number of crimes ascertained in a given period, plus the number of crimes recorded in commenced proceedings and discontinued in previous years due to undetected delinquents.

WYBRANE WSKAŹNIKI WOJEWÓDZKIE
SELECTED VOIVODSHIP'S INDICATORS

TABL. 1. **WYBRANE DANE O WOJEWÓDZTWIE**
SELECTED DATA ON VOIVODSHIP

OKRESY PERIODS A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B - okres poprzedni = 100 previous period = 100		Ludność ^{ab} w tys. Population ^{ab} in thous.	Podmioty gospo- darki naro- dowej ^{ac} w tys. National economy entities ^{ac} in thous.	Bezrobotni zarejestrowani ^a Registered unemployed persons ^a			Stopa bezrobocia rejestro- wanego ^{ad} w % Unem- ployment rate ^{ad} in %	Oferty pracy ^{de} Job offers ^{de}	Bezrobotni zareje- strowani na 1 ofertę pracy ^a Registered unem- ployed persons per job offer ^a	Przeciętne zatrudnienie w sektorze przedsiębiorstw Average paid employment in enterprise sector		
				w tys. in thous.	A	B				w tys. in thous.	A	B
2015	I–XII	2086,2	193,5	107,3	84,4	x	13,2	95290	36	243,0	101,6	x
2016	I–XII .....	.	194,1	98,5	91,9	x	12,1	90619	30	248,4	102,2	x
2015	X .....	.	193,9	103,0	83,7	98,7	12,8	8297	18	244,1	101,8	100,7
	XI .....	.	193,5	103,8	83,6	100,8	12,9	5910	22	244,2	101,9	100,1
	XII	2086,2	193,5	107,3	84,4	103,3	13,2	4660	36	244,9	102,0	100,3
2016	I .....	.	193,4	113,7	85,1	106,0	13,8	5537	29	248,2	103,2	101,3
	II .....	.	193,6	114,7	86,3	100,9	13,9	8304	23	248,7	103,0	100,2
	III .....	.	193,8	111,2	86,9	96,9	13,5	9415	20	248,3	103,0	99,8
	IV .....	.	193,8	106,2	87,2	95,5	13,0	8811	19	248,2	102,9	100,0
	V .....	.	194,2	102,5	88,6	96,5	12,6	7352	20	248,2	102,8	100,0
	VI	2084,5	193,5	98,9	90,0	96,5	12,2	8949	15	248,6	102,8	100,2
	VII .....	.	193,6	96,5	89,6	97,5	11,9	7446	16	248,8	103,1	100,1
	VIII .....	.	193,7	95,6	90,7	99,1	11,8	8208	16	247,8	102,4	99,6
	IX .....	.	193,8	95,0	91,0	99,4	11,7	8773	14	248,9	102,7	100,4
	X .....	.	194,0	93,8	91,0	98,8	11,6	7178	19	248,6	101,9	99,9
	XI .....	.	194,0	95,2	91,7	101,5	11,7	6165	18	248,6	101,8	100,0
	XII .....	.	194,1	98,5	91,9	103,5	12,1	4481	30	249,0	101,7	100,2

^a Stan w końcu okresu. ^b Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 1. ^c W rejestrze REGON; bez osób prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie. ^d Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 4.

^e Zgłoszone w ciągu miesiąca.

^a End of period. ^b See methodological notes item 1. ^c In the REGON register; excluding persons tending private farms in agriculture. ^d See methodological notes item 4.

^e Declaring during a month.

TABL. 1. **WYBRANE DANE O WOJEWÓDZTWIE (cd.)**
SELECTED DATA ON VOIVODSHIP (cont.)

OKRESY PERIODS A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B - okres poprzedni = 100 previous period = 100	Przeciętne miesięczne wynagrodzenie brutto w sektorze przedsiębiorstw Average monthly gross wages and salaries in enterprise sector			Przeciętna miesięczna emerytura i renta ^a brutto wypłacana przez Zakład Ubezpieczeń Społecznych Average monthly gross retirement pay and pension ^a from the Social Insurance Institution		Wskaźniki cen skupu Price indices of procurement ziarna zbóż (bez siewnego) cereal grain (excluding sowing seed)			
	w zł in zł	A	B	w zł in zł	A	pszenicy wheat		żyta rye	
						A	B	A	B
2015 I–XII	3459,49	103,7	x	1826,08	103,3	96,9	x	97,1	x
2016 I–XII	3583,99	103,6	x	1860,33	101,9	93,3	x	100,4	x
2015 X	3479,76	101,8	99,7	.	x	103,7	101,9	104,5	101,5
XI	3486,69	102,9	100,2	.	x	101,6	101,7	105,2	100,5
XII	3700,57	104,5	106,1	1826,08	103,3	98,5	100,8	105,0	102,0
2016 I	3413,49	103,3	92,2	.	x	92,1	98,7	105,3	98,9
II	3400,15	103,6	99,6	.	x	89,7	96,2	108,2	101,8
III	3598,97	101,5	105,8	1850,64	103,0	88,5	97,4	105,6	95,6
IV	3535,37	103,7	98,2	.	x	90,5	98,7	103,4	98,9
V	3452,77	102,4	97,7	.	x	98,6	101,9	106,6	100,8
VI	3626,15	103,9	105,0	1853,81	102,3	96,5	100,4	105,5	100,9
VII	3610,56	101,6	99,6	.	x	93,2	99,1	96,1	91,8
VIII	3555,03	104,6	98,5	.	x	94,1	96,7	102,6	102,8
IX	3620,70	103,7	101,8	1857,09	102,0	95,7	102,4	94,5	99,4
X	3604,38	103,6	99,5	.	x	92,1	98,1	94,3	101,3
XI	3642,34	104,5	101,1	.	x	93,3	103,1	96,5	103,0
XII	3827,56	103,4	105,1	1860,33	101,9	98,5	106,4	94,8	100,2

^a Dane narastająco.

^a Accrued date.

TABL. 1. **WYBRANE DANE O WOJEWÓDZTWIE (cd.)**
SELECTED DATA ON VOIVODSHIP (cont.)

OKRESY PERIODS A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B - okres poprzedni = 100 previous period = 100		Wskaźniki cen skupu (dok.) Price indices of procurement (cont.)				Skup żywca rzeźnego ogółem w przeliczeniu na mięso (łącznie z tłuszczami) ^a Procurement of animals for slaughter in terms of meat (including fats) ^a			Skup mleka Procurement of milk			Relacja cen skupu żywca wieprzowego do cen żyta na tar- gowiskach ^b Procurement prices of pigs for slaughter to prices of rye on market- places ^b
		żywca rzeźnego animals for slaughter										
		bydło (bez cieląt) cattle (excluding calves)		trzoda chlewna pigs		w tys. t in thous. t	A	B	w mln l in mln l	A	B	
		A	B	A	B							
2015	I–XII	103,3	x	87,1	x	335,8	92,5	x	782,1	100,0	x	8,4
2016	I–XII	96,0	x	104,3	x	301,0	107,1	x	781,8	99,8	x	7,9
2015	X	107,4	102,1	94,8	93,9	19,2	107,1	123,5	63,0	98,4	100,0	9,5
	XI	111,2	105,5	86,1	88,2	17,7	111,4	92,4	60,3	100,5	95,7	8,0
	XII	108,4	97,9	93,0	99,5	19,1	117,2	107,8	65,2	103,5	108,1	7,1
2016	I	102,9	98,5	97,9	103,4	16,1	101,2	84,5	66,0	103,4	101,2	6,5
	II	95,8	98,8	94,2	105,0	18,2	114,2	112,6	64,1	110,7	97,2	6,9
	III	91,5	94,6	95,5	101,5	25,7	137,6	141,5	69,0	107,1	107,6	6,9
	IV	98,1	104,9	93,7	98,2	18,1	113,0	70,2	67,9	100,5	98,3	6,9
	V	98,4	101,6	107,4	109,3	18,5	108,5	102,3	69,5	96,6	102,4	7,7
	VI	97,1	100,2	110,7	108,7	17,6	106,4	95,3	66,4	95,9	95,6	8,0
	VII	99,2	96,2	120,7	107,9	17,8	104,9	101,3	65,8	93,9	99,1	9,0
	VIII	98,9	102,0	120,7	99,7	18,1	119,0	101,4	65,0	95,5	98,8	9,7
	IX	102,0	100,2	114,7	100,8	18,0	116,0	99,7	62,2	98,8	95,7	9,2
	X	98,4	98,5	115,1	94,2	18,7	97,3	103,6	62,3	98,9	100,2	8,7
	XI	91,3	97,9	129,4	99,1	18,1	101,9	96,8	61,1	101,3	98,0	8,3
	XII	102,2	109,6	132,7	102,1	19,0	99,7	105,4	66,6	102,1	109,0	8,7

^a W wadze poubojowej ciepłej; obejmuje bydło, cielęta, trzodę chlewną, owce, konie i drób. ^b Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 20.

^a In post-slaughter warm weight; data include cattle, calves, pigs, sheep, horses and poultry. ^b See methodological notes item 20.

TABL. 1. WYBRANE DANE O WOJEWÓDZTWIE (cd.)
SELECTED DATA ON VOIVODSHIP (cont.)

OKRESY PERIODS A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B - okres poprzedni = 100 previous period = 100		Produkcja sprzedana przemysłu ^a Sold production of industry ^a					
		ogółem total		w tym of which			
				przetwórstwo przemysłowe manufacturing		dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami; rekultywacja ^Δ water supply; sewerage, waste management and remediation activities	
		A	B	A	B	A	B
2015	I–XII	107,7	x	107,8	x	110,6	x
2016	I–XII	99,4	x	99,1	x	107,7	x
2015	X	104,2	97,5	103,8	96,9	115,3	102,2
	XI	110,2	99,6	110,0	99,3	118,8	100,0
	XII	127,9	114,4	129,2	114,6	113,2	105,6
2016	I	94,8	71,5	94,1	70,6	108,2	87,6
	II	107,9	109,4	107,9	110,2	112,0	101,2
	III	102,9	110,1	102,7	110,4	109,0	105,6
	IV	102,6	93,2	102,6	93,4	106,7	97,3
	V	102,9	96,5	102,6	96,6	111,0	102,8
	VI	103,8	109,1	103,7	109,4	107,3	101,9
	VII	93,4	89,9	93,2	89,9	102,4	94,5
	VIII	107,3	107,9	107,4	107,7	108,8	109,1
	IX	95,7	105,1	95,2	105,0	108,5	102,3
	X	99,0	100,9	99,0	100,7	101,7	95,8
	XI	100,4	100,9	100,1	100,4	107,1	105,3
	XII	84,3	96,1	83,6	95,7	101,9	100,5

^a Ceny stałe (średnie ceny bieżące z 2010 r.); patrz uwagi ogólne pkt 11.

^a Constant prices (2010 average current prices); see general notes item 11.

TABL. 1. WYBRANE DANE O WOJEWÓDZTWIE (dok.)
 SELECTED DATA ON VOIVODSHIP (cont.)

OKRESY PERIODS A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B - okres poprzedni = 100 previous period = 100		Sprzedaż produkcji budowlano-montażowej ^{ab} Sale of construction and assembly production ^{ab}		Mieszkania oddane do użytkowania Dwellings completed			Sprzedaż detaliczna towarów ^b Retail sales of goods ^b	
		A	B	ogółem total	A	B	A	B
2015	I-XII	100,9	x	6714	107,5	x	107,1	x
2016	I-XII	80,2	x	6263	93,3	x	104,2	x
2015	X	96,8	96,3	453	73,4	80,0	109,4	111,7
	XI	113,6	100,8	727	126,4	160,5	111,2	90,5
	XII	99,5	127,0	885	153,6	121,7	106,7	112,2
2016	I	88,5	27,5	501	98,0	56,6	107,4	81,7
	II	132,4	135,8	487	165,1	97,2	108,6	101,9
	III	108,6	110,8	737	139,3	151,3	104,8	114,8
	IV	68,1	95,4	463	85,9	62,8	107,0	102,4
	V	76,8	109,4	288	91,1	62,2	106,7	94,1
	VI	91,9	128,1	579	116,5	201,0	105,0	100,9
	VII	79,7	83,4	481	56,5	83,1	108,6	102,5
	VIII	75,1	113,8	361	66,2	75,1	110,3	102,8
	IX	83,6	129,0	517	91,3	143,2	107,2	96,6
	X	67,6	77,8	460	101,5	89,0	101,7	106,0
	XI	71,4	106,6	635	87,3	138,0	111,5	99,2
	XII	93,5	166,2	754	85,2	118,7	104,7	105,3

^a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 24. ^b Wskaźniki dynamiki obliczono na podstawie wartości w cenach bieżących.

^a See methodological notes item 24. ^b Index numbers are calculated on the basis of value at current prices.

LUDNOŚĆ POPULATION

TABL. 2. STAN I RUCH NATURALNY LUDNOŚCI^a
POPULATION AND VITAL STATISTICS^a

OKRESY PERIODS A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100	Ludność ^b Population ^b	Małżeństwa Marriages	Urodzenia żywe Live births	Zgony Deaths	niemowląt ^d infants ^d	Przyrost naturalny ^c Natural increase ^c	Małżeństwa Marriages	Urodzenia żywe Live births	Zgony Deaths	niemowląt ^{de} infants ^{de}	Przyrost naturalny ^c Natural increase ^c
	w liczbach bezwzględnych <i>in absolute numbers</i>						na 1000 ludności <i>per 1000 population</i>				
2014 I–XII	2089992	10294	20031	20028	93	3	4,92	9,58	9,58	4,64	0,00
2015 I–XII	2086210	10354	19190	20523	78	-1333	4,96	9,19	9,83	4,06	-0,64
A	99,8	100,6	95,8	102,5	83,9	x	100,8	95,9	102,6	87,5	x
2014 I–VI	2090836	3658	9766	10081	52	-315	3,50	9,34	9,64	5,32	-0,30
2015 I–VI	2087720	3749	9274	10611	29	-1337	3,59	8,88	10,16	3,13	-1,28
2016 I–VI	2084524	3857	9641	10538	40	-897	3,70	9,25	10,11	4,15	-0,86
A	99,8	102,9	104,0	99,3	137,9	x	103,1	104,2	99,5	132,6	x

^a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 1. ^b Stan w końcu okresu. ^c Różnica między liczbą urodzeń żywych a liczbą zgonów w danym okresie. ^d Dzieci w wieku poniżej 1 roku. ^e Na 1000 urodzeń żywych.
^a See methodological notes item 1. ^b End of period. ^c The difference between the number of live births and deaths in a given period. ^d Children under the age of 1. ^e Per 1000 live births.

**PRACA
LABOUR**

TABL. 3. PRACUJĄCY W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW

Stan w końcu miesiąca

EMPLOYED PERSONS IN ENTERPRISE SECTOR

End of month

OKRESY PERIODS A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B - okres poprzedni = 100 previous period = 100		Ogółem <i>Grand total</i>	przemysł ^a <i>industry ^a</i>	przetwórstwo przemysłowe <i>manufac- turing</i>	produkcja artykułów spożywczych <i>manufacture of food products</i>	produkcja odzieży <i>manufacture of wearing apparel</i>	produkcja wyrobów z drewna, korka, słomy i wikliny ^Δ <i>manufacture of products of wood, cork, straw and wicker</i>	produkcja papieru i wyrobów z papieru <i>manufacture of paper and paper products</i>	produkcja wyrobów z gumy i tworzyw sztucznych <i>manufacture of rubber and plastic products</i>	produkcja wyrobów z pozostałych mineralnych surowców niemetalicznych <i>manufacture of other non-metallic mineral products</i>	produkcja wyrobów z metali ^Δ <i>manufacture of metal products</i>	produkcja maszyn i urządzeń ^Δ <i>manufacture of machinery and equipment n.e.c.</i>
2015	X	252,9	130,3	121,1	22,2	4,4	3,8	8,4	12,9	2,4	19,1	6,2
	XI	253,4	130,5	121,4	22,3	4,4	3,8	8,5	12,9	2,4	19,2	6,2
	XII	253,4	130,3	121,2	22,2	4,5	3,8	8,4	12,9	2,4	19,2	6,2
2016	I	256,7	132,1	122,9	22,2	4,3	3,7	8,2	12,8	2,6	19,9	6,8
	II	257,7	132,5	123,3	22,2	4,3	3,7	8,2	13,0	2,6	19,8	6,7
	III	257,6	132,5	123,4	22,2	4,3	3,7	8,3	13,0	2,7	19,8	6,8
	IV	257,9	132,1	123,0	22,1	4,3	3,7	8,0	13,0	2,6	19,8	6,9
	V	258,3	132,6	123,4	22,4	4,3	3,7	7,9	13,0	2,6	19,8	6,9
	VI	258,5	132,8	123,6	22,4	4,3	3,7	7,9	13,0	2,7	19,8	6,9
	VII	258,5	132,9	123,8	22,5	4,3	3,7	7,5	13,5	2,7	19,8	6,9
	VIII	257,4	133,3	124,1	22,7	4,2	3,7	7,6	13,5	2,7	19,9	6,9
	IX	259,0	134,2	125,0	22,8	4,2	3,7	7,6	13,6	2,7	20,1	6,9
	X	258,8	134,0	124,8	22,5	4,2	3,8	7,6	13,7	2,7	20,2	7,0
	XI	259,0	134,0	124,7	22,6	4,2	3,8	7,6	13,8	2,7	20,3	6,9
	XII	258,6	133,8	124,5	22,6	4,2	3,8	7,6	13,7	2,6	20,3	6,9
	A	102,1	102,7	102,7	101,9	93,3	98,8	89,9	106,3	108,1	105,8	111,9
	B	99,9	99,9	99,9	99,8	99,9	100,7	99,9	99,9	99,5	99,9	99,8

^a Patrz uwagi ogólne pkt 11.

^a See general notes item 11.

TABL. 3. PRACUJĄCY W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW (cd.)

Stan w końcu miesiąca

EMPLOYED PERSONS IN ENTERPRISE SECTOR (cont.)

End of month

OKRESY PERIODS A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B - okres poprzedni = 100 previous period = 100		dostawa wody; gospodaro- wanie ściekami i odpadami; rekultywacja ^Δ water supply; sewerage, waste management and remediation activities	budownictwo construction	budowa budynków ^Δ construction of buildings	budowa obiektów inżynierii lądowej i wodnej ^Δ civil engineering	roboty budowlane specjalistyczne specialised construction activities	handel; naprawa pojazdów samocho- dowych ^Δ trade; repair of motor vehicles ^Δ	handel hurtowy i detaliczny pojazdami samocho- dowymi oraz ich naprawa ^Δ wholesale and retail trade and repair of motor vehicles and motorcycles	handel hurtowy ^Δ wholesale trade	handel detaliczny ^Δ retail trade
2015	X	6,4	20,4	8,1	4,9	7,5	51,3	4,5	22,8	24,0
	XI	6,4	20,4	8,1	4,8	7,4	51,5	4,6	22,9	24,1
	XII	6,4	20,1	7,9	4,8	7,4	51,5	4,6	22,9	24,0
2016	I	6,4	20,1	8,1	4,8	7,3	52,6	4,5	23,9	24,3
	II	6,4	20,0	8,1	4,7	7,2	52,6	4,5	24,0	24,2
	III	6,3	20,1	8,2	4,8	7,1	52,6	4,5	24,0	24,1
	IV	6,3	20,2	8,3	4,8	7,2	52,9	4,5	24,5	23,9
	V	6,3	20,3	8,3	4,8	7,2	52,7	4,5	24,7	23,6
	VI	6,4	20,4	8,4	4,8	7,2	52,8	4,5	24,8	23,4
	VII	6,4	20,2	8,3	4,9	7,1	52,9	4,5	24,8	23,6
	VIII	6,4	20,2	8,3	4,8	7,1	52,8	4,5	24,8	23,5
	IX	6,4	20,3	8,3	4,9	7,1	53,0	4,6	24,9	23,6
	X	6,5	20,3	8,3	4,9	7,1	53,1	4,6	25,0	23,6
	XI	6,5	20,1	8,3	4,9	6,9	53,8	4,6	25,7	23,5
	XII	6,5	19,9	8,2	4,8	6,9	53,9	4,6	25,8	23,5
	A	101,7	99,1	103,8	101,0	92,8	104,7	99,9	112,8	97,9
	B	100,0	98,9	98,7	99,1	99,1	100,2	100,2	100,5	99,9

TABL. 3. PRACUJĄCY W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW (dok.)

Stan w końcu miesiąca

EMPLOYED PERSONS IN ENTERPRISE SECTOR (cont.)

End of month

OKRESY PERIODS A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B - okres poprzedni = 100 previous period = 100		transport i gospodarka magazynowa transportation and storage	transport lądowy i rurociągowy ^Δ land and pipeline transport	zakwaterowanie i gastronomia ^Δ accommodation and catering ^Δ	informacja i komunikacja information and communication	obsługa rynku nieruchomości ^Δ real estate activities	administrowanie i działalność wspierająca ^Δ administrative and support service activities
		w tysiącach in thousand					
2015	X	14,6	13,3	3,5	2,0	4,3	14,2
	XI	14,6	13,4	3,5	2,0	4,3	14,1
	XII	14,8	13,7	3,5	2,0	4,3	14,3
2016	I	14,6	13,8	3,8	2,0	4,4	14,6
	II	14,5	13,7	3,8	2,1	4,4	14,9
	III	14,5	13,7	3,8	1,7	4,4	15,1
	IV	14,6	13,7	3,9	1,8	4,4	15,2
	V	14,6	13,7	3,9	1,8	4,4	15,2
	VI	14,6	13,7	3,9	1,8	4,4	15,2
	VII	14,5	13,6	4,1	1,8	4,4	15,2
	VIII	14,5	13,6	3,9	1,8	4,4	13,8
	IX	14,6	13,7	3,9	1,8	4,4	14,2
	X	14,6	13,8	4,0	1,7	4,4	14,1
	XI	14,8	14,0	4,0	1,7	4,4	13,6
	XII	14,8	14,0	4,0	1,7	4,4	13,5
	A	99,6	102,1	113,7	83,0	102,2	94,5
	B	99,9	100,0	99,9	99,9	100,2	99,7

TABL. 4. PRZECIĘTNE ZATRUDNIENIE W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW
AVERAGE PAID EMPLOYMENT IN ENTERPRISE SECTOR

OKRESY PERIODS A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B - okres poprzedni = 100 previous period = 100		Ogółem <i>Grand total</i>	przemysł ^a <i>industry^a</i>	przetwórstwo przemysłowe <i>manufacturing</i>	dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami; rekultywacja ^Δ <i>water supply; sewerage, waste management and remediation activities</i>	budownictwo <i>construction</i>
2014	I–XII	239,3	123,4	114,6	6,1	20,8
	A	99,3	100,1	100,2	102,3	93,1
2015	I–IX	240,7	126,2	117,3	6,2	18,5
	I–X	241,7	126,2	117,3	6,2	18,7
	I–XI	242,2	126,3	117,4	6,2	18,7
	I–XII	243,0	126,4	117,5	6,2	18,8
	A	101,6	102,4	102,5	101,5	90,3
2016	I–II	248,5	129,4	120,4	6,3	18,8
	I–III	248,3	129,5	120,4	6,3	18,8
	I–IV	248,0	129,2	120,2	6,3	18,7
	I–V	248,0	129,3	120,3	6,3	18,6
	I–VI	248,3	129,5	120,5	6,3	18,7
	I–VII	248,2	129,5	120,5	6,3	18,7
	I–VIII	248,3	129,6	120,5	6,3	18,7
	I–IX	248,4	129,9	120,8	6,3	18,7
	I–X	248,2	129,7	120,6	6,4	18,8
	I–XI	248,1	129,6	120,6	6,4	18,8
	I–XII	248,4	129,8	120,8	6,4	18,9
	A	102,2	102,7	102,8	103,2	100,4
2015	X	244,1	127,1	118,1	6,3	18,9
	XI	244,2	127,5	118,5	6,3	18,8
	XII	244,9	127,4	118,4	6,3	18,7
2016	I	248,2	129,3	120,3	6,3	18,9
	II	248,7	129,5	120,4	6,3	18,7
	III	248,3	129,6	120,5	6,3	18,6
	IV	248,2	128,9	119,9	6,2	18,7
	V	248,2	129,2	120,3	6,2	18,7
	VI	248,6	129,5	120,5	6,3	18,9
	VII	248,8	129,7	120,7	6,3	18,8
	VIII	247,8	129,8	120,7	6,3	18,9
	IX	248,9	130,7	121,6	6,3	18,9
	X	248,6	130,5	121,4	6,4	18,9
	XI	248,6	130,5	121,4	6,4	18,7
	XII	249,0	130,5	121,3	6,4	18,7
	A	101,7	102,4	102,5	101,8	99,8
	B	100,2	100,0	100,0	99,7	99,9

^a Patrz uwagi ogólne pkt 11.

^a See general notes item 11.

TABL. 4. PRZECIĘTNE ZATRUDNIENIE W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW (dok.)
 AVERAGE PAID EMPLOYMENT IN ENTERPRISE SECTOR (cont.)

OKRESY PERIODS		handel; naprawa pojazdów samocho- dowych ^Δ trade; repair of motor vehicles ^Δ	transport i gospodarka magazynowa transporta- tion and storage	zakwate- rowanie i gastro- nomia ^Δ accom- modation and catering ^Δ	informacja i komunikacja information and communi- cation	obsługa rynku nierucho- mości ^Δ real estate activities	administro- wanie i działalność wspiera- jąca ^Δ administra- tive and support service activities
		w tysiącach in thousand					
2014	I–XII	47,5	13,2	2,8	2,1	4,2	13,4
	A	97,8	103,0	96,8	113,9	99,1	104,1
2015	I–IX	47,6	14,2	2,8	2,1	4,2	13,3
	I–X	48,6	14,1	2,8	2,1	4,2	13,3
	I–XI	48,9	14,1	2,8	2,1	4,2	13,3
	I–XII	49,0	14,4	2,8	2,0	4,2	13,5
	A	103,2	109,1	99,5	95,5	99,3	100,3
2016	I–II	50,7	14,2	3,0	1,9	4,3	13,8
	I–III	50,7	14,2	3,0	1,7	4,3	14,0
	I–IV	50,6	14,2	3,1	1,7	4,3	14,0
	I–V	50,5	14,3	3,1	1,7	4,3	14,0
	I–VI	50,4	14,4	3,1	1,7	4,3	14,0
	I–VII	50,3	14,4	3,1	1,7	4,3	14,0
	I–VIII	50,2	14,4	3,2	1,8	4,3	13,9
	I–IX	50,2	14,3	3,2	1,8	4,3	13,8
	I–X	50,3	14,3	3,2	1,7	4,3	13,8
	I–XI	50,2	14,3	3,3	1,7	4,3	13,7
	I–XII	50,3	14,2	3,3	1,7	4,3	13,8
	A	102,6	99,1	119,5	84,5	101,5	102,3
2015	X	49,6	14,3	2,8	2,0	4,2	13,4
	XI	49,7	14,3	2,8	2,0	4,2	13,2
	XII	49,7	14,6	2,8	2,0	4,2	13,5
2016	I	50,7	14,2	3,0	1,9	4,2	13,7
	II	50,7	14,2	3,1	2,0	4,3	14,0
	III	50,6	14,2	3,0	1,7	4,3	14,1
	IV	50,8	14,2	3,2	1,7	4,3	14,1
	V	50,6	14,1	3,3	1,7	4,3	14,1
	VI	50,6	14,3	3,2	1,7	4,3	14,0
	VII	50,7	14,2	3,4	1,7	4,3	14,0
	VIII	50,6	14,2	3,5	1,8	4,3	12,9
	IX	50,7	14,3	3,3	1,8	4,3	13,1
	X	50,7	14,2	3,3	1,7	4,3	13,1
	XI	51,2	14,3	3,2	1,7	4,3	12,6
	XII	51,5	14,4	3,2	1,6	4,3	12,7
A	103,5	98,4	116,3	84,0	103,2	94,2	
B	100,5	100,9	99,5	99,5	100,1	100,8	

TABL. 5. **BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI I OFERTY PRACY**
Stan w końcu miesiąca
REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS AND JOB OFFERS
End of month

OKRESY PERIODS A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B - okres poprzedni = 100 previous period = 100		Bezrobotni zarejestrowani <i>Registered unemployed persons</i>										
		ogółem <i>grand total</i>	z ogółem <i>of grand total</i>							absolwenci ^a <i>graduates</i> ^a	bez kwalifikacji zawodowych <i>without occupational qualifications</i>	pozostający bez pracy dłużej niż 1 rok ^b <i>out of job for period longer than 1 year</i> ^b
			kobiety <i>females</i>	dotychczas niepracujący <i>previously not employed</i>	uprzednio pracujący <i>previously working</i>	zwolnieni z przyczyn dotyczących zakładów pracy <i>terminated for company reason</i>	bez prawa do zasiłku <i>without benefit rights</i>					
2015	X	103025	59356	15917	87108	4432	87436	4572	36404	.		
	XI	103811	59174	15603	88208	4324	87767	4400	36933	.		
	XII	107255	60367	15648	91607	4268	90112	4352	38264	42768		
2016	I	113718	62753	15905	97813	4495	95118	4721	40215	.		
	II	114749	63035	15744	99005	4569	96102	4805	40637	.		
	III	111192	61341	14938	96254	4438	93533	4440	39359	43156		
	IV	106213	59585	14227	91986	4278	89756	2216	37618	.		
	V	102512	58359	14619	87893	4095	87012	3278	36777	.		
	VI	98898	57001	14126	84772	3949	83635	2315	35425	40940		
	VII	96450	56414	13605	82845	3840	81350	2390	34255	.		
	VIII	95577	56411	13556	82021	3743	80860	2784	33762	.		
	IX	94962	55896	13877	81085	3618	80925	3959	34053	40270		
	X	93804	55188	13486	80318	3491	79869	3783	33668	.		
	XI	95216	55545	13293	81923	3447	80879	3543	34225	.		
	XII	98522	56684	13371	85151	3512	83255	3525	35388	41276		
	A	91,9	93,9	85,4	93,0	82,3	92,4	81,0	92,5	96,5		
	B	103,5	102,1	100,6	103,9	101,9	102,9	99,5	103,4	102,5		

^a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 4. ^b Stan w końcu miesiąca kończącego kwartał.

^a See methodological notes item 4. ^b As of the end of a month ending a quarter.

TABL. 5. **BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI I OFERTY PRACY (dok.)**
Stan w końcu miesiąca
REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS AND JOB OFFERS (cont.)
End of month

OKRESY PERIODS A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B - okres poprzedni = 100 previous period = 100	Stopa bezrobocia rejestr- owanego ^a w % Unemployment rate ^a in %	Bezrobotni nowo zarejestro- wani ^b Newly registered unemployed persons ^b	po raz kolejny reentrants to unemployment rolls	Bezrobotni wyrejes- trowani ^b Persons removed from unemployment rolls ^b	z tytułu podjęcia pracy received jobs	Oferty pracy ^a Job offers ^a		
						zgłoszone w ciągu miesiąca declaring during a month	sektor prywatny private sector	stan w końcu miesiąca end of month
2015 X	12,8	15328	13145	16695	7512	8297	7100	5684
XI	12,9	14733	13109	13947	7270	5910	5182	4679
XII	13,2	16954	15773	13510	7821	4660	4209	3012
2016 I	13,8	15528	13821	9065	5115	5537	4534	3962
II	13,9	13742	12028	12711	6474	8304	6252	5026
III	13,5	13349	11972	16906	8426	9415	7056	5514
IV	13,0	12667	11368	17646	9083	8811	7253	5676
V	12,6	11106	8754	14807	7467	7352	6245	5128
VI	12,2	10985	9259	14599	6873	8949	7752	6435
VII	11,9	10929	9233	13377	6457	7446	6550	5925
VIII	11,8	11141	9325	12014	5896	8208	6677	5997
IX	11,7	14119	10945	14734	8866	8773	7711	6608
X	11,6	12866	10995	14024	7337	7178	6248	5023
XI	11,7	12637	11182	11225	6455	6165	5632	5215
XII	12,1	13630	12601	10324	6381	4481	4052	3275
A	x	80,4	79,9	76,4	81,6	96,2	96,3	108,7
B	x	107,9	112,7	92,0	98,9	72,7	71,9	62,8

^a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 4. ^b W ciągu miesiąca.

^a See methodological notes item 4. ^b During a month.

TABL. 6. **BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI, BĘDĄCY W SZCZEGÓLNEJ SYTUACJI NA RYNKU PRACY^a**

Stan w końcu miesiąca

REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS WITH A SPECIFIC SITUATION ON THE LABOUR MARKET^a

End of month

OKRESY PERIODS A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B - okres poprzedni = 100 previous period = 100		Bezrobotni zarejestrowani Registered unemployed persons					
		w wieku by age			długotrwale bezrobotni long-term unemployed	osoby posiadające co najmniej jedno dziecko do 6 roku życia unemployed persons with at least one child under 6 years of age	niepełnosprawni disabled
		do 30 roku życia below 30 years	do 25 roku życia below 25 years	powyżej 50 roku życia over 50 years			
2015	X	31236	16942	26297	61212	18285	5023
	XI	31210	16686	26673	61377	18433	5040
	XII	31967	16977	27631	63149	18823	5080
2016	I	34396	18166	28896	65226	19815	5284
	II	34839	18435	28994	65139	19953	5233
	III	33137	17358	28184	63736	19587	5144
	IV	30741	15793	27179	62287	19300	4965
	V	29600	15492	26219	60877	18905	4848
	VI	28030	14443	25407	59123	18713	4698
	VII	27133	13877	24720	57706	18541	4576
	VIII	27019	13836	24218	56969	18578	4525
	IX	27726	14837	23795	56496	18481	4448
	X	27066	14339	23772	56114	18363	4440
	XI	27066	14033	24343	56731	18635	4501
	XII	27697	14167	25295	58450	19057	4561
	A	86,6	83,4	91,5	92,6	101,2	89,8
	B	102,3	101	103,9	103	102,3	101,3

^a W podziale na kategorie bezrobotnych 1 osoba może być wykazana więcej niż jeden raz; patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 4.

^a The division by categories may indicate one person more than once; see methodological notes item 4.

TABL. 7. **BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI WEDŁUG POZIOMU WYKSZTAŁCENIA, WIEKU, CZASU POZOSTAWANIA BEZ PRACY I STAŻU PRACY**

Stan w końcu miesiąca

REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS BY EDUCATIONAL LEVEL, AGE, DURATION OF UNEMPLOYMENT AND WORK SENIORITY

End of month

OKRESY PERIODS		Ogółem Total	W tym z wykształceniem Of which of educational level				W wieku At age				
			wyższym tertiary	średnim zawodowym ^a secondary vocational ^a	średnim ogólno- kształcącym general secondary	zasadniczym zawodowym basic vocational	poniżej 25 lat below age 25	25–34	35–44	45–54	55 lat i więcej 55 years and more
2015	IX	104392	9192	20736	10573	30922	17353	28405	23068	19268	16298
	XII	107255	8968	20323	10580	32102	16977	29324	23629	20346	16979
2016	III	111192	9311	21190	11140	33149	17358	31091	24692	20611	17440
	VI	98898	8468	19234	10202	28684	14443	27699	22504	18189	16063
	IX	94962	8631	18574	9802	27636	14837	26524	21579	16829	15193
	XII	98522	8591	18779	9733	28949	14167	27493	22697	18160	16005
	A	91,9	95,8	92,4	92,0	90,2	83,4	93,8	96,1	89,3	94,3
	B	103,7	99,5	101,1	99,3	104,8	95,5	103,7	105,2	107,9	105,3

^a Łącznie z policealnym.

^a Including post-secondary education.

TABL. 7. **BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI WEDŁUG POZIOMU WYKSZTAŁCENIA, WIEKU, CZASU POZOSTAWANIA BEZ PRACY I STAŻU PRACY (dok.)**

Stan w końcu miesiąca

REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS BY EDUCATIONAL LEVEL, AGE, DURATION OF UNEMPLOYMENT AND WORK SENIORITY (cont.)

End of month

OKRESY PERIODS		Według czasu pozostawania bez pracy ^{ab} By duration of unemployment ^{ab}						Według stażu pracy w latach ^b By work seniority in years ^b						
		1 miesiąc i mniej 1 month and less	1–3	3–6	6–12	12–24	powyżej 24 miesiący more than 24 months	1 rok i mniej 1 year and less	1–5	5–10	10–20	20–30	powyżej 30 lat more than 30 years	bez stażu no work seniority
2015	IX	13772	14457	13394	19083	16130	27556	17133	24797	15929	16062	9981	4110	16380
	XII	10843	21168	15828	16648	16120	26648	18281	25750	16499	16649	10364	4064	15648
2016	III	9908	19617	20198	18313	16828	26328	19929	27142	17323	17264	10577	4019	14938
	VI	9693	14021	14722	19522	15975	24965	17294	23846	15638	15378	9245	3371	14126
	IX	11619	12861	12741	17471	15909	24361	16882	23347	14866	14486	8520	2984	13877
	XII	8731	18314	14017	16184	16606	24670	17843	24405	15583	15342	8925	3053	13371
	A	80,5	86,5	88,6	97,2	103,0	92,6	97,6	94,8	94,4	92,1	86,1	75,1	85,4
B	75,1	142,4	110,0	92,6	104,4	101,3	105,7	104,5	104,8	105,9	104,8	102,3	96,4	

^a Od momentu rejestracji w urzędzie pracy. ^b Przedziały zostały domknięte prawostronnie.

^a From the date of registering in a labour office. ^b Intervals were shifted upward.

TABL. 8. **AKTYWNOŚĆ EKONOMICZNA LUDNOŚCI W WIEKU 15 LAT I WIĘCEJ WEDŁUG BAEL** ^{ab}
ECONOMIC ACTIVITY OF POPULATION AGED 15 AND MORE BY LFS ^{ab}

OKRESY PERIODS A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B - okres poprzedni = 100 previous period = 100	Ludność ogółem Population total	Aktywni zawodowo Economically active population			Bierni zawodowo Economically inactive persons	Współczynnik aktywności zawodowej Activity rate	Wskaźnik zatrudnienia Employment rate
		razem total	pracujący employed persons	bezrobotni ^c unemployed persons ^c			
		w tysiącach in thousands				w % in %	
2015 VII-IX	1664	918	847	70	746	55,2	50,9
X-XII	1673	928	859	68	745	55,5	51,3
2016 I-III	1671	927	854	73	744	55,5	51,1
IV-VI	1671	926	858	69	745	55,4	51,3
VII-IX	1670	915	848	67	756	54,8	50,8
X-XII	1670	912	848	64	758	54,6	50,8
A	99,8	98,3	98,7	94,1	101,7	x	x
B	100,0	99,7	100,0	95,5	100,3	x	x

^a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 5. ^b Dane wstępne. ^c Osoby w wieku 15-74 lata.
^a See methodological notes item 5. ^b Preliminary data. ^c Persons aged 15-74.

TABL. 9. BEZROBOCIE WEDŁUG BAEL^{ab}
UNEMPLOYMENT BY LFS^{ab}

OKRESY PERIODS A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B - okres poprzedni = 100 previous period = 100		Bezrobotni <i>Unemployed persons</i>				Stopa bezrobocia <i>Unemployment rate</i>						
		ogółem <i>total</i>	z ogółem <i>of total</i>			ogółem <i>total</i>	z ogółem <i>of total</i>					
			kobiety <i>females</i>	miasta <i>urban areas</i>	wieś <i>rural areas</i>		mężczyźni <i>males</i>	kobiety <i>females</i>	miasta <i>urban areas</i>	wieś <i>rural areas</i>	osoby w wieku 15–24 lata <i>persons aged 15–24 years</i>	osoby z wykształ- ceniem zasadniczym zawodowym i niższym oraz bez wykształ- cenia szkolnego <i>persons with basic vocational or lower educational attainment and without school education</i>
		w tysiącach <i>in thousands</i>				w % <i>in %</i>						
2015	VII–IX	70	37	35	36	7,6	6,7	9,1	7,0	8,7	17,6	11,5
	X–XII	68	31	42	27	7,3	7,3	7,6	8,2	6,5	17,9	12,2
2016	I–III	73	31	44	28	7,9	8,1	7,6	8,2	7,1	21,5	12,4
	IV–VI	69	36	41	28	7,5	6,4	8,7	7,6	7,2	19,8	10,8
	VII–IX	67	31	39	27	7,3	7,0	7,7	7,4	7,0	20,0	9,7
	X–XII	64	28	40	24	7,0	7,0	7,0	7,5	6,3	19,2	6,0
	A	94,1	90,3	95,2	88,9	x	x	x	x	x	x	x
	B	95,5	90,3	102,6	88,9	x	x	x	x	x	x	x

a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 5. b Dane wstępne.

a See methodological notes item 5. b Preliminary data.

WYNAGRODZENIA I ŚWIADCZENIA SPOŁECZNE
WAGES AND SALARIES AND SOCIAL BENEFITS

TABL. 10. **PRZECIĘTNE MIESIĘCZNE WYNAGRODZENIA BRUTTO W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW**
AVERAGE MONTHLY GROSS WAGES AND SALARIES IN ENTERPRISE SECTOR

OKRESY PERIODS	Ogółem Grand total	przemysł ^a industry ^a	przetwórstwo przemysłowe manufacturing	dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami; rekultywacja ^Δ water supply; sewerage, waste management and remediation activities	budownictwo construction
2014 I–XII	3336,60	3475,26	3451,10	3526,35	3415,75
A	103,8	103,7	104,3	102,1	102,1
2015 I–IX	3423,28	3545,73	3521,51	3576,61	3470,95
I–X	3426,80	3551,85	3528,24	3579,69	3495,01
I–XI	3434,04	3557,88	3533,62	3598,24	3530,93
I–XII	3459,49	3581,96	3554,35	3656,63	3599,24
A	103,7	103,1	103,0	103,7	105,4
2016 I–II	3416,42	3542,55	3525,20	3500,80	3404,32
I–III	3470,80	3617,38	3598,09	3576,18	3440,64
I–IV	3491,32	3636,48	3619,38	3577,38	3501,00
I–V	3487,66	3621,69	3601,70	3612,54	3469,90
I–VI	3512,99	3650,09	3629,25	3654,43	3520,54
I–VII	3527,43	3672,60	3653,49	3665,02	3545,74
I–VIII	3534,78	3674,82	3655,30	3674,20	3562,81
I–IX	3547,60	3676,68	3657,12	3684,03	3591,82
I–X	3557,74	3689,13	3670,16	3687,24	3621,14
I–XI	3560,27	3694,21	3673,90	3711,10	3657,91
I–XII	3583,99	3712,36	3687,28	3776,64	3679,65
A	103,6	103,6	103,7	103,3	102,2
2015 X	3479,76	3633,21	3617,32	3592,65	3629,82
XI	3486,69	3622,02	3591,97	3759,96	3671,27
XII	3700,57	3806,32	3739,04	4282,79	3739,69
2016 I	3413,49	3522,07	3502,46	3548,33	3410,15
II	3400,15	3535,65	3518,05	3461,53	3374,64
III	3598,97	3795,15	3775,42	3694,11	3551,14
IV	3535,37	3677,35	3661,91	3639,64	3661,85
V	3452,77	3558,38	3528,14	3733,56	3447,37
VI	3626,15	3787,59	3762,88	3842,41	3659,79
VII	3610,56	3771,98	3761,96	3677,29	3578,87
VIII	3555,03	3672,88	3649,22	3737,43	3600,41
IX	3620,70	3706,78	3685,72	3785,52	3677,04
X	3604,38	3728,87	3709,83	3780,47	3642,72
XI	3642,34	3735,79	3705,30	3895,56	3650,60
XII	3827,56	3882,27	3808,36	4472,39	3868,67
A	103,4	102,0	101,9	104,4	103,4
B	105,1	103,9	102,8	114,8	106,0

^a Patrz uwagi ogólne pkt 11.

^a See general notes item 11.

TABL. 10. PRZECIĘTNE MIESIĘCZNE WYNAGRODZENIA BRUTTO W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW (dok.)
 AVERAGE MONTHLY GROSS WAGES AND SALARIES IN ENTERPRISE SECTOR (cont.)

OKRESY PERIODS		handel; naprawa pojazdów samochodo- wych ^Δ trade; repair of motor vehicles ^Δ	transport i gospodarka magazynowa transportation and storage	zakwate- rowanie i gastronomia ^Δ accommo- dation and catering ^Δ	informacja i komunikacja information and communi- cation	obsługa rynku nierucho- mości ^Δ real estate activities	administro- wanie i działalność wspierająca ^Δ administrative and support service activities
		w złotych in zloty					
2014	I–XII	3150,11	2760,34	2719,04	5048,22	3708,71	2459,48
	A	106,1	102,7	106,1	104,8	103,8	107,5
2015	I–IX	3325,41	2850,11	2769,97	5078,18	3747,53	2474,86
	I–X	3306,58	2861,75	2871,10	5053,16	3761,08	2484,17
	I–XI	3303,33	2882,25	2871,26	5097,93	3783,51	2503,97
	I–XII	3317,22	2910,61	2876,64	5104,11	3827,58	2500,13
	A	105,3	105,4	105,8	101,1	103,2	101,7
2016	I–II	3312,07	2946,75	2865,17	4910,26	3686,68	2631,43
	I–III	3353,28	2963,18	2879,30	5173,69	3745,13	2602,09
	I–IV	3368,82	2991,73	2828,40	5060,02	3746,85	2628,41
	I–V	3382,03	3004,87	2862,93	5038,31	3736,61	2621,39
	I–VI	3396,99	3009,83	2871,19	5046,35	3798,87	2640,71
	I–VII	3386,02	3034,29	2867,09	5063,50	3795,55	2642,02
	I–VIII	3396,39	3050,31	2982,88	5149,30	3784,57	2641,86
	I–IX	3428,70	3054,04	2904,75	5210,97	3796,69	2668,97
	I–X	3429,31	3045,62	2913,17	5217,52	3797,23	2679,83
	I–XI	3408,75	3033,99	2958,33	5185,01	3830,09	2681,97
	I–XII	3442,33	3045,09	2993,60	5271,26	3881,96	2660,19
	A	103,8	104,6	104,1	103,3	101,4	106,4
2015	X	3319,08	2902,94	2932,16	5014,85	3745,84	2509,33
	XI	3326,77	2901,71	2891,98	5179,00	4124,83	2533,20
	XII	3455,64	3174,30	3067,31	6051,76	4397,65	2523,70
2016	I	3348,47	2957,74	2872,20	4999,16	3723,62	2582,27
	II	3275,65	2925,66	2880,91	4881,94	3666,93	2612,48
	III	3410,49	3009,70	2879,13	5374,23	3876,88	2624,61
	IV	3409,97	3059,75	2807,57	5063,05	3747,66	2636,66
	V	3374,55	3059,97	2872,49	4972,23	3706,02	2598,12
	VI	3463,38	3100,62	2896,64	5135,25	4141,40	2668,62
	VII	3470,76	3063,59	2818,55	5054,47	3843,50	2619,70
	VIII	3460,69	3142,74	3030,71	5024,73	3759,63	2642,36
	IX	3581,37	3087,56	3108,68	5574,96	3814,39	2745,42
	X	3478,64	3062,31	3014,99	5020,13	3798,49	2748,44
	XI	3598,35	3043,68	3136,65	5010,69	4114,28	2709,58
	XII	3659,40	3285,77	3423,24	5926,78	4558,23	2692,37
	A	105,9	103,5	111,6	97,9	103,7	106,7
	B	101,7	108,0	109,1	118,3	110,8	99,4

TABL. 11. ŚWIADCZENIA SPOŁECZNE^a
SOCIAL BENEFITS^a

OKRESY PERIODS A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100		Liczba emerytów i rencistów ^b w tys. Number of retirees and pensioners ^b in thous.			Przeciętna miesięczna emerytura i renta brutto w zł Average monthly gross retirement pay and pension in zł				
		ogółem total	pobierających świadczenia wypłacane przez Zakład Ubezpieczeń Społecznych receiving benefits paid by the Social Insurance Institution	rolników indywidualnych farmers	wypłacana przez Zakład Ubezpieczeń Społecznych paid by the Social Insurance Institution				rolników indywidualnych farmers
					ogółem total	emerytura retirement pay	renta z tytułu niezdolności do pracy pension resulting from an inability to work	renta rodzinna family pension	
2015	I-IX	457,3	381,1	76,3	1820,09	1960,92	1417,14	1669,72	1192,08
	I-XII	457,8	381,3	76,5	1826,08	1966,09	1421,42	1676,52	1191,79
	A	100,4	100,4	100,5	103,3	102,9	103,6	103,4	103,6
2016	I-III	460,1	382,8	77,3	1850,64	1988,42	1442,41	1695,05	1189,64
	I-VI	460,5	383,3	77,2	1853,81	1991,04	1443,98	1697,69	1192,18
	I-IX	460,6	383,5	77,1	1857,09	1993,42	1446,97	1700,87	1192,49
	I-XII	460,9	383,8	77,1	1860,33	1995,36	1443,29	1711,29	1192,24
	A	100,7	100,7	100,8	101,9	101,5	101,5	102,1	100,0

^a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 8. ^b Przeciętna miesięczna.
^a See methodological notes item 8. ^b Monthly average.

FINANSE PRZEDSIĘBIORSTW
FINANCE OF ENTERPRISES

TABL. 12. **WYNIKI FINANSOWE PRZEDSIĘBIORSTW^a**
FINANCIAL RESULTS OF ENTERPRISES^a

OKRESY PERIODS		Przychody z całokształtu działalności <i>Revenues from total activity</i>						Koszty uzyskania przychodów z całokształtu działalności <i>Cost of obtaining revenues from total activity</i>				
		ogółem <i>total</i>	przychody netto ze sprzedaży produktów <i>net revenues from sale of products</i>	przychody netto ze sprzedaży towarów i materiałów <i>net revenues from sale of goods and materials</i>	pozostałe przychody operacyjne <i>other operational revenues</i>	dotacje <i>subsidies</i>	przychody finansowe <i>financial revenues</i>	ogółem <i>total</i>	koszt własny sprzedanych produktów <i>cost of products sold</i>	wartość sprzedanych towarów i materiałów <i>value of sold goods and materials</i>	pozostałe koszty operacyjne <i>other operating cost</i>	koszty finansowe <i>financial cost</i>
2015	I–VI	42797,3	24141,8	17791,4	479,2	108,6	384,9	40508,8	24041,7	15752,4	327,1	387,6
	I–IX	65326,4	37249,0	26814,2	756,1	174,6	507,1	61873,9	37107,5	23679,2	517,4	569,8
	I–XII	90358,1	52247,3	36178,1	1164,3	244,3	768,4	86082,9	52212,2	31740,9	1071,9	1058,0
2016	I–III	21660,1	12188,2	9009,5	260,7	56,3	201,7	20262,9	11993,3	7904,1	164,6	200,9
	I–VI	44101,6	24801,0	18213,2	583,0	123,8	504,3	41397,9	24628,4	15920,3	418,2	431,1
	I–IX	66785,2	37516,2	27607,6	1124,4	189,0	537,0	62848,9	37541,6	24072,4	635,3	599,5

^a Patrz uwagi ogólne pkt 9.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 10–13.

^a See general notes item 9.2 and methodological notes item 10–13.

TABL. 12. WYNIKI FINANSOWE PRZEDSIĘBIORSTW^a (dok.)
 FINANCIAL RESULTS OF ENTERPRISES^a (cont.)

OKRESY PERIODS		Wynik finansowy ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów <i>Financial result from sale of products, goods and materials</i>	Wynik finansowy brutto <i>Gross financial result</i>			Obciążenia wyniku finansowego brutto ^b <i>Encumbrances of gross financial result^b</i>	Wynik finansowy netto <i>Net financial result</i>			
			saldo <i>balance</i>	zysk <i>profit</i>	strata <i>loss</i>		saldo <i>balance</i>	zysk <i>profit</i>	strata <i>loss</i>	
		w milionach złotych <i>in million zloty</i>								
2015	I–VI	2139,1	2274,5	2543,2	268,7	387,9	1886,6	2163,2	276,6	
	I–IX	3276,5	3437,3	3796,1	358,8	584,1	2853,2	3236,5	383,3	
	I–XII	4472,3	4264,3	4914,0	649,7	798,9	3465,4	4078,7	613,3	
2016	I–III	1300,3	1397,2	1575,2	178,0	190,9	1206,3	1388,9	182,6	
	I–VI	2465,6	2703,7	3019,6	315,9	257,3	2446,5	2769,5	323,1	
	I–IX	3509,8	3936,3	4324,2	388,0	414,5	3521,8	3918,9	397,1	

^a Patrz uwagi ogólne pkt 9.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 10–13. ^b Podatek dochodowy od osób prawnych i fizycznych.
^a See general notes item 9.2 and methodological notes item 10–13. ^b Income tax on legal and natural persons.

TABL. 13. WYNIKI FINANSOWE PRZEDSIĘBIORSTW WEDŁUG SEKCJI
 I. PRZYCHODY, KOSZTY, WYNIK FINANSOWY ZE SPRZEDAŻY ^a
 FINANCIAL RESULTS OF ENTERPRISES BY SECTIONS
 I. REVENUES, COSTS, FINANCIAL RESULT FROM SALE ^a

OKRESY PERIODS		Ogółem Total	przetwórstwo przemysłowe manufacturing	wytwarzanie i zaopatry- wanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę ^Δ electricity, gas, steam and air conditioning supply	dostawa wody; gospodaro- wanie ściekami i odpadami; rekultywacja ^Δ water supply; sewerage, waste management and remediation activities	budownictwo construction	handel; naprawa pojazdów samocho- dowych ^Δ trade; repair of motor vehicles	transport i gospodarka magazynowa transportation and storage	zakwa- terowanie i gastro- nomia ^Δ accommo- dation and catering ^Δ	informacja i komunikacja information and communi- cation	obsługa rynku nierucho- mości ^Δ real estate activities
Przychody netto ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów w mln zł Net revenues from the sale of products, goods and materials in mln zł											
2015	I-VI	41933,2	20936,7	425,7	437,1	1229,5	16336,8	909,1	94,7	88,6	477,4
	I-IX	64063,2	32304,3	532,8	681,3	2106,4	24538,7	1368,5	152,4	131,4	695,2
	I-XII	88425,4	44913,3	777,4	935,5	3162,1	33247,6	1958,6	202,5	181,1	910,9
2016	I-III	21197,7	10794,4	296,3	240,5	428,4	8125,0	427,2	49,2	35,3	250,8
	I-VI	43014,2	21687,4	444,3	491,4	1058,3	16581,2	915,5	115,1	74,1	486,3
	I-IX	65123,8	32632,9	555,7	743,9	1716,6	25306,1	1383,8	194,1	108,1	704,0
Koszt własny sprzedanych produktów, towarów i materiałów w mln zł Cost of products, goods and materials sold in mln zł											
2015	I-VI	39794,1	19272,2	386,4	400,1	1193,4	16065,3	859,8	86,0	87,8	460,1
	I-IX	60786,7	29733,6	512,3	609,6	2041,3	24138,6	1301,0	135,0	124,8	667,9
	I-XII	83953,0	41478,8	732,2	840,4	3045,6	32640,1	1895,1	180,7	167,1	875,4
2016	I-III	19897,4	9761,7	233,3	218,3	443,2	7957,1	409,5	50,3	34,2	243,7
	I-VI	40548,6	19784,0	386,5	442,8	1056,7	16220,8	875,9	107,2	72,6	467,8
	I-IX	61614,0	29930,5	518,8	671,6	1691,3	24768,8	1336,8	173,2	111,3	673,4
Wynik finansowy ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów w mln zł Financial result from the sale of products, goods and materials in mln zł											
2015	I-VI	2139,1	1664,5	39,3	37,1	36,1	271,6	49,4	8,7	0,8	17,3
	I-IX	3276,5	2570,7	20,4	71,7	65,2	400,1	67,4	17,4	6,6	27,3
	I-XII	4472,3	3434,4	45,1	95,1	116,5	607,5	63,5	21,8	13,9	35,5
2016	I-III	1300,3	1032,7	63,0	22,2	-14,8	167,9	17,7	-1,1	1,1	7,1
	I-VI	2465,6	1903,5	57,8	48,7	1,6	360,5	39,5	7,9	1,5	18,5
	I-IX	3509,8	2702,4	36,9	72,4	25,4	537,4	47,0	20,9	-3,2	30,6

^a Patrz uwagi ogólne pkt 9.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 10-13.

^a See general notes item 9.2 and methodological notes item 10-13.

TABL. 13. WYNIKI FINANSOWE PRZEDSIĘBIORSTW WEDŁUG SEKCJI (cd.)

II. WYNIK FINANSOWY BRUTTO ^a

FINANCIAL RESULTS OF ENTERPRISES BY SECTIONS (cont.)

II. GROSS FINANCIAL RESULT ^a

OKRESY PERIODS		Ogółem Total	przetwórstwo przemysłowe manufacturing	wytwarzanie i zaopatry- wanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę ^Δ electricity, gas, steam and air conditioning supply	dostawa wody; gospodaro- wanie ściekami i odpadami; rekultywacja ^Δ water supply; sewerage, waste management and remediation activities	budownictwo construction	handel; naprawa pojazdów samocho- dowych ^Δ trade; repair of motor vehicles	transport i gospodarka magazynowa transportation and storage	zakwa- terowanie i gastro- nomia ^Δ accommo- dation and catering ^Δ	informacja i komunikacja information and communi- cation	obsługa rynku nierucho- mości ^Δ real estate activities
Zysk brutto w mln zł Gross profit in mln zł											
2015	I-VI	2543,2	1848,8	43,9	49,4	62,5	377,1	63,2	8,6	9,4	26,6
	I-IX	3796,1	2807,3	30,2	92,5	106,5	502,8	92,5	18,1	19,7	39,5
	I-XII	4914,0	3569,3	52,4	123,0	133,9	692,8	108,4	22,4	27,3	53,3
2016	I-III	1575,2	1187,6	63,9	27,8	29,2	186,0	34,5	2,7	5,0	11,8
	I-VI	3019,6	2203,7	64,4	72,5	49,8	450,9	65,7	10,5	8,0	26,4
	I-IX	4324,2	2915,1	50,5	97,6	78,4	659,5	83,4	22,6	6,2	41,5
Strata brutto w mln zł Gross loss in mln zł											
2015	I-VI	268,7	129,0	-	1,1	17,8	97,9	7,8	0,3	3,4	0,4
	I-IX	358,8	169,0	5,7	0,2	33,0	129,1	8,1	0,1	5,8	0,2
	I-XII	649,7	439,8	-	-	14,8	149,9	18,9	-	5,2	0,1
2016	I-III	178,0	77,5	-	2,4	37,0	34,5	9,9	1,8	2,9	1,2
	I-VI	315,9	128,5	0,0	0,9	29,4	132,3	12,5	0,8	3,3	0,7
	I-IX	388,0	157,0	3,5	0,4	33,1	160,4	21,0	0,0	5,8	0,9
Wynik finansowy brutto w mln zł Gross financial result in mln zł											
2015	I-VI	2274,5	1719,8	43,9	48,3	44,6	279,2	55,4	8,2	6,0	26,2
	I-IX	3437,3	2638,3	24,5	92,4	73,5	373,7	84,3	18,0	13,9	39,3
	I-XII	4264,3	3129,5	52,4	123,0	119,1	542,9	89,5	22,4	22,1	53,2
2016	I-III	1397,2	1110,1	63,9	25,4	-7,8	151,6	24,6	1,0	2,2	10,6
	I-VI	2703,7	2075,2	64,3	71,6	20,5	318,6	53,2	9,7	4,7	25,7
	I-IX	3936,3	2758,1	47,0	97,1	45,4	499,2	62,4	22,5	0,4	40,6

^a Patrz uwagi ogólne pkt 9.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 13.

^a See general notes item 9.2 and methodological notes item 13.

TABL. 13. WYNIKI FINANSOWE PRZEDSIĘBIORSTW WEDŁUG SEKCJI (dok.)

III. WYNIK FINANSOWY NETTO ^a

FINANCIAL RESULTS OF ENTERPRISES BY SECTIONS (cont.)

III. NET FINANCIAL RESULT ^a

OKRESY PERIODS		Ogółem Total	przetwórstwo przemysłowe manufacturing	wytwarzanie i zaopatry- wanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę ^Δ electricity, gas, steam and air conditioning supply	dostawa wody; gospodaro- wanie ściekami i odpadami; rekultywacja ^Δ water supply; sewerage, waste management and remediation activities	budownictwo construction	handel; naprawa pojazdów samocho- dowych ^Δ trade; repair of motor vehicles	transport i gospodarka magazynowa transportation and storage	zakwa- terowanie i gastro- nomia ^Δ accommo- dation and catering ^Δ	informacja i komunikacja information and communi- cation	obsługa rynku nierucho- mości ^Δ real estate activities
Zysk netto w mln zł Net profit in mln zł											
2015	I-VI	2163,2	1557,8	37,3	40,9	55,3	326,7	56,7	8,3	7,8	22,1
	I-IX	3236,5	2377,8	23,6	76,8	93,2	429,9	84,1	17,0	18,1	33,3
	I-XII	4078,7	2924,5	39,4	99,7	113,2	589,3	109,2	20,1	24,5	43,7
2016	I-III	1388,9	1055,0	51,9	22,7	26,8	160,6	31,4	2,7	4,4	9,8
	I-VI	2769,5	2063,0	52,6	58,7	44,0	390,2	63,3	10,4	6,9	22,5
	I-IX	3918,9	2681,5	40,3	76,8	68,8	560,1	75,4	21,9	5,3	35,1
Strata netto w mln zł Net loss in mln zł											
2015	I-VI	276,6	130,9	0,7	1,2	18,3	102,5	7,8	0,4	3,5	0,4
	I-IX	383,3	183,5	7,2	0,2	34,0	136,2	8,2	0,1	5,9	0,4
	I-XII	613,3	414,1	-	-	14,9	148,6	17,3	-	5,2	0,3
2016	I-III	182,6	78,4	-	2,5	37,3	37,0	10,3	1,7	2,9	1,3
	I-VI	323,1	128,2	0,5	0,9	30,4	137,3	13,3	0,8	3,3	0,8
	I-IX	397,1	158,3	3,7	0,4	34,2	167,7	18,8	0,0	5,9	1,1
Wynik finansowy netto w mln zł Net financial result in mln zł											
2015	I-VI	1886,6	1426,9	36,6	39,8	37,0	224,2	48,9	7,9	4,3	21,7
	I-IX	2853,2	2194,4	16,3	76,6	59,2	293,7	75,9	16,9	12,2	32,9
	I-XII	3465,4	2510,4	39,4	99,7	98,3	440,6	91,9	20,1	19,3	43,4
2016	I-III	1206,3	976,6	51,9	20,2	-10,5	123,7	21,1	0,9	1,5	8,6
	I-VI	2446,5	1934,8	52,2	57,8	13,6	252,9	50,1	9,6	3,6	21,7
	I-IX	3521,8	2523,2	36,5	76,4	34,6	392,5	56,6	21,9	-0,7	34,0

^a Patrz uwagi ogólne pkt 9.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 13.

^a See general notes item 9.2 and methodological notes item 13.

TABL. 14. RELACJE EKONOMICZNE ORAZ STRUKTURA PRZEDSIĘBIORSTW WEDŁUG UZYSKANYCH WYNIKÓW FINANSOWYCH^a
 ECONOMIC RELATIONS AND COMPOSITION OF ENTERPRISES BY OBTAINED FINANCIAL RESULT^a

OKRESY PERIODS		Ogółem Total	przetwórstwo przemysłowe manufacturing	wytwarzanie i zaopatry- wanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę ^Δ electricity, gas, steam and air conditioning supply	dostawa wody; gospodaro- wanie ściekami i odpadami; rekultywacja ^Δ water supply; sewerage, waste management and remediation activities	budownictwo construction	handel; naprawa pojazdów samocho- dowych ^Δ trade; repair of motor vehicles	transport i gospodarka magazynowa transportation and storage	zakwa- terowanie i gastro- nomia ^Δ accommo- dation and catering ^Δ	informacja i komunikacja information and communi- cation	obsługa rynku nierucho- mości ^Δ real estate activities
Wskaźnik rentowności ze sprzedaży w % Sales profitability rate in %											
2015	I-VI	5,1	8,0	9,2	8,5	2,9	1,7	5,4	9,2	0,9	3,6
	I-IX	5,1	8,0	3,8	10,5	3,1	1,6	4,9	11,4	5,0	3,9
	I-XII	5,1	7,6	5,8	10,2	3,7	1,8	3,2	10,7	7,7	3,9
2016	I-III	6,1	9,6	21,3	9,2	-3,5	2,1	4,2	-2,1	3,0	2,8
	I-VI	5,7	8,8	13,0	9,9	0,2	2,2	4,3	6,9	2,0	3,8
	I-IX	5,4	8,3	6,6	9,7	1,5	2,1	3,4	10,8	-3,0	4,3
Wskaźnik rentowności obrotu brutto w % Profitability rate of gross turnover in %											
2015	I-VI	5,3	8,0	10,1	10,3	3,5	1,7	6,0	8,6	6,4	5,3
	I-IX	5,3	8,0	4,5	12,6	3,4	1,5	6,0	11,6	9,9	5,5
	I-XII	4,7	6,8	6,6	12,2	3,7	1,6	4,4	10,8	11,4	5,6
2016	I-III	6,5	10,0	21,2	10,0	-1,8	1,8	5,6	1,9	5,8	4,1
	I-VI	6,1	9,3	14,0	13,3	1,9	1,9	5,6	8,2	6,0	5,2
	I-IX	5,9	8,3	8,2	12,1	2,6	1,9	4,4	11,3	0,4	5,6
Wskaźnik rentowności obrotu netto w % Profitability rate of net turnover in %											
2015	I-VI	4,4	6,7	8,4	8,5	2,9	1,4	5,3	8,3	4,5	4,4
	I-IX	4,4	6,6	3,0	10,5	2,8	1,2	5,4	10,9	8,7	4,6
	I-XII	3,8	5,5	4,9	9,9	3,0	1,3	4,6	9,7	10,0	4,6
2016	I-III	5,6	8,8	17,2	8,0	-2,4	1,5	4,8	1,8	4,2	3,3
	I-VI	5,5	8,7	11,4	10,8	1,2	1,5	5,3	8,0	4,6	4,3
	I-IX	5,3	7,6	6,3	9,5	2,0	1,5	4,0	11,0	-0,6	4,7

^a Patrz uwagi ogólne pkt 9.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 15.

^a See general notes item 9.2 and methodological notes item 15.

TABL. 14. RELACJE EKONOMICZNE ORAZ STRUKTURA PRZEDSIĘBIORSTW WEDŁUG UZYSKANYCH WYNIKÓW FINANSOWYCH ^a (cd.)
 ECONOMIC RELATIONS AND COMPOSITION OF ENTERPRISES BY OBTAINED FINANCIAL RESULT ^a (cont.)

OKRESY PERIODS		Ogółem Total	przetwórstwo przemysłowe manufacturing	wytwarzanie i zaopatry- wanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę ^Δ electricity, gas, steam and air conditioning supply	dostawa wody; gospodaro- wanie ściekami i odpadami; rekultywacja ^Δ water supply; sewerage, waste management and remediation activities	budownictwo construction	handel; naprawa pojazdów samochor- dowych ^Δ trade; repair of motor vehicles	transport i gospodarka magazynowa transportation and storage	zakwa- terowanie i gastro- nomia ^Δ accommodation and catering ^Δ	informacja i komunikacja information and communi- cation	obsługa rynku nierucho- mości ^Δ real estate activities
Wskaźnik poziomu kosztów w % Cost level indicator in %											
2015	I-VI	94,7	92,0	89,9	89,7	96,5	98,2	94,0	91,4	93,6	94,7
	I-IX	94,7	92,0	95,5	87,4	96,6	98,4	94,0	88,4	90,1	94,5
	I-XII	95,3	93,2	93,4	87,8	96,3	98,4	95,6	89,2	88,6	94,3
2016	I-III	93,5	90,0	78,8	90,0	101,8	98,2	94,4	98,1	94,2	95,9
	I-VI	93,9	90,7	86,0	86,7	98,1	98,1	94,4	91,8	94,0	94,8
	I-IX	94,1	91,7	91,8	87,9	97,4	98,1	95,6	88,7	99,6	94,4
Wskaźnik płynności finansowej I stopnia w % Financial liquidity ratio of the first degree in %											
2015	I-VI	26,9	26,6	157,1	127,2	45,7	13,4	52,8	79,8	69,7	289,6
	I-IX	25,6	24,2	110,2	134,1	47,2	12,8	49,9	116,9	91,0	288,8
	I-XII	33,4	36,5	83,7	128,5	78,7	14,4	38,5	118,3	96,0	242,8
2016	I-III	30,5	34,5	130,7	137,2	66,7	11,5	61,4	67,4	98,5	273,6
	I-VI	30,6	33,0	176,5	140,9	48,9	12,7	49,8	88,6	96,9	266,9
	I-IX	30,5	30,1	140,7	168,9	49,0	16,2	49,4	94,6	116,0	283,3
Wskaźnik płynności finansowej II stopnia w % Financial liquidity ratio of the second degree in %											
2015	I-VI	90,9	90,5	220,8	189,8	143,4	73,9	115,5	133,9	141,2	362,7
	I-IX	90,6	90,1	156,8	203,9	147,5	72,1	118,4	185,4	204,6	354,4
	I-XII	91,3	94,4	146,0	193,6	164,1	67,5	102,0	171,8	212,0	305,0
2016	I-III	93,4	100,1	217,2	206,9	168,7	65,8	135,8	104,3	160,6	347,0
	I-VI	93,7	95,6	225,2	201,0	148,0	72,1	121,8	144,5	177,4	335,4
	I-IX	95,6	96,7	189,5	235,5	151,6	74,5	125,4	148,6	202,0	347,6

^a Patrz uwagi ogólne pkt 9.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 15.

^a See general notes item 9.2 and methodological notes item 15.

TABL. 14. RELACJE EKONOMICZNE ORAZ STRUKTURA PRZEDSIĘBIORSTW WEDŁUG UZYSKANYCH WYNIKÓW FINANSOWYCH^a (dok.)
 ECONOMIC RELATIONS AND COMPOSITION OF ENTERPRISES BY OBTAINED FINANCIAL RESULT^a (cont.)

OKRESY PERIODS		Ogółem Total	przetwórstwo przemysłowe manufacturing	wytwarzanie i zaopatry- wanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę ^Δ electricity, gas, steam and air conditioning supply	dostawa wody; gospodaro- wanie ściekami i odpadami; rekultywacja ^Δ water supply; sewerage, waste management and remediation activities	budownictwo construction	handel; naprawa pojazdów samocho- dowych ^Δ trade; repair of motor vehicles	transport i gospodarka magazynowa transportation and storage	zakwa- terowanie i gastro- nomia ^Δ accommo- dation and catering ^Δ	informacja i komunikacja information and communi- cation	obsługa rynku nierucho- mości ^Δ real estate activities
Liczba przedsiębiorstw objętych badaniem Number of enterprises covered by survey											
2015	I-VI	867	449	15	34	73	142	41	11	8	20
	I-IX	882	461	15	34	73	143	40	11	8	20
	I-XII	896	467	15	34	73	148	40	11	8	20
2016	I-III	886	449	15	36	68	155	38	13	8	20
	I-VI	910	460	15	36	72	161	39	13	8	20
	I-IX	924	466	15	36	73	164	39	14	8	20
Udział liczby przedsiębiorstw wykazujących zysk netto w ogólnej liczbie przedsiębiorstw ^b w % Share of number of enterprises showing net profit in total number of enterprises ^b in %											
2015	I-VI	76,5	78,6	86,7	85,3	72,6	72,5	85,4	72,7	37,5	85,0
	I-IX	79,6	80,5	73,3	97,1	72,6	75,5	90,0	90,9	62,5	85,0
	I-XII	84,5	83,9	100,0	100,0	90,4	81,1	90,0	100,0	75,0	90,0
2016	I-III	69,4	76,8	100,0	69,4	42,6	61,9	73,7	69,2	50,0	75,0
	I-VI	76,2	79,3	86,7	86,1	61,1	70,2	79,5	76,9	75,0	80,0
	I-IX	77,5	79,4	80,0	94,4	57,5	73,8	82,1	92,9	75,0	80,0
Udział przychodów przedsiębiorstw wykazujących zysk netto w przychodach z całokształtu działalności ^b w % Share of revenues of enterprises showing net profit in total income from the whole activity ^b in %											
2015	I-VI	85,7	91,2	88,9	93,1	82,2	79,2	85,7	85,5	30,9	78,7
	I-IX	83,2	88,1	50,2	97,2	83,0	76,3	94,3	97,3	64,3	78,3
	I-XII	78,8	84,9	100,0	100,0	92,0	66,6	84,8	100,0	71,0	88,8
2016	I-III	84,6	90,8	100,0	80,3	68,0	78,8	68,0	77,8	67,5	73,6
	I-VI	84,4	91,7	93,9	95,0	77,7	75,6	70,2	79,8	86,8	77,0
	I-IX	84,3	91,1	87,8	97,3	74,9	76,9	72,7	97,9	73,6	77,2

^a Patrz uwagi ogólne pkt 9.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 9. ^b Odpowiednio ogółem, sekcji.

^a See general notes item 9.2 and methodological notes item 9. ^b Of total, section respectively.

TABL.15. AKTYWA OBROTOWE ORAZ ZOBOWIĄZANIA KRÓTKO- I DŁUGOTERMINOWE PRZEDSIĘBIORSTW^a

Stan w końcu okresu

CURRENT ASSETS AND SHORT-TERM AND LONG-TERM LIABILITIES OF ENTERPRISES^a

End of period

OKRESY PERIODS		Aktywa obrotowe Current assets													Zobowiązania długoterminowe Long-term liabilities
		ogółem total	zapasy stocks	materiały materials	pół- produkty i produkty w toku work in progress and semi- finished goods	produkty gotowe finished products	towary goods	należ- ności krótko- termi- nowe short- term dues	z tytułu dostaw i usług ^c resulting from deliveries and ser- vices ^c	inwes- tycje krótko- termi- nowe short- term invest- ments	krótko- termi- nowe rozli- czenia między- okresowe short- term inter- period settle- ments	Zobo- wiązania krótko- termi- nowe ^b short- term liabili- ties ^b	z tytułu dostaw i usług ^c resulting from deliveries and services ^c	z tytułu podatków, ceł, ubezpie- czeń i innych świad- czeń on account of taxes, customs duties, insurance and other benefits	
		w milionach złotych in million zloty													
2015	VI	29779,5	10628,2	2977,1	1744,3	1559,8	4109,0	13092,3	11724,9	5497,9	561,1	20446,8	10766,1	1014,3	5899,3
	IX	30796,1	11118,0	3457,9	1801,1	1342,2	4259,0	13734,1	12199,4	5399,1	544,8	21126,3	11244,1	1044,3	6105,6
	XII	30790,1	11013,4	2987,9	1358,1	1878,9	4557,4	12262,1	10649,0	7070,0	444,6	21184,7	10966,0	1317,2	5131,7
2016	III	30514,0	10887,4	2951,1	1419,2	1706,1	4623,5	12804,2	11310,5	6210,7	611,6	20363,3	10846,7	1075,6	5207,6
	VI	30881,3	10603,4	3041,8	1583,3	1610,8	4212,0	13267,6	11917,2	6419,3	591,1	21001,8	10675,0	1027,5	5413,0
	IX	31147,2	10983,0	3385,5	1702,8	1457,5	4280,3	13381,4	11942,6	6278,1	504,7	20570,4	10690,5	1031,2	5420,4

^a Patrz uwagi ogólne pkt 9.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 14. ^b Obejmują zobowiązania o okresie spłaty do 1 roku, z wyjątkiem zobowiązań z tytułu dostaw i usług; bez funduszy specjalnych. ^c Bez względu na okres wymagalności zapłaty.

^a See general notes item 9.2 and methodological notes item 14. ^b Including liabilities with maturity of up to 1 year, apart from deliveries and services; excluding special funds. ^c Regardless the maturity data.

TABL. 16. AKTYWA OBROTOWE ORAZ ZOBOWIĄZANIA PRZEDSIĘBIORSTW WEDŁUG SEKCJI^a

Stan w końcu września 2016 r.

CURRENT ASSETS AND LIABILITIES OF ENTERPRISES BY SECTIONS^a

End of September 2016

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Aktywa obrotowe Current assets							Zobowiązania krótkoterminowe ^b Short-term liabilities ^b		
	ogółem total	zapasy stocks	produkty gotowe finished products	towary goods	należności krótko- terminowe short-term dues	z tytułu dostaw i usług ^d from deliveries and services ^d	inwestycje krótko- terminowe short-term investments	ogółem total	kredyty bankowe i pożyczki ^c bank credits and loans ^c	z tytułu dostaw i usług ^d from deliveries and services ^d
OGÓŁEM	31147,2	10983,0	1457,5	4280,3	13381,4	11942,6	6278,1	20570,4	4582,2	10690,5
<i>TOTAL</i>										
w tym: of which:										
Przetwórstwo przemysłowe	16978,3	6396,4	1377,2	373,2	7169,0	6273,5	3239,7	10764,6	2689,5	4695,2
<i>Manufacturing</i>										
Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę ^Δ	268,0	51,0	–	4,4	54,5	44,9	157,3	111,8	20,2	49,0
<i>Electricity, gas, steam and air condition- ing supply</i>										
Dostawa wody; gospodarowanie ście- kami i odpadami; rekultywacja ^Δ	584,9	22,4	2,5	2,0	153,3	128,7	388,7	230,2	49,7	40,7
<i>Water supply; sewerage, waste mana- gement and remediation activities</i>										
Budownictwo	1313,8	271,4	17,3	59,4	630,2	555,3	301,1	614,2	120,9	351,1
<i>Construction</i>										

^a Patrz uwagi ogólne pkt 9.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 14. ^b Obejmują zobowiązania o okresie spłaty do 1 roku, z wyjątkiem zobowiązań z tytułu dostaw i usług; bez funduszy specjalnych.^c Wobec jednostek powiązanych i jednostek pozostałych łącznie. ^d Bez względu na okres wymagalności zapłaty.^a See general notes item 9.2 and methodological notes item 14. ^b Including liabilities with maturity of up to 1 year, apart from deliveries and services; excluding special funds. ^c Including towards related entities and other entities. ^d Regardless the maturity date.

TABL. 16. **AKTYWA OBROTOWE ORAZ ZOBOWIĄZANIA PRZEDSIĘBIORSTW WEDŁUG SEKCJI^a** (dok.)

Stan w końcu września 2016 r.

CURRENT ASSETS AND LIABILITIES OF ENTERPRISES BY SECTIONS^a (cont.)

End of September 2016

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Aktywa obrotowe Current assets							Zobowiązania krótkoterminowe ^b Short-term liabilities ^b			
	ogółem total	zapasy stocks	produkty gotowe finished products		towary goods	należności krótkoterminowe short-term dues	z tytułu dostaw i usług ^d from deliveries and services ^d	inwestycje krótkoterminowe short-term investments	ogółem total	kredyty bankowe i pożyczki ^c bank credits and loans ^c	z tytułu dostaw i usług ^d from deliveries and services ^d
w milionach złotych in million złoty											
Handel; naprawa pojazdów samochodowych ^Δ	10076,5	4091,5	53,7	3811,6	4593,5	4285,0	1274,2	7879,3	1549,5	5126,4	
<i>Trade; repair of motor vehicles^Δ</i>											
Transport i gospodarka magazynowa	525,9	59,4	3,1	22,0	273,3	219,4	177,6	359,7	61,4	164,5	
<i>Transportation and storage</i>											
Zakwaterowanie i gastronomia ^Δ	47,6	3,1	–	1,0	15,8	9,4	27,7	29,3	5,8	10,6	
<i>Accommodation and catering^Δ</i>											
Informacja i komunikacja	52,0	5,7	0,2	2,5	18,5	15,4	25,0	21,5	7,5	6,0	
<i>Information and communication</i>											
Obsługa rynku nieruchomości ^Δ	497,1	7,4	–	0,5	88,5	71,7	389,8	137,6	6,5	89,1	
<i>Real estate activities</i>											

^a Patrz uwagi ogólne pkt 9.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 14. ^b Obejmują zobowiązania o okresie spłaty do 1 roku, z wyjątkiem zobowiązań z tytułu dostaw i usług; bez funduszy specjalnych.

^c Wobec jednostek powiązanych i jednostek pozostałych łącznie. ^d Bez względu na okres wymagalności zapłaty.

^a See general notes item 9.2 and methodological notes item 14. ^b Including liabilities with maturity of up to 1 year, apart from deliveries and services; excluding special funds. ^c Including towards related entities and other entities. ^d Regardless the maturity date.

CENY
PRICES

TABL. 17. WSKAŹNIKI CEN TOWARÓW I USŁUG KONSUMPCYJNYCH
PRICE INDICES OF CONSUMER GOODS AND SERVICES

OKRESY PERIODS		Ogółem <i>Total</i>	żywność i napoje bezalko- holowe <i>food and non- -alcoholic beverages</i>	napoje alkoholowe i wyroby tytoniowe <i>alcoholic beverages and tobacco</i>	odzież i obuwie <i>clothing and footwear</i>	mieszkanie <i>dwelling</i>	zdrowie <i>health</i>	transport <i>transport</i>	rekreacja i kultura <i>recreation and culture</i>	edukacja <i>education</i>
analogiczny okres roku poprzedniego = 100 <i>corresponding period of previous year = 100</i>										
2014	I–XII	99,8	98,9	103,5	95,5	100,7	100,3	97,3	101,0	97,0
2015	I–XII	99,1	98,3	101,3	96,0	100,4	101,7	91,5	100,5	101,3
2015	IV–VI	99,2	98,1	101,6	95,6	100,5	100,8	92,2	101,4	101,4
	VII–IX	99,3	98,8	101,1	96,8	100,4	102,3	92,0	100,6	101,4
	X–XII	99,4	100,0	100,7	96,5	.	102,1	92,3	98,5	100,9
2016	I–III	99,2	100,5	100,3	96,9	100,0	99,4	93,3	97,6	100,8
	IV–VI	99,2	100,9	100,5	97,2	99,8	99,7	94,1	95,3	100,8
	VII–IX	99,4	101,2	100,8	96,2	99,8	97,9	95,4	96,1	100,7
okres poprzedni = 100 <i>previous period = 100</i>										
2015	IV–VI	100,7	100,6	100,3	104,7	100,1	100,0	102,5	100,0	100,0
	VII–IX	99,4	98,5	100,0	94,3	99,9	101,8	100,2	99,6	100,3
	X–XII	99,8	100,3	100,0	104,8	100,0	99,7	96,4	97,8	100,5
2016	I–III	99,4	101,4	100,1	93,8	100,1	97,9	94,4	99,5	100,1
	IV–VI	100,6	100,8	100,5	104,9	99,9	100,3	103,1	97,7	100,0

TABL.18. CENY DETALICZNE WYBRANYCH TOWARÓW I USŁUG KONSUMPCYJNYCH
RETAIL PRICES OF SELECTED CONSUMER GOODS AND SERVICES

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100	2015	2016		A
	grudzień December	wrzesień September	grudzień December	
	w zł	in zł		
Ryż — za 1 kg	3,59	3,85	3,88	108,1
<i>Rice — per kg</i>				
Bułka pszenna — za 50 g	0,41	0,42	0,42	102,4
<i>Wheat roll — per 50 g</i>				
Chleb pszenno-żytni — za 0,5 kg	2,05	2,07	2,07	101,0
<i>Wheat-rye bread — per 0.5 kg</i>				
Mąka pszenna — za 1 kg	2,20	2,40	2,40	109,1
<i>Wheat flour — per kg</i>				
Kasza jęczmienna — za 0,5 kg	2,06	2,02	2,04	99,0
<i>Pearl-barley groats — per 0.5 kg</i>				
Mięso — za 1 kg:				
<i>Meat — per kg:</i>				
wołowe: z kością (rostbef)	29,81	29,63	29,44	98,8
<i>beef: bone-in (roast beef)</i>				
bez kości (z udźca)	35,27	36,80	36,15	102,5
<i>boneless (gammon)</i>				
wieprzowe z kością (schab środkowy)	13,26	14,46	14,06	106,0
<i>pork, bone-in (centre loin)</i>				
Kurczęta patroszone — za 1 kg	6,99	7,22	6,51	93,1
<i>Disembowelled chicken — per kg</i>				
Szynka wieprzowa gotowana — za 1 kg	24,76	26,41	26,64	107,6
<i>Pork ham, boiled — per kg</i>				
Kielbasa — za 1 kg:				
<i>Sausage — per kg:</i>				
suszona	28,12	29,53	30,63	108,9
<i>dried sausage</i>				
wędzona	17,31	17,45	17,42	100,6
<i>smoked sausage</i>				
Filety z morskiczka mrożone — za 1 kg	22,34	23,03	23,64	105,8
<i>Fillets of hake, frozen — per kg</i>				
Mleko krowie spożywcze — za 1 l:				
<i>Cows' milk — per l:</i>				
o zawartości tłuszczu 3-3,5%, sterylizowane	2,81	2,73	2,75	97,9
<i>fat content 3-3.5%, sterilized</i>				
o zawartości tłuszczu 2-2,5%	2,32	2,31	2,35	101,3
<i>fat content 2-2.5%</i>				
Ser — za 1 kg:				
<i>Cheese — per kg:</i>				
twarogowy półtłusty	12,39	12,52	12,81	103,4
<i>semi-fat cottage cheese</i>				
dojrzewający	19,73	19,48	21,03	106,6
<i>ripening cheese</i>				
Śmietana o zawartości tłuszczu 18% — za 200 g	1,73	1,71	1,76	101,7
<i>Sour cream, fat content 18% — per 200 g</i>				
Jaja kurze świeże — za 1 szt.	0,46	0,46	0,45	97,8
<i>Hen eggs, fresh — per piece</i>				
Masło świeże o zawartości tłuszczu ok. 82,5% — za 200 g	4,22	4,28	5,04	119,4
<i>Fresh butter, fat content about 82.5% — per 200 g</i>				

TABL.18. CENY DETALICZNE WYBRANYCH TOWARÓW I USŁUG KONSUMPCYJNYCH (cd.)
 RETAIL PRICES OF SELECTED CONSUMER GOODS AND SERVICES (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100	2015	2016		A
	grudzień December	wrzesień September	grudzień December	
	w zł	in zł		
Margaryna — za 400 g	3,70	3,61	3,51	94,9
<i>Margarine — per 400 g</i>				
Olej rzepakowy produkcji krajowej — za 1 l	5,36	5,68	5,22	97,4
<i>Rape-oil, domestic production — per l</i>				
Jabłka — za 1 kg	2,76	2,67	2,55	92,4
<i>Apples — per kg</i>				
Pomarańcze — za 1 kg	4,82	5,81	4,79	99,4
<i>Orange — per kg</i>				
Cytryny — za 1 kg	6,30	11,72	6,38	101,3
<i>Lemons — per kg</i>				
Marchew — za 1 kg.....	2,28	2,00	1,53	67,1
<i>Carrots — per kg</i>				
Cebula — za 1 kg.....	2,30	2,53	1,99	86,5
<i>Onions — per kg</i>				
Ziemniaki — za 1 kg.....	1,08	0,98	0,88	81,5
<i>Potatoes — per kg</i>				
Cukier biały kryształ — za 1 kg	2,43	3,04	3,14	129,2
<i>White sugar, crystallized — per kg</i>				
Czekolada mleczna — za 100 g	3,74	3,57	3,53	94,4
<i>Milk chocolate — per 100 g</i>				
Kawa naturalna mielona — za 250 g	6,76	6,72	6,73	99,6
<i>Natural coffee, ground — per 250 g</i>				
Herbata czarna, liściasta — za 100 g	4,08	4,21	4,27	104,7
<i>Black tea, leaf — per 100 g</i>				
Sok jabłkowy — za 1 l	3,40	3,42	3,40	100,0
<i>Apple juice — per l</i>				
Piwo jasne pełne, butelkowane — za 0,5 l	2,84	2,79	2,87	101,1
<i>Beer, full light, bottled — per 0.5 l</i>				
Papierosy — za 20 szt.	13,17	13,62	13,70	104,0
<i>Cigarettes — per 20 pcs</i>				
Garnitur męski 2-częściowy, z tkaniny z udziałem wełny — za 1 kpl.	599,25	578,53	579,36	96,7
<i>Men's suit, fabrics of wool — per set</i>				
Spodnie (6-11 lat) z tkaniny typu jeans	73,14	72,68	74,37	101,7
<i>Trousers (aged 6-11), jeans type</i>				
Koszula męska z elanobawełny, długi rękaw	94,38	95,84	96,84	102,6
<i>Men's shirt, polyester staple fibres and cotton, long sleeve</i>				
Podkoszulek męski bawełniany, krótki rękaw	26,49	27,52	27,54	104,0
<i>Men's cotton undershirt, short sleeve</i>				
Rajstopy damskie, gładkie, 15 den	6,01	6,15	6,16	102,5
<i>Women's tights thin, plain, 15 den</i>				
Oczyszczenie chemiczne garnituru męskiego 2-częściowego — za 1 kpl.	34,06	35,25	35,48	104,2
<i>Men's suit dry-cleaning — per set</i>				
Półbuty skórzane, na podeszwie nieskórzanej — za 1 parę: <i>Low leather shoes with non-leather sole — per pair:</i>				
męskie	201,74	205,54	196,38	97,3
<i>men's</i>				
damskie	189,32	190,46	199,01	105,1
<i>women's</i>				

TABL.18. CENY DETALICZNE WYBRANYCH TOWARÓW I USŁUG KONSUMPCYJNYCH (dok.)
 RETAIL PRICES OF SELECTED CONSUMER GOODS AND SERVICES (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100	2015	2016		A
	grudzień December	wrzesień September	grudzień December	
	w zł	in zł		
Podzelowanie obuwia męskiego — za 1 parę <i>Resoling men's shoes — per pair</i>	38,15	38,62	37,62	98,6
Bateria zlewozmywakowa <i>Sink fixture</i>	175,30	174,37	169,14	96,5
Zimna woda z miejskiej sieci wodociągowej — za 1 m ³ <i>Cold water by municipal water-system — per 1 m³</i>	3,39	3,39	3,39	100,0
Wywóz nieczystości niesegregowanych w budynkach wielorodzinnych — opłata od osoby <i>Non-segregated waste collection in multi-family dwelling house — charge per person</i>	18,33	22,44	22,59	123,2
Centralne ogrzewanie lokali mieszkalnych — za 1 m ² <i>Heating of dwellings — per m² of usable floor space</i>	3,49	x	3,02	86,5
Węgiel kamienny — za 1 t <i>Hard coal — per t</i>	791,39	775,04	797,27	100,7
Ciepła woda — za 1 m ³ <i>Hot water — per m³</i>	21,81	21,81	21,89	100,4
Firanka syntetyczna, szer. 300 cm — za 1 m <i>Synthetic net curtain, 300 cm wide — per m</i>	31,27	31,49	32,06	102,5
Ręcznik frotté z tkaniny bawełnianej (wym. 50x100 cm) <i>Frotté cotton towel (50x100 cm size)</i>	24,54	24,34	24,49	99,8
Mikser elektryczny <i>Food mixer, electric</i>	139,53	148,83	144,15	103,3
Kuchnia mikrofalowa o poj. 16-20 l <i>Microwave oven, capacity 16-20 l</i>	309,84	329,92	327,54	105,7
Talerz głęboki porcelanowy ø 22-24 cm, dekorowany <i>Porcelain soup plate ø 22-24 cm, decorated</i>	13,21	13,10	13,40	101,4
Proszek do prania ^a — za 300 g <i>Washing powder^a — per 300 g</i>	5,26	5,06	5,15	x
Wizyta u lekarza specjalisty <i>Consultation with a specialist physician</i>	92,31	95,38	96,15	104,2
Benzyna silnikowa bezołowiowa, 95 oktanowa — za 1 l <i>Unleaded 95 octane motor petrol — per l</i>	4,37	4,56	4,80	109,8
Olej napędowy — za 1 l <i>Disel oil — per l</i>	4,28	4,40	4,72	110,3
Bilet normalny na przejazd autobusem miejskim, jednorazowy <i>Single ticket for intra-urban bus</i>	2,59	2,60	2,60	100,4
Przejazd taksówką osobową, taryfa dzienna — za 5 km <i>Taxi daily fare — for 5 km distance</i>	14,71	14,94	14,93	101,5
Odtwarzacz osobisty MP3 z radiem <i>Personal MP3 player with radio</i>	143,68	163,34	169,38	117,9
Bilet do kina <i>Cinema ticket</i>	19,90	20,38	20,94	105,2
Gazeta regionalna ^b <i>Regional newspaper^b</i>	2,27	2,50	2,52	x
Strzyżenie włosów męskich <i>Men's hair-cutting</i>	15,31	16,38	16,38	107,0
Mydło toaletowe — za 100 g <i>Toilet soap — per 100 g</i>	2,00	1,89	1,95	97,5
Pasta do zębów — za 100 ml <i>Tooth-paste — per 100 ml</i>	8,09	8,42	8,25	102,0

^a Do 2015 – proszek do prania – za 280 g. ^b Do 2015 – Gazeta – dziennik lokalny.
^a Until 2015 – washing powder – per 280 g. ^b Until 2015 – local daily newspaper.

Tabl. 19. **PRZECIĘTNE CENY SKUPU^a WAŻNIEJSZYCH PRODUKTÓW ROLNYCH**
AVERAGE PROCUREMENT PRICES^a OF MAJOR AGRICULTURAL PRODUCTS

OKRESY PERIODS	Ziarno zbóż (bez siewnego) Cereal grain (excluding sowing seed)			Ziemniaki Potatoes	Żywiec rzeźny Animals for slaughter			Mleko krowie w zł za 1 hl Cows' milk in zł per hl	
	pszenicy wheat	żyta rye	w zł za 1 dt		in zł per dt	bydło (bez cieląt) cattle (excluding calves)	trzoda chlewna pigs		drób poultry
2014 I–XII	71,34	54,40	37,73	5,99	5,03	4,00	132,98		
A	90,5	100,9	85,6	95,7	89,0	96,4	100,4		
2015 I–IX	69,29	51,88	45,31	6,27	4,55	3,88	106,59		
I–XII	69,16	52,81	35,30	6,19	4,38	3,84	106,55		
A	96,9	97,1	93,6	103,3	87,1	96,0	80,1		
2016 I–III	66,28	56,30	69,48	6,04	4,13	3,49	103,31		
I–VI	65,17	55,49	74,60	6,01	4,42	3,52	97,87		
I–IX	64,27	53,29	44,81	6,02	4,57	3,57	98,59		
I–XII	64,56	53,24	32,92	6,03	4,65	3,54	104,37		
A	93,3	100,4	94,6	96,0	104,3	91,7	98,2		
2015 X	67,74	55,34	25,89	6,11	4,38	3,92	104,33		
XI	68,92	55,63	26,24	6,44	3,86	3,90	105,53		
XII	69,46	56,77	39,01	6,31	3,84	3,60	106,58		
2016 I	68,57	56,16	69,07	6,21	3,97	3,50	106,18		
II	65,94	57,17	69,00	6,14	4,17	3,56	104,13		
III	64,23	54,63	70,16	5,81	4,23	3,45	99,80		
IV	63,38	54,02	76,53	6,09	4,15	3,57	95,29		
V	64,59	54,45	86,88	6,19	4,54	3,56	93,19		
VI	64,86	54,94	93,79	6,20	4,93	3,52	92,51		
VII	64,27	50,44	69,02	5,97	5,32	3,69	94,21		
VIII	62,14	51,84	28,37	6,09	5,31	3,69	99,49		
IX	63,61	51,51	23,56	6,10	5,35	3,65	106,85		
X	62,39	52,16	23,65	6,01	5,04	3,52	115,44		
XI	64,31	53,70	25,01	5,88	4,99	3,43	123,64		
XII	68,42	53,83	27,00	6,45	5,10	3,29	127,72		
A	98,5	94,8	69,2	102,2	132,7	91,6	119,8		
B	106,4	100,2	108,0	109,6	102,1	96,2	103,3		

^a Ceny bieżące bez VAT.

^a Current prices excluding VAT.

TABL. 20. PRZECIĘTNE CENY UZYSKIWANE PRZEZ ROLNIKÓW NA TARGOWISKACH^a

AVERAGE MARKETPLACE PRICES RECEIVED BY FARMERS^a

OKRESY PERIODS	Ziarno zbóż Cereal grain				Ziemniaki jadalne późne Late edible potatoes	Prosię na chów w zł za 1 szt Piglet in zł per head	Trzoda chlewna w zł za 1 kg Pigs in zł per kg
	pszenicy wheat	żyta rye	jęczmienia barley	owsa oats			
	w zł za 1 dt in zł per dt						
2015 I–XII	73,35	52,36	68,20	62,30	88,21	136,73	.
2016 I–XII	76,12	59,38	71,35	67,88	95,85	135,92	.
A	103,8	113,4	104,6	109,0	108,7	99,4	x
2015 X	70,91	46,25	67,78	67,50	94,72	128,00	.
XI	72,00	48,08	66,11	64,17	92,90	117,78	.
XII	76,92	54,44	65,56	63,57	94,58	106,67	.
2016 I	77,00	61,25	73,13	64,00	96,96	113,33	.
II	76,05	60,83	73,93	68,57	96,10	118,75	.
III	77,14	61,25	74,39	76,67	98,31	118,13	.
IV	77,36	60,00	73,06	73,33	97,58	126,11	.
V	76,68	58,75	71,56	68,00	99,70	136,67	.
VI	74,95	61,67	71,79	72,14	115,71	130,63	.
VII	76,29	59,17	70,73	70,00	115,73	136,88	.
VIII	72,50	54,71	66,25	63,75	91,90	129,38	.
IX	76,40	58,13	69,70	60,00	86,25	152,86	.
X	76,00	58,13	67,64	65,00	82,70	147,86	.
XI	74,95	60,00	70,40	66,43	82,46	162,14	.
XII	78,10	58,71	73,58	66,67	86,84	158,33	.
A	101,5	107,8	112,2	104,9	91,8	148,4	x
B	104,2	97,9	104,5	100,4	105,3	97,7	x

^a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 20.

^a See methodological notes item 20.

TABL. 21. RELACJE CEN W ROLNICTWIE
PRICE RELATIONS IN AGRICULTURE

OKRESY PERIODS		Relacje ceny skupu 1 kg żywca wieprzowego do cen <i>Procurement price per kg pigs for slaughter to prices of</i>						Relacje cen targowiskowych ^a do cen skupu pszenicy <i>Marketplace prices^a to procurement prices of wheat</i>
		1 kg żyta <i>kg of rye</i>		1 kg jęczmienia <i>kg of barley</i>	1 kg ziemniaków <i>kg of potatoes</i>		1 l mleka krowiego <i>1 of cows' milk</i>	
		na targowiskach ^a <i>on market- -places^a</i>	w skupie <i>in procurement</i>	na targowiskach ^a <i>on marketplaces^a</i>	w skupie <i>in procurement</i>			
2015	I–XII	8,4	8,3	6,4	5,0 ^b	12,5	4,1	1,06
2016	I–XII	7,9	8,8	6,5	4,8 ^b	14,1	4,5	1,17
2015	X	9,5	7,9	6,5	4,6	16,9	4,2	1,05
	XI	8,0	6,9	5,8	4,2	14,7	3,7	1,04
	XII	7,1	6,8	5,9	4,1	9,8	3,6	1,11
2016	I	6,5	7,1	5,4	4,1	5,7	3,7	1,12
	II	6,9	7,3	5,6	4,3	6,0	4,0	1,15
	III	6,9	7,7	5,7	4,3	6,0	4,2	1,20
	IV	6,9	7,7	5,7	4,3	5,4	4,4	1,22
	V	7,7	8,3	6,3	4,6	5,2	4,9	1,19
	VI	8,0	9,0	6,9	4,3	5,3	5,3	1,16
	VII	9,0	10,5	7,5	4,6	7,7	5,6	1,19
	VIII	9,7	10,2	8,0	5,8	18,7	5,3	1,17
	IX	9,2	10,4	7,7	6,2	22,7	5,0	1,20
	X	8,7	9,7	7,5	6,1	21,3	4,4	1,22
	XI	8,3	9,3	7,1	6,1	20,0	4,0	1,17
	XII	8,7	9,5	6,9	5,9	18,9	4,0	1,14

^a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 20. ^b Bez notowań cen ziemniaków wczesnych.

^a See methodological notes item 20. ^b Excluding price quotations of early kind of potatoes.

INWESTYCJE
INVESTMENTS

TABL. 22. **NAKŁADY INWESTYCYJNE**^a
INVESTMENT OUTLAYS^a

OKRESY PERIODS A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100		Ogółem <i>Grand total</i>	na środki trwałe <i>for fixed assets</i>	budynki i budowle <i>buildings and structures</i>	maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia <i>machinery, technical equipment and tools</i>	środki transportu <i>transport equipment</i>
2014	I–XII	3538870	3536270	1469666	1724008	317894
	A	136,6	136,5	147,7	130,8	116,9
2015	I–VI	1487362	#	527547	804712	130986
	I–IX	2893495	#	866491	1767319	214061
	I–XII	4089361	#	1235901	2418359	390239
	A	115,6	x	84,1	140,3	122,8
2016	I–III	469073	#	122507	289188	55025
	I–VI	1174496	#	357749	691717	120734
	I–IX	1981955	#	577265	1210762	184987
	A	68,5	x	66,6	68,5	86,4

^a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 21; wskaźniki dynamiki obliczono na podstawie wartości w cenach bieżących.

^a See methodological notes item 21; indices are calculated on the basis of value at current prices.

TABL. 22. NAKŁADY INWESTYCYJNE^a (dok.)INVESTMENT OUTLAYS^a (cont.)

OKRESY PERIODS A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100		Z ogółem (dok.) Of grand total (cont.)						
		przemysł ^b industry ^b	przetwórstwo przemysłowe manufacturing	dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami; rekultywacja ^Δ water supply; sewerage, waste management and remediation activities	budownictwo construction	handel; naprawa pojazdów samochodowych ^Δ trade; repair of motor vehicles ^Δ	transport i gospodarka magazynowa transportation and storage	obsługa rynku nieruchomości ^Δ real estate activities
2014	I-XII	2833923	2274888	367598	44729	269304	197280	66884
	A	144,3	142,7	159,3	123,7	100,4	180,3	117,5
2015	I-VI	1136692	983013	106307	22751	118678	116845	20465
	I-IX	2337024	2055293	199505	36147	192476	154337	30527
	I-XII	3217211	2774336	323827	65228	312438	240609	61594
	A	113,5	122,0	88,1	145,8	116,0	122,0	92,1
2016	I-III	360126	331547	15391	5102	57842	24421	9403
	I-VI	921636	828701	59690	21896	123708	35103	30728
	I-IX	1584306	1429693	86556	26814	187740	61334	41939
	A	67,8	69,6	43,4	74,2	97,5	39,7	137,4

^a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 21; wskaźniki dynamiki obliczono na podstawie wartości w cenach bieżących. ^b Patrz uwagi ogólne pkt 11.

^a See methodological notes item 21; indices are calculated on the basis of value at current prices. ^b See general notes item 11.

TABL. 23. **MIESZKANIA**
DWELLINGS

OKRESY PERIODS A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100		Mieszkania, na realizację których wydano pozwolenia lub dokonano zgłoszenia z projektem budowlanym <i>Dwellings for which permits have been granted or which have been registered with a construction project</i>				Miesz- kania, których budowę rozpoczęto <i>Dwellings, which construc- tion was started</i>	Mieszkania oddane do użytkowania <i>Dwellings completed</i>							
		budow- nictwo indywi- dualne <i>private construc- tion</i>	przeznac- zone na sprzedaż lub wynajem <i>for sale or rent</i>	spół- dzielnie mieszka- niowe <i>housing coope- ratives</i>	miesz- kania <i>dwellings</i>		budow- nictwo indywi- dualne <i>private construc- tion</i>	przeznac- zone na sprzedaż lub wynajem <i>for sale or rent</i>	spół- dzielnie mieszka- niowe <i>housing coope- ratives</i>	powie- rzchnia użytkowa w tys. m ² <i>usable floor area in thous. m²</i>	budow- nictwo indywi- dualne <i>private construc- tion</i>	przeznac- zone na sprzedaż lub wynajem <i>for sale or rent</i>	spół- dzielnie mieszka- niowe <i>housing coope- ratives</i>	
2014	I–XII	7829	3951	3731	64	6365	6246	3796	2122	2	625,9	494,0	117,7	0,1
	A	125,2	107,2	161,2	x	108,5	93,6	89,4	103,9	x	91,0	89,4	100,7	x
2015	I–X	7031	3690	3202	–	5480	5102	3100	1595	–	511,2	403,9	88,4	–
	I–XI	7853	3955	3743	–	6116	5829	3438	1881	–	573,5	446,2	103,1	–
	I–XII	8571	4287	4110	–	6631	6714	3980	2206	–	659,6	515,5	119,3	–
	A	109,5	108,5	110,2	x	104,2	107,5	104,8	104,0	x	105,4	104,4	101,4	x
2016	I	289	251	38	–	309	501	319	182	–	53,7	42,9	10,8	–
	I–II	1242	571	671	–	841	988	634	329	–	105,8	85,2	19,3	–
	I–III	1756	948	803	–	1576	1725	974	668	–	171,7	129,0	38,5	–
	I–IV	2403	1402	962	–	2751	2188	1309	784	–	221,1	171,1	45,4	–
	I–V	3127	1848	1240	–	3415	2476	1590	791	–	258,9	208,1	46,2	–
	I–VI	3867	2398	1430	–	4091	3055	1899	1061	–	313,5	248,7	60,2	–
	I–VII	4569	2807	1701	–	4880	3536	2203	1229	–	364,7	289,5	70,1	–
	I–VIII	5358	3217	2075	–	5424	3897	2500	1292	–	407,9	328,8	73,8	–
	I–IX	6077	3737	2263	–	5947	4414	2872	1415	–	455,6	367,6	81,1	–
	I–X	6891	4115	2684	–	6501	4874	3164	1583	–	503,4	404,5	92,1	–
	I–XI	7501	4423	2984	–	6870	5509	3584	1791	–	564,9	453,6	104,1	–
	I–XII	8012	4825	3075	–	7523	6263	4026	2071	–	637,4	509,7	119,3	–
	A	93,5	112,5	74,8	x	113,5	93,3	101,2	93,9	x	96,6	98,9	100,0	x

ROLNICTWO
AGRICULTURE

TABL. 24. **ZWIERZĘTA GOSPODARSKIE**^a

LIVESTOCK^a

OKRESY PERIODS A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B - okres poprzedni = 100 previous period = 100		Bydło Cattle			Trzoda chlewna Pigs							
		ogółem total	krowy cows	pozostałe others	ogółem grand total	prosięta o wadze do 20 kg piglets up to 20 kg	warchlaki o wadze od 20 kg do 50 kg piglets from 20-50 kg	na ubój o wadze 50 kg i więcej for slaughter 50 kg and more	na chów o wadze 50 kg i więcej for breeding 50 kg and more			
									razem total	lochy sows	prośne in farrow	
		w tysiącach sztuk in thousand heads										
		Ogółem Total										
2014	XII	476,0	158,6	317,4	1288,3	326,9	363,6	472,3	125,5	122,4	85,4	
2015	VI	495,7	165,6	330,1	1325,0	369,6	374,1	453,3	128,1	124,5	85,0	
	XII	466,4	150,6	315,8	1159,7	300,5	316,0	439,3	103,9	101,1	67,8	
2016	III	x	x	x	1168,5	304,5	315,2	442,2	106,7	103,5	70,6	
	VI	501,5	160,0	341,5	1154,9	339,5	327,1	379,9	108,5	105,5	73,9	
	XII	493,5	157,6	335,9	1197,8	303,8	323,9	459,6	110,6	107,7	75,3	
	A	105,8	104,6	106,4	103,3	101,1	102,5	104,6	106,5	106,6	111,0	
	B	98,4	98,5	98,3	103,7	89,5	99,0	121,0	101,9	102,1	101,9	

^a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 23.

^a See methodological notes item 23.

TABL. 24. ZWIERZĘTA GOSPODARSKIE^a (dok.)
LIVESTOCK^a (cont.)

OKRESY PERIODS A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B - okres poprzedni = 100 previous period = 100		Bydło Cattle			Trzoda chlewna Pigs						
		ogółem total	krowy cows	pozostałe others	ogółem grand total	prosięta o wadze do 20 kg piglets up to 20 kg	warchlaki o wadze od 20 kg do 50 kg piglets from 20-50 kg	na ubój o wadze 50 kg i więcej for slaughter 50 kg and more	na chów o wadze 50 kg i więcej for breeding 50 kg and more		
									razem total	lochy sows	prośne in farrow
		w tysiącach sztuk in thousand heads									
w tym w gospodarstwach indywidualnych of which in individual farms											
2014	XII	435,7	143,3	292,5	1227,1	308,1	354,8	446,3	117,8	115,2	80,2
2015	III	x	x	x	1272,7	346,7	331,6	471,9	122,6	119,6	80,9
	VI	456,5	150,2	306,3	1270,3	351,2	358,5	439,7	120,9	117,9	80,4
	XII	427,2	135,2	292,0	1105,0	284,4	307,9	415,2	97,4	95,2	63,8
2016	III	x	x	x	1120,9	288,6	304,4	428,1	99,8	97,2	66,5
	VI	463,0	144,2	318,7	1116,0	324,5	317,6	371,7	102,2	99,7	69,8
	XII	453,7	141,4	312,3	1159,5	289,6	316,9	448,8	104,1	101,7	71,3
	A	106,2	104,6	107,0	104,9	101,8	102,9	108,1	106,9	106,9	111,6
	B	98,0	98,0	98,0	103,9	89,3	99,8	120,7	101,9	102,0	102,1

^a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 23.

^a See methodological notes item 23.

TABL. 25. **SKUP WAŻNIEJSZYCH PRODUKTÓW ROLNYCH**
PROCUREMENT OF MAJOR AGRICULTURAL PRODUCTS

OKRESY PERIODS		Ziarno zbóż ^a Cereal grain ^a			Żywiec rzeźny ^b Animals for slaughter ^b			
		pszenicy wheat	żyta rye	wołowy (z cielęcym) cattle (incl. calves)	wieprzowy pigs	drobiowy poultry		
A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100		w tonach in tonnes			w przeliczeniu na mięso (łącznie z tłuszczami) ^c — w tonach in terms of meat (including fats) ^c — in tonnes			
B - okres poprzedni = 100 previous period = 100								
2014	I-XII	571910 ^d	466675 ^d	37324 ^d	363082	30760	240001	91874
	A	103,0	115,5	51,7	111,3	122,9	110,6	109,5
2015	I-IX	280893 ^e	215324 ^e	18662 ^e	224992	22862	133378	68434
	I-XII	547834 ^f	425809 ^f	40392 ^f	335847	34945	200240	100255
	A	95,8	91,2	108,2	92,5	113,6	83,4	109,1
2016	I-III	711913 ^g	555154 ^g	52773 ^g	60010	4684	25432	29837
	I-VI	935496 ^h	745698 ^h	62927 ^h	191284	18570	118878	53739
	I-IX	332667 ⁱ	260788 ⁱ	26230 ⁱ	245223	22809	142907	79384
	I-XII	509268 ^k	403922 ^k	39899 ^k	300981	27053	169897	103844
	A	101,1	103,6	111,6	107,1	98,2	105,4	113,0
2015	X	69814	50733	8628	19186	1459	9451	8256
	XI	81667	66020	4242	17721	1656	8794	7255
	XII	71236	57659	4212	19101	1559	9508	7989
2016	I	52330	43572	3375	16133	1382	8019	6721
	II	60451	44213	6094	18167	1608	8660	7882
	III	51298	41560	2912	25710	1694	8753	15235
	IV	69495	60831	2874	18056	1447	8678	7917
	V	65733	57802	2189	18467	1383	7757	9308
	VI	63569	52460	3871	17599	1600	8076	7920
	VII	94455	74029	6585	17835	1410	7878	8534
	VIII	143947	110492	13323	18083	1469	8110	8498
	IX	94264	76266	6322	18022	1360	8041	8613
	X	52926	39489	6293	18664	1323	8803	8531
	XI	45768	35955	3243	18060	1522	8551	7969
	XII	77908	67690	4134	19034	1399	9635	7961
	A	109,4	117,4	98,1	99,7	89,7	101,3	99,7
	B	170,2	188,3	127,5	105,4	91,9	112,7	99,9

^a Podstawowych (bez ziarna siewnego); łącznie z mieszankami zbożowymi. ^b Obejmuje bydło, cielęta, trzodę chlewną, owce, konie i drób. ^c W wadze poubojowej ciepłej. ^{d-k} Okresy: *d* – VII – XII 2014 r., *e* – VII – IX 2015 r., *f* – VII – XII 2015 r., *g* – VII 2015 r. – III 2016 r., *h* – VII 2015 r. – VI 2016 r., *i* – VII – IX 2016 r., *k* – VII – XII 2016 r.

U w a g a. Patrz uwagi ogólne pkt 9.3.

^a Basic (excluding sowing seeds); including cereal mixes. ^b Data include cattle, calves, pigs, sheep, horses and poultry. ^c In post-slaughter warm weight. ^{d-k} The periods: *d* – VII – XII 2014, *e* – VII – IX 2015, *f* – VII – XII 2015, *g* – VII 2015 – III 2016, *h* – VII 2015 – VI 2016, *i* – VII – IX 2016., *k* – VII – XII 2016.

N o t e. See general notes item 9.3.

TABL. 25. **SKUP WAŻNIEJSZYCH PRODUKTÓW ROLNYCH (dok.)**
PROCUREMENT OF MAJOR AGRICULTURAL PRODUCTS (cont.)

OKRESY PERIODS		Żywiec rzeźny ^a <i>Animals for slaughter^a</i>	bydło <i>cattle</i>	trzoda chlewna <i>pigs</i>	drób <i>poultry</i>	Mleko krowie w tys. l <i>Cow milk in thous. l</i>
A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 <i>corresponding period of previous year = 100</i>	B - okres poprzedni = 100 <i>previous period = 100</i>					
		w wadze żywej — w tonach <i>in live weight — in tonnes</i>				
2014	I–XII	498816	58907	307693	131247	782367
	A	111,9	124,8	110,6	109,5	106,5
2015	I–IX	313214	43790	170998	97764	594449
	I–XII	467543	66694	256719	143222	782145
	A	93,7	113,2	83,4	109,1	100,0
2016	I–III	84574	9229	32606	42624	199147
	I–VI	265470	36034	152408	76769	398839
	I–IX	341321	44391	183215	113404	591811
	I–XII	419360	52761	217816	148348	781773
	A	107,1	99,6	105,4	113,0	99,8
2015	X	26825	2876	12116	11795	63022
	XI	24933	3263	11275	10364	60284
	XII	26765	3068	12189	11412	65194
2016	I	22628	2725	10281	9601	65965
	II	25565	3168	11102	11260	64149
	III	36381	3336	11222	21764	69033
	IV	25314	2849	11126	11310	67857
	V	26004	2723	9945	13297	69475
	VI	24828	3148	10354	11314	66398
	VII	25096	2778	10100	12191	65775
	VIII	25445	2898	10398	12140	64980
	IX	25309	2681	10309	12305	62217
	X	26094	2610	11286	12187	62329
	XI	25383	3002	10963	11384	61077
	XII	26563	2758	12353	11373	66556
	A	99,2	89,9	101,3	99,7	102,1
	B	104,7	91,9	112,7	99,9	109,0

^a Obejmuje bydło, cielęta, trzodę chlewną, owce, konie i drób.

^a Data include cattle, calves, pigs, sheep, horses and poultry.

PRZEMYSŁ I BUDOWNICTWO
INDUSTRY AND CONSTRUCTION

TABL. 26. **PRODUKCJA SPRZEDANA PRZEMYSŁU^a**

SOLD PRODUCTION OF INDUSTRY^a

OKRESY PERIODS		Ogółem <i>Grand total</i>	przetwórstwo przemysłowe <i>manufacturing</i>	produkcja artykułów spożywczych <i>manufacture of food products</i>	produkcja wyrobów z drewna, korka, słomy i wikliny ^Δ <i>manufacture of products of wood, cork, straw and wicker^Δ</i>	produkcja papieru i wyrobów z papieru <i>manufacture of paper and paper products</i>
2014	I–XII	49045,0	46975,9	13151,4	717,2	6590,4
	A	104,0	104,3	103,3	110,8	104,4
2015	I–IX	38059,4	36486,9	9193,1	587,9	5029,3
	I–X	42548,4	40778,1	10252,5	650,4	5627,3
	I–XI	47170,7	45196,1	11361,4	719,2	6203,1
	I–XII	52450,0	50245,5	12463,8	770,4	6712,0
	A	107,7	107,8	95,0	106,5	101,7
2016	I–II	8197,5	7790,6	1931,1	138,5	1155,1
	I–III	12719,4	12103,7	2993,1	206,0	1722,7
	I–IV	16832,2	16030,9	3948,9	281,4	2314,9
	I–V	20948,2	19972,9	4975,4	349,9	2873,1
	I–VI	25349,1	24200,5	6006,0	416,2	3402,0
	I–VII	29382,8	28090,2	7041,7	470,4	3824,8
	I–VIII	33646,7	32177,4	8126,7	522,5	4349,4
	I–IX	38164,7	36512,6	9224,2	583,9	4885,1
	I–X	42683,8	40846,0	10425,0	641,9	5376,1
	I–XI	47327,1	45270,8	11682,2	706,1	5923,4
	I–XII	51914,1	49629,6	12923,4	763,7	6386,6
	A	99,4	99,1	102,5	96,6	93,2
2015	X	4600,6	4407,7	1060,6	62,4	581,6
	XI	4583,5	4379,9	1073,9	68,9	575,9
	XII	5272,8	5042,1	1083,4	51,0	503,3
2016	I	3772,6	3567,0	958,8	63,1	462,6
	II	4118,6	3920,7	972,3	75,2	558,3
	III	4486,0	4277,3	1054,6	67,5	561,3
	IV	4145,5	3963,2	957,6	70,7	580,1
	V	4068,1	3898,4	1010,4	67,4	542,6
	VI	4411,1	4239,1	1048,6	66,4	529,6
	VII	3991,0	3842,9	1008,2	53,9	503,7
	VIII	4271,4	4103,4	1095,3	52,2	524,5
	IX	4478,4	4297,2	1117,1	60,9	515,8
	X	4540,4	4352,4	1193,4	58,5	517,1
	XI	4630,0	4416,1	1229,4	64,2	548,5
	XII	4494,5	4271,4	1222,9	53,7	448,3
	A	84,3	83,6	108,0	101,2	89,0
	B	96,1	95,7	98,5	82,6	82,2

^a Patrz uwagi ogólne pkt 11 i wyjaśnienia metodyczne pkt 24 i 25.

U w a g a. Wskaźniki dynamiki (A, B) obliczono na podstawie danych w cenach stałych (średnie ceny bieżące z 2010 r.).

^a See general notes item 11 and methodological notes item 24 and 25.

N o t e. Index numbers (A, B) are calculated on the basis of data in constant prices (average current prices in 2010).

TABL. 26. PRODUKCJA SPRZEDANA PRZEMYSŁU^a (cd.)
SOLD PRODUCTION OF INDUSTRY^a (cont.)

OKRESY PERIODS		poligrafia i reprodukcja zapisanych nośników informacji printing and reproduction of recorded media	produkcja chemikaliów i wyrobów chemicznych manufacture of chemicals and chemical products	produkcja wyrobów z gumy i tworzyw sztucznych manufacture of rubber and plastic products	produkcja wyrobów z pozostałych mineralnych surowców niemetalicznych manufacture of other non-metallic mineral products	produkcja wyrobów z metali ^Δ manufacture of metal products ^Δ
		w milionach złotych in million zloty				
2014	I–XII	636,0	4920,9	4908,7	759,4	4751,7
	A	107,0	92,9	107,6	113,2	116,1
2015	I–IX	467,2	4270,9	4128,5	556,5	3730,5
	I–X	525,3	4767,1	4512,9	623,2	4196,2
	I–XI	576,7	5254,6	4974,3	677,7	4673,0
	I–XII	621,1	5660,9	5341,2	740,5	5098,2
	A	97,2	118,0	113,6	96,2	107,1
2016	I–II	94,6	913,7	888,0	88,6	761,8
	I–III	145,2	1457,1	1384,6	153,2	1180,3
	I–IV	215,7	1796,2	1865,2	210,1	1590,7
	I–V	282,0	2215,0	2329,1	272,6	1987,6
	I–VI	336,2	2678,1	2852,8	349,7	2447,2
	I–VII	398,1	3061,5	3423,4	416,0	2861,4
	I–VIII	453,0	3472,6	3949,8	491,6	3286,7
	I–IX	500,5	3880,6	4491,8	572,8	3772,6
	I–X	554,0	4285,6	4996,3	649,3	4218,4
	I–XI	612,5	4729,0	5496,2	716,6	4654,4
	I–XII	660,5	5207,0	5924,9	783,1	5127,1
	A	103,4	91,3	111,6	101,6	104,1
2015	X	54,7	496,3	473,0	69,4	490,1
	XI	50,7	487,4	462,9	55,1	473,1
	XII	44,4	406,5	368,1	62,3	432,7
2016	I	46,1	433,0	438,5	35,1	368,2
	II	48,5	471,1	467,9	53,6	385,5
	III	50,6	524,8	495,4	64,5	419,1
	IV	58,5	400,4	491,9	65,0	403,7
	V	66,4	413,8	463,9	62,2	393,8
	VI	53,0	465,0	521,4	77,2	458,1
	VII	50,0	408,7	479,7	65,0	406,2
	VIII	54,3	415,7	515,0	76,4	434,5
	IX	53,8	410,7	514,9	79,8	483,9
	X	53,5	404,2	509,0	77,1	427,9
	XI	57,8	443,3	509,6	69,1	440,3
	XII	48,0	454,8	444,9	65,3	463,6
	A	94,9	106,5	120,0	102,2	111,0
	B	81,6	99,3	87,6	95,2	105,0

^a Patrz uwagi ogólne pkt 11 i wyjaśnienia metodyczne pkt 24 i 25.

U w a g a. Wskaźniki dynamiki (A, B) obliczono na podstawie danych w cenach stałych (średnie ceny bieżące z 2010 r.).

^a See general notes item 11 and methodological notes item 24 and 25.

N o t e. Index numbers (A, B) are calculated on the basis of data in constant prices (average current prices in 2010).

TABL. 26. PRODUKCJA SPRZEDANA PRZEMYSŁU^a (dok.)SOLD PRODUCTION OF INDUSTRY^a (cont.)

OKRESY PERIODS		produkcja maszyn i urządzeń ^Δ manufacture of machinery and equipment n.e.c.	produkcja mebli manufacture of furniture	Dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami; rekultywacja ^Δ Water supply; sewerage, waste management and remediation activities	gospodarka odpadami; odzysk surowców ^Δ waste collection, treatment and disposal activities; materials recovery
2014	I–XII	1459,3	1997,6	1144,0	509,1
	A	106,6	114,4	105,4	108,0
2015	I–IX	1195,5	1570,2	917,1	435,2
	I–X	1323,8	1773,5	1027,8	489,2
	I–XI	1444,1	1977,1	1136,3	543,4
	I–XII	1558,3	2159,0	1251,5	596,6
	A	105,8	106,4	110,6	115,9
2016	I–II	209,5	388,5	201,7	107,8
	I–III	345,5	592,3	310,2	161,4
	I–IV	475,8	799,6	419,2	215,3
	I–V	600,0	983,9	529,0	270,4
	I–VI	735,6	1179,8	639,0	326,3
	I–VII	873,7	1326,3	747,3	377,4
	I–VIII	1001,3	1522,5	861,5	438,1
	I–IX	1148,5	1728,5	976,4	498,6
	I–X	1283,5	1933,5	1099,4	557,2
	I–XI	1426,5	2155,1	1217,9	619,1
	I–XII	1615,8	2366,7	1340,5	684,5
	A	106,9	111,4	107,7	111,1
2015	VII	133,4	155,1	102,3	49,8
	VIII	105,2	169,3	104,9	50,4
	IX	119,7	197,0	107,3	52,0
	X	117,4	204,6	109,4	54,0
	XI	121,9	203,6	108,6	54,2
	XII	122,9	182,4	117,1	53,8
2016	I	87,3	182,4	97,6	53,8
	II	116,2	206,1	101,3	52,8
	III	135,1	204,4	109,0	55,9
	IV	128,6	203,1	106,5	54,2
	V	124,0	183,8	109,1	55,1
	VI	131,3	195,4	110,6	56,4
	VII	130,1	146,7	105,2	52,5
	VIII	129,4	198,0	113,4	59,8
	IX	147,3	203,0	115,3	60,7
	X	134,0	201,6	111,9	57,2
	XI	144,6	220,9	117,1	61,5
	XII	186,7	206,4	119,4	60,8
	A	156,0	115,7	101,9	108,0
	B	127,3	91,6	100,5	97,7

^a Patrz uwagi ogólne pkt 11 i wyjaśnienia metodyczne pkt 24 i 25.

U w a g a. Wskaźniki dynamiki (A, B) obliczono na podstawie danych w cenach stałych (średnie ceny bieżące z 2010 r.).

^a See general notes item 11 and methodological notes item 24 and 25.

N o t e. Index numbers (A, B) are calculated on the basis of data in constant prices (average current prices in 2010).

TABL. 27. PRODUKCJA WAŻNIEJSZYCH WYROBÓW WEDŁUG PKWiU/PRODPOL
PRODUCTION OF MAJOR PRODUCTS BY PKWiU/PRODPOL

OKRESY PERIODS		Produkty uboju trzody chlewnej ^a <i>Slaughter products of pigs^a</i>	Ptactwo gatunku <i>Gallus Domesticus</i> (kura domowa) całe, świeże lub schłodzone <i>Fowl of Gallus Domesticus kind (hen) whole, fresh or cooled</i>	Mięso wieprzowe świeże lub chłodzone <i>Pork fresh or cooled</i>	Wędliny i kielbasy ^b <i>Cured meats products and sausages^b</i>	Warzywa zamrożone <i>Frozen vegetables</i>
A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 <i>corresponding period of previous year = 100</i>	B - okres poprzedni = 100 <i>previous period = 100</i>					
w tonach <i>in tonnes</i>						
2014	I-XII	16933	20589	33144	43701	89431
	A	98,0	98,9	91,8	95,1	127,1
2015	I-IX	11788	15419	21933	28251	49526
	I-X	13121	17263	24236	31210	60481
	I-XI	14364	19126	26454	33885	69627
	I-XII	15718	21059	29006	36716	75417
	A	92,8	102,3	87,5	84,0	84,3
2016	I-II	2516	3555	4344	5425	10508
	I-III	3969	5436	6980	8636	14295
	I-IV	5356	7265	9221	11741	16310
	I-V	6586	9365	11588	14817	18903
	I-VI	7826	11164	13756	17955	22046
	I-VII	9058	13124	15742	20945	29238
	I-VIII	10438	14864	18122	24282	38661
	I-IX	11718	16881	20170	27352	50378
	I-X	12972	18838	22395	30397	62570
	I-XI	14273	20977	24562	33263	71450
	I-XII	15739	22955	26823	35954	75143
	A	100,1	109,0	92,5	97,9	99,6
2015	X	1333	1844	2303	2959	10955
	XI	1243	1863	2218	2675	9146
	XII	1354	1933	2552	2831	5790
2016	I	1282	1849	2233	2780	4083
	II	1234	1706	2111	2645	6425
	III	1453	1881	2636	3211	3787
	IV	1387	1828	2241	3105	2015
	V	1230	2100	2367	3076	2593
	VI	1240	1799	2168	3138	3143
	VII	1232	1960	1986	2989	7192
	VIII	1380	1740	2323	3199	9423
	IX	1280	2017	2048	3070	11717
	X	1254	1957	2225	3025	12192
	XI	1301	2139	2167	2866	8880
	XII	1466	1978	2261	2691	3693
	A	108,3	102,3	88,6	95,1	63,8
	B	112,7	92,5	104,3	93,9	41,6

^a Obejmują mięso, tłuszcze, podroby oraz części niejadalne (odpadki); ubój przemysłowy; w wadze poubojowej ciepłej. ^b Bez drobiowych.

^a Including meat, fats, offal and animal parts unfit for human consumption; industrial slaughter; in post-slaughter warm weight.

^b Excluding cured poultry meat.

TABL. 27. PRODUKCJA WAŻNIEJSZYCH WYROBÓW WEDŁUG PKWiU/PRODPOL (cd.)
 PRODUCTION OF MAJOR PRODUCTS BY PKWiU/PRODPOL (cont.)

OKRESY PERIODS		Mleko ^{a Δ} Milk ^{a Δ}	Śmietana ^b Cream ^b	Masło ^Δ Butter ^Δ	Ser świeży niedojrzący i twaróg ^Δ Unripened fresh cheese and curd ^Δ	Pieczywo świeże Fresh bread
A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100						
B - okres poprzedni = 100 previous period = 100						
		w tys. hl in thous. hl			w tonach in tonnes	
2014	I-XII	951,6	240,1	32706	6966	42727
	A	92,7	110,4	105,8	102,8	90,5
2015	I-IX	619,2	147,4	20143	4879	30018
	I-X	675,3	164,8	22218	5432	33773
	I-XI	732,6	178,2	24126	5928	37131
	I-XII	800,4	193,8	26160	6511	40611
	A	84,1	80,7	80,0	93,5	95,0
2016	I-II	115,9	21,9	4126	1104	5160
	I-III	181,0	36,0	6439	1755	7931
	I-IV	243,0	47,1	8999	2340	10623
	I-V	306,9	60,0	12009	2925	13258
	I-VI	367,7	73,3	14420	3467	15900
	I-VII	420,7	87,5	16701	4002	18388
	I-VIII	471,8	102,2	18918	4553	20923
	I-IX	521,5	116,0	20734	5127	23359
	I-X	573,2	129,2	22719	5725	25914
	I-XI	625,7	141,8	24407	6269	28331
	I-XII	683,5	152,3	26795	6867	30910
	A	85,4	78,6	102,4	105,5	76,1
2015	X	56,1	17,4	2075	553	3915
	XI	57,3	13,4	1908	496	3358
	XII	67,8	15,6	2034	583	3480
2016	I	60,7	10,5	2193	534	2588
	II	55,2	11,4	1933	570	2572
	III	65,1	14,1	2313	651	2745
	IV	62,0	11,1	2560	585	2692
	V	63,9	12,9	3010	585	2635
	VI	60,8	13,3	2411	542	2642
	VII	53,0	14,2	2281	535	2488
	VIII	51,1	14,7	2217	551	2535
	IX	49,8	14,0	1815	571	2436
	X	51,6	13,2	1985	598	2555
	XI	52,5	12,6	1688	544	2417
	XII	57,8	10,4	2388	598	2579
	A	85,2	66,7	117,4	102,6	74,1
	B	110,1	82,6	141,5	109,9	106,7

a Łącznie z mlekiem przerzutowym do dalszej produkcji. *b* O zawartości tłuszczu większej niż 6% masy, niezagęszczona i niesłodzona (łącznie ze śmietaną przerzutową do dalszej produkcji).

a Including milk for further processing. *b* Of a fat content exceeding 6%, not concentrated and unsweetened, including cream for further production.

TABL. 27. PRODUKCJA WAŻNIEJSZYCH WYROBÓW WEDŁUG PKWiU/PRODPOL (dok.)
 PRODUCTION OF MAJOR PRODUCTS BY PKWiU/PRODPOL (cont.)

OKRESY PERIODS		Pudła i pudełka z papieru falistego lub tektury falistej <i>Boxes and cases, of corrugated board or corrugated paperboard</i>	Masa betonowa prefabry- kowana ^a <i>Ready-mixed concrete^a</i>	Okrycia i ubiory z tkanin, w tym: <i>Fabric garments of which:</i>	
				żakiety damskie lub dziewczęce <i>women's or girls' jackets</i>	sukienki, spódnice i spódnico-spodnie damskie lub dziewczęce <i>women's or girls' dresses, skirts and culottes</i>
2014	I–XII	282173	563167	72,8	#
	A	106,7	105,2	52,4	x
2015	I–IX	231260	348229	62,2	#
	I–X	259493	388669	66,0	#
	I–XI	283531	418126	74,4	#
	I–XII	306917	447971	82,2	#
	A	108,8	79,5	112,9	x
2016	I–II	47040	25171	18,9	13,6
	I–III	71781	55900	25,3	17,6
	I–IV	99647	87585	31,7	20,3
	I–V	125579	130591	35,7	23,1
	I–VI	150394	175807	45,0	27,9
	I–VII	180115	222016	55,1	38,5
	I–VIII	205063	264970	60,7	46,7
	I–IX	230909	310515	64,1	51,0
	I–X	256727	345931	#	57,9
	I–XI	281916	381556	#	#
	I–XII	305596	414688	84,7	#
	A	99,6	92,6	103,1	#
2015	X	28233	40440	3,9	#
	XI	24038	29457	8,4	#
	XII	23386	29845	7,7	#
2016	I	24018	8575	10,8	6,0
	II	23022	16596	8,1	7,6
	III	24741	30729	6,3	4,0
	IV	27866	31685	6,4	2,7
	V	25932	38006	4,0	2,8
	VI	24815	45216	9,3	4,8
	VII	29721	46209	10,1	10,6
	VIII	24948	42954	5,6	8,1
	IX	25846	45545	3,5	4,3
	X	25818	35416	#	6,8
	XI	25393	35626	#	#
	XII	23680	33132	6,9	2,8
A	101,3	111,0	89,8	#	
B	93,3	93,0	75,0	#	

^a Beton gotowy do wylania.

^a Concrete ready for covering.

TABL. 28. PRODUKCJA SPRZEDANA BUDOWNICTWA^{ab}
SOLD PRODUCTION OF CONSTRUCTION^{ab}

OKRESY PERIODS A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B - okres poprzedni = 100 previous period = 100		Ogółem <i>Grand total</i>	Produkcja budowlano- -montażowa ^c <i>Construction and assembly production^c</i>	budowa budyneków ^Δ <i>construction of buildings</i>	budowa obiektów inżynierii lądowej i wodnej ^Δ <i>civil engineering</i>	roboty budowlane specjalistyczne <i>specialised construction activities</i>	w milionach złotych <i>in million zloty</i>	
2014	I-XII	6617,3	3908,4	1159,3	1485,7	1263,4		
	A	97,9	99,2	80,2	111,5	108,7		
2015	I-IX	4181,8	2534,0	937,6	862,3	734,1		
	I-X	4903,7	2926,8	1046,7	1055,1	825,0		
	I-XI	5615,9	3374,2	1184,0	1235,8	954,3		
	I-XII	6549,7	3945,3	1397,8	1426,4	1121,1		
	A	99,0	100,9	120,6	96,0	88,7		
2016	I-II	541,5	330,8	128,6	90,7	111,5		
	I-III	912,3	562,0	218,9	156,2	186,8		
	I-IV	1323,1	777,3	299,1	239,7	238,5		
	I-V	1716,7	936,6	322,9	304,2	309,5		
	I-VI	2209,6	1242,0	437,6	420,1	384,4		
	I-VII	2720,1	1525,1	552,2	518,8	454,1		
	I-VIII	3162,1	1763,8	624,0	623,3	516,5		
	I-IX	3678,3	2120,0	720,9	753,7	645,4		
	I-X	4177,8	2369,8	805,2	848,8	715,8		
	I-XI	4701,3	2669,8	899,4	965,5	804,9		
	I-XII	5500,6	3164,0	1027,5	1179,6	956,9		
	A	84,0	80,2	73,5	82,7	85,4		
2015	X	624,2	398,3	99,3	207,0	92,0		
	XI	702,6	401,6	129,6	157,2	114,8		
	XII	835,3	510,1	188,7	174,1	147,2		
2016	I	222,0	140,4	59,7	33,0	47,7		
	II	314,6	190,6	69,2	59,8	61,6		
	III	391,9	211,1	77,2	64,0	70,0		
	IV	387,5	201,4	78,1	70,6	52,7		
	V	376,2	220,3	83,9	72,6	63,8		
	VI	478,4	282,2	94,8	116,5	70,9		
	VII	414,0	235,4	82,1	85,8	67,5		
	VIII	440,5	268,0	89,1	106,6	72,3		
	IX	536,3	345,7	78,5	147,5	119,8		
	X	453,1	269,1	79,9	102,9	86,4		
	XI	462,4	286,8	87,5	119,4	79,9		
	XII	761,0	476,7	117,3	208,1	151,2		
	A	91,1	93,5	62,2	119,5	102,7		
	B	164,6	166,2	134,1	174,3	189,3		

^a Wskaźniki dynamiki obliczono na podstawie wartości w cenach bieżących. ^b Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 24 i 25. ^c Bez podwykonawców.

^a Index numbers are calculated on the basis of value at current prices. ^b See methodological notes item 24 and 25. ^c Excluding sub-contractors.

**HANDEL
TRADE**

TABL. 29. **SPRZEDAŻ DETALICZNA TOWARÓW WEDŁUG RODZAJÓW DZIAŁALNOŚCI PRZEDSIĘBIORSTWA^{ab}**
RETAIL SALES OF GOODS BY TYPE OF ENTERPRISE ACTIVITY^{ab}

OKRESY PERIODS		Ogółem <i>Grand total</i>	pojazdy samochodowe, motocykle, części <i>motor vehicles, motorcycles, parts</i>	żywność, napoje i wyroby tytoniowe <i>food, beverages and tobacco products</i>	włókno, odzież, obuwie <i>textiles, clothing, footwear</i>	prasa, książki, pozostała sprzedaż w wyspecja- lizowanych sklepach <i>papers, books, other sale in specialized stores</i>
2014	I–XII	96,0	106,0	101,1	105,3	106,5
2015	I–IX	103,2	116,2	99,7	121,2	52,7
	I–X	106,7	116,8	109,4	119,9	53,7
	I–XI	107,1	117,5	109,7	118,8	55,2
	I–XII	107,1	116,8	109,8	118,1	57,3
2016	I–II	107,5	107,0	120,7	84,8	120,5
	I–III	105,7	104,0	118,3	80,6	129,5
	I–IV	106,5	105,6	118,0	80,6	133,2
	I–V	106,5	107,9	117,3	80,1	133,0
	I–VI	106,1	106,9	116,3	82,0	131,0
	I–VII	105,8	107,8	116,9	82,2	124,2
	I–VIII	106,2	109,7	116,3	83,5	122,7
	I–IX	106,5	109,1	115,5	85,2	122,8
	I–X	103,3	108,1	105,8	85,3	122,2
	I–XI	104,0	108,6	105,7	86,0	122,8
	I–XII	104,2	109,0	105,2	86,3	120,6
	2015	X	109,4	120,5	114,9	110,4	65,8
XI		111,2	126,6	112,1	107,4	80,0
XII		106,7	113,3	110,1	111,5	80,2
2016	I	107,4	113,8	116,2	84,5	95,7
	II	108,6	104,5	125,8	80,1	146,3
	III	104,8	100,7	116,9	72,5	144,6
	IV	107,0	110,2	114,3	80,4	143,5
	V	106,7	118,3	115,2	78,4	132,6
	VI	105,0	99,0	115,6	91,3	122,4
	VII	108,6	105,2	119,2	83,0	97,9
	VIII	110,3	124,4	116,1	93,8	115,4
	IX	107,2	106,4	112,9	95,2	130,0
	X	101,7	98,6	101,6	92,6	118,3
	XI	111,5	110,7	106,1	93,0	129,2
	XII	104,7	105,7	101,2	89,9	103,9

a Wskaźniki dynamiki obliczono na podstawie wartości w cenach bieżących. *b* Grupowania przedsiębiorstw dokonano na podstawie Polskiej Klasyfikacji Działalności — PKD 2007, zaliczając przedsiębiorstwo do określonej kategorii wg przeważającego rodzaju działalności, zgodnie z aktualnym stanem organizacyjnym. Kształtowanie się dynamiki sprzedaży detalicznej wynika m. in. ze zmiany przeważającego rodzaju działalności przedsiębiorstwa, jak i zmian organizacyjnych.

a Indices are calculated on the basis of values at current prices. *b* Groups of enterprises were created on the basis of Polish Classification of Activities — PKD 2007, and a given enterprise is included to a specific category by predominating kind of activity and according to its present organizational state. The dynamics of the retail sale result from, among others, change both in the predominating kind of activity of the enterprise and in its organization.

TABL. 29. **SPRZEDAŻ DETALICZNA TOWARÓW WEDŁUG RODZAJÓW DZIAŁALNOŚCI PRZEDSIĘBIORSTWA^{ab}** (dok.)
RETAIL SALES OF GOODS BY TYPE OF ENTERPRISE ACTIVITY^{ab} (cont.)

OKRESY PERIODS		Ogółem <i>Grand total</i>	pojazdy samochodowe, motocykle, części <i>motor vehicles, motorcycles, parts</i>	żywność, napoje i wyroby tytoniowe <i>food, beverages and tobacco products</i>	włókno, odzież, obuwie <i>textiles, clothing, footwear</i>	prasa, książki, pozostała sprzedaż w wyspecja- lizowanych sklepach <i>papers, books, other sale in specialized stores</i>
2015	X	111,7	107,8	117,2	120,6	93,9
	XI	90,5	95,7	87,3	97,8	94,2
	XII	112,2	110,2	123,6	114,8	166,1
2016	I	81,7	87,5	80,1	69,7	65,5
	II	101,9	98,1	102,7	87,4	121,4
	III	114,8	112,6	114,3	106,0	108,4
	IV	102,4	101,4	98,7	121,5	106,6
	V	94,1	97,9	96,4	102,1	90,4
	VI	100,9	99,8	103,0	102,8	100,0
	VII	102,5	87,3	108,3	86,7	87,2
	VIII	102,8	109,2	98,7	103,2	140,0
	IX	96,6	102,6	90,7	95,3	87,3
	X	106,0	99,9	105,4	117,3	85,4
	XI	99,2	107,5	91,2	98,1	102,9
	XII	105,3	105,2	117,8	111,0	133,6

a Wskaźniki dynamiki obliczono na podstawie wartości w cenach bieżących. *b* Grupowania przedsiębiorstw dokonano na podstawie Polskiej Klasyfikacji Działalności — PKD 2007, zaliczając przedsiębiorstwo do określonej kategorii wg przeważającego rodzaju działalności, zgodnie z aktualnym stanem organizacyjnym. Kształtowanie się dynamiki sprzedaży detalicznej wynika m. in. ze zmiany przeważającego rodzaju działalności przedsiębiorstwa, jak i zmian organizacyjnych.

a Indices are calculated on the basis of values at current prices. *b* Groups of enterprises were created on the basis of Polish Classification of Activities — PKD 2007, and a given enterprise is included to a specific category by predominating kind of activity and according to its present organizational state. The dynamics of the retail sale result from, among others, change both in the predominating kind of activity of the enterprise and in its organization.

TURYSTYKA
TOURISM

TABL. 30. WYKORZYSTANIE TURYSTYCZNYCH OBIEKTÓW NOCLEGOWYCH ^{ab}
OCCUPANCY IN TOURIST ACCOMMODATION ESTABLISHMENTS ^{ab}

OKRESY PERIODS		Osoby korzystające <i>Tourists accomodated</i>	turyści zagraniczni <i>foreign tourists</i>	Udzielone noclegi <i>Nights spent</i>	turytom zagranicznym <i>foreign tourists</i>	Stopień wykorzystania miejsc noclegowych w % <i>Utilisation of bed places in %</i>	Wynajęte pokoje ^c <i>Rooms rented ^c</i>	turytom zagranicznym <i>foreign tourists</i>	Stopień wykorzystania pokoi w % ^c <i>Utilisation of rooms in % ^c</i>
A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 <i>corresponding period of previous year = 100</i>									
Obiekty ogółem <i>Tourist accommodation establishments — total</i>									
2015	I–XII	1055530	105118	3625536	239561	44,2	866380	151537	43,0
2016	I–XII	1144468	114509	3818304	269325	.	923902	171533	.
	A	108,4	108,9	105,3	112,4	x	106,6	113,2	x
2015	VII–IX	339003	41873	1186648	88495	48,4	252968	49891	49,2
	X–XII	237322	20158	835106	49736	42,5	208481	34015	40,3
	A	110,4	120,7	109,9	122,2	x	114,6	122,7	x
2016	I–III	200143	15863	722081	38193	37,5	179772	28738	34,6
	IV–VI	320808	32303	996571	76748	45,5	250315	50536	47,7
	VII–IX	369658	43572	1243309	98251	49,0	269514	52779	49,5
	X–XII	253859	22771	856343	56133	41,6	224301	39480	40,1
	A	107,0	113,0	102,5	112,9	x	107,6	116,1	x
Hotele, motele, pensjonaty i inne obiekty hotelowe — razem <i>Hotels and similar — total</i>									
2015	I–XII	750485	93908	1330856	207617	33,3	866380	151537	43,0
2016	I–XII	803657	101357	1416996	228605	.	923902	171533	.
	A	107,1	107,9	106,5	110,1	x	106,6	113,2	x
2015	VII–IX	222179	35163	408774	72136	40,0	252968	49891	49,2
	X–XII	179624	19180	308862	45075	30,0	208481	34015	40,3
	A	109,8	119,6	113,4	120,7	x	114,6	122,7	x
2016	I–III	151017	15101	263660	35305	25,7	179772	28738	34,6
	IV–VI	217411	28630	375570	66276	36,2	250315	50536	47,7
	VII–IX	240955	36194	442689	76707	40,5	269514	52779	49,5
	X–XII	194274	21432	335077	50317	30,0	224301	39480	40,1
	A	108,2	111,7	108,5	111,6	x	107,6	116,1	x

^a Dotyczy obiektów posiadających 10 i więcej miejsc noclegowych. ^b Patrz uwagi metodyczne pkt 28. ^c Dotyczy tylko obiektów hotelowych.

^a Data concerning facilities with 10 or more bed places. ^b See methodological notes item 28. ^c Data concerning only hotels and similar establishments.

TABL. 30. WYKORZYSTANIE TURYSTYCZNYCH OBIEKTÓW NOCLEGOWYCH ^{ab} (dok.)OCCUPANCY IN TOURIST ACCOMMODATION ESTABLISHMENTS ^{ab} (cont.)

OKRESY PERIODS		Osoby korzystające Tourists accomodated	turyści z zagraniczy foreign tourists	Udzielone noclegi Nights spent	turytom z zagraniczym foreign tourists	Stopień wykorzystania miejsc noclegowych w % Utilisation of bed places in %	Wynajęte pokoje ^c Rooms rented ^c	turytom z zagraniczym foreign tourists	Stopień wykorzystania pokoi w % ^c Utilisation of rooms in % ^c
A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100									
w tym hotele of which hotels									
2015	I–XII	668236	90836	1160780	199592	35,5	774454	147206	45,5
2016	I–XII	709766	97711	1230683	219997	.	818835	166187	.
	A	106,2	107,6	106,0	110,2	x	105,7	112,9	x
2015	VII–IX	197248	33856	351741	68710	42,5	223375	48253	52,0
	X–XII	161236	18508	273328	43161	32,9	188767	32979	43,5
	A	110,1	118,7	113,8	120,2	x	115,1	122,8	x
2016	I–III	133546	14814	230958	34631	27,7	160370	28312	36,9
	IV–VI	191670	27770	328583	64317	39,1	223918	49297	51,1
	VII–IX	211431	34584	378023	72980	43,7	235155	50532	52,6
	X–XII	173119	20543	293119	48069	32,7	199392	38046	43,0
	A	107,4	111,0	107,2	111,4	x	105,6	115,4	x
Pozostałe turystyczne obiekty noclegowe Other tourist accommodation establishments									
2015	I–XII	305045	11210	2294680	31944	54,7	.	.	x
2016	I–XII	340811	13152	2401308	40720	.	.	.	x
	A	111,7	117,3	104,6	127,5	x	x	x	x
2015	VII–IX	116824	6710	777874	16359	54,4	.	.	x
	X–XII	57698	978	526244	4661	56,2	.	.	x
	A	112,1	146,0	107,9	139,0	x	x	x	x
2016	I–III	49126	762	458421	2888	51,0	.	.	x
	IV–VI	103397	3673	621001	10472	53,9	.	.	x
	VII–IX	128703	7378	800620	21544	55,5	.	.	x
	X–XII	59585	1339	521266	5816	55,4	.	.	x
	A	103,3	136,9	99,1	124,8	x	x	x	x

a Dotyczy obiektów posiadających 10 i więcej miejsc noclegowych. b Patrz uwagi metodyczne pkt 28. c Dotyczy tylko obiektów hotelowych.

a Data concerning facilities with 10 or more bed places. b See methodological notes item 28. c Data concerning only hotels and similar establishments.

KONIUNKTURA GOSPODARCZA

BUSINESS TENDENCY

TABL. 31. WSKAŹNIKI KONIUNKTURY GOSPODARCZEJ^a

BUSINESS TENDENCY INDICATORS^a

OKRESY PERIODS		Przetwórstwo przemysłowe <i>Manufacturing</i>									
		wskaźnik ogólnego klimatu koniunktury <i>indicator of the general business tendency climate</i>	diagnoza <i>diagnosis</i>				prognoza <i>forecast</i>				
			ogólna sytuacja gospodarcza <i>general economic situation</i>	portfel zamówień krajowych i zagranic- znych <i>domestic and foreign order- books</i>	produkcja <i>production</i>	sytuacja finansowa <i>financial situation</i>	ogólna sytuacja gospodarcza <i>general economic situation</i>	portfel zamówień krajowych i zagranic- znych <i>domestic and foreign order- books</i>	produkcja <i>production</i>	sytuacja finansowa <i>financial situation</i>	zatrudnienie <i>employment</i>
2015	X	12,9	15,3	7,4	11,4	3,8	10,4	6,3	7,5	4,1	0,5
	XI	7,4	7,4	11,5	15,3	2,5	7,3	4,0	4,4	1,7	0,1
	XII	8,0	10,4	5,5	5,8	-0,8	5,5	2,0	5,2	1,6	1,0
2016	I	8,4	11,8	6,6	2,5	-0,8	4,9	9,8	10,3	1,4	2,8
	II	7,6	6,4	4,8	2,3	0,3	8,7	16,0	15,0	4,9	5,3
	III	11,6	10,5	13,5	10,9	2,4	12,7	18,2	22,2	9,8	9,4
	IV	9,8	8,2	11,4	8,6	-2,3	11,3	13,9	16,0	5,3	7,3
	V	10,1	13,7	9,3	11,7	0,0	6,4	12,2	13,2	2,7	5,9
	VI	5,8	6,0	2,5	-1,0	-4,3	5,6	3,4	7,4	2,9	4,7
	VII	10,2	11,1	5,2	5,8	2,3	9,3	9,2	12,4	7,7	7,1
	VIII	12,2	11,3	1,4	1,2	4,1	13,1	16,3	16,3	13,8	7,0
	IX	10,3	8,5	3,4	1,7	1,8	12,1	12,8	14,9	11,0	8,2
	X	10,0	12,3	9,0	9,0	3,9	7,7	6,8	8,3	7,6	4,4
	XI	8,6	9,6	8,4	11,2	3,2	7,5	7,1	7,7	6,2	1,3
	XII	8,0	12,0	6,4	6,5	0,8	4,0	1,9	4,1	1,3	-5,3

^a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 29.

^a See methodological notes item 29.

TABL. 31. WSKAŹNIKI KONIUNKTURY GOSPODARCZEJ^a (cd.)BUSINESS TENDENCY INDICATORS^a (cont.)

OKRESY PERIODS		Budownictwo <i>Construction</i>									
		wskaźnik ogólnego klimatu koniunktury <i>indicator of the general business tendency climate</i>	diagnoza <i>diagnosis</i>				prognoza <i>forecast</i>				
			ogólna sytuacja gospodarcza <i>general economic situation</i>	portfel zamówień na rynku krajowym <i>order-books at the domestic market</i>	produkcja <i>production</i>	sytuacja finansowa <i>financial situation</i>	ogólna sytuacja gospodarcza <i>general economic situation</i>	portfel zamówień na rynku krajowym <i>order-books at the domestic market</i>	produkcja <i>production</i>	sytuacja finansowa <i>financial situation</i>	zatrudnienie <i>employment</i>
2015	X	-4,0	-2,7	-9,5	-6,2	-8,0	-5,3	-8,3	-5,7	-5,0	-12,4
	XI	-8,2	-5,8	-10,2	-15,4	-13,2	-10,6	-19,8	-17,5	-13,0	-17,3
	XII	-11,7	-7,6	-23,3	-19,4	-11,7	-15,8	-23,2	-21,9	-16,3	-20,4
2016	I	-10,3	-6,5	-28,1	-28,8	-18,1	-14,1	-19,9	-20,6	-20,6	-14,1
	II	-11,4	-15,9	-39,5	-33,6	-24,7	-6,9	-4,7	-5,0	-14,6	-6,7
	III	-10,7	-20,3	-26,3	-27,6	-28,1	-1,0	3,6	2,1	-6,1	-3,1
	IV	-2,9	-11,7	-12,1	-12,7	-17,5	6,0	11,6	8,6	1,8	-2,1
	V	-2,0	-12,5	-9,1	-10,9	-15,9	8,5	10,4	8,3	3,7	-1,4
	VI	-3,4	-14,5	-6,8	-3,9	-8,2	7,8	9,5	8,0	8,0	7,2
	VII	-6,9	-12,3	-4,9	-5,9	-14,0	-1,4	-3,4	1,4	-1,9	-0,3
	VIII	-9,7	-14,8	-10,3	-9,1	-14,5	-4,6	-6,8	-3,9	-5,3	-2,8
	IX	-11,7	-14,1	-15,5	-13,2	-17,3	-9,2	-9,5	-10,4	-11,6	-5,0
	X	-13,7	-11,4	-6,2	-5,5	-15,2	-15,9	-17,3	-14,8	-15,1	-12,2
	XI	-15,4	-12,4	-16,3	-17,2	-17,7	-18,4	-20,3	-21,5	-19,0	-16,0
	XII	-20,2	-14,1	-19,2	-20,2	-21,6	-26,2	-23,5	-26,3	-25,4	-16,2

^a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 29.^a See methodological notes item 29.

TABL. 31. WSKAŹNIKI KONIUNKTURY GOSPODARCZEJ^a (cd.)BUSINESS TENDENCY INDICATORS^a (cont.)

OKRESY PERIODS	wskaźnik ogólnego klimatu koniunktury <i>indicator of the general business tendency climate</i>	Handel; naprawa pojazdów samochodowych ^{b Δ}			Trade; repair of motor vehicles ^{b Δ}					
		diagnoza <i>diagnosis</i>			prognoza <i>forecast</i>					
		ogólna sytuacja gospodarcza <i>general economic situation</i>	sprzedaż <i>sale</i>	sytuacja finansowa <i>financial situation</i>	ogólna sytuacja gospodarcza <i>general economic situation</i>	popyt <i>demand</i>	sprzedaż <i>sale</i>	sytuacja finansowa <i>financial situation</i>	zatrudnienie <i>employment</i>	
2015	X	-4,5	-5,3	1,4	-4,8	-3,7	-3,9	-4,4	-4,2	-2,6
	XI	-4,3	-3,4	5,3	-3,7	-5,2	0,2	1,3	-4,0	-2,5
	XII	-7,8	-7,2	-1,1	-11,4	-8,4	-9,1	-9,8	-6,8	-6,4
2016	I	-5,4	2,8	-6,1	-10,4	-13,5	-12,9	-13,4	-12,2	-6,4
	II	-6,6	-6,2	-9,8	-15,6	-7,0	-4,6	-3,2	-7,7	-2,8
	III	-7,5	-9,3	-7,7	-18,6	-5,7	-2,5	1,0	-8,2	-5,0
	IV	-3,1	-5,9	3,2	-8,9	-0,2	-0,5	1,0	1,3	-4,2
	V	-2,8	-1,1	0,7	-4,8	-4,4	-1,8	-3,3	-3,3	-3,5
	VI	-2,6	1,2	-0,8	-8,9	-6,4	-4,2	-4,5	-4,3	-6,9
	VII	-3,8	-2,9	3,2	-3,3	-4,6	-3,2	0,0	-6,0	-3,8
	VIII	-2,0	-0,1	-2,8	-10,0	-3,9	-4,5	-1,0	-5,1	-0,7
	IX	-2,1	-3,5	-1,0	-10,0	-0,6	2,2	3,5	0,3	-2,9
	X	-3,7	-8,4	7,2	-4,3	1,1	4,0	2,1	-1,9	-4,8
	XI	-0,8	-4,4	2,0	-2,5	2,8	4,4	4,5	-0,6	-1,5
	XII	-5,4	-5,6	-3,6	-8,2	-5,2	-7,6	-4,6	-8,7	-1,8

^a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 29. ^b Z wyłączeniem działu "Handel hurtowy^Δ".

^a See methodological notes item 29. ^b Excluding division "Wholesale trade^Δ".

TABL. 31. WSKAŹNIKI KONIUNKTURY GOSPODARCZEJ^a (cd.)BUSINESS TENDENCY INDICATORS^a (cont.)

OKRESY PERIODS		Transport i gospodarka magazynowa					Transportation and storage				
		wskaźnik ogólnego klimatu koniunktury indicator of the general business tendency climate	diagnoza diagnosis			prognoza forecast					
			ogólna sytuacja gospodarcza general economic situation	popyt demand	sprzedaż sale	sytuacja finansowa financial situation	ogólna sytuacja gospodarcza general economic situation	popyt demand	sprzedaż sale	sytuacja finansowa financial situation	zatrudnienie employment
2015	X	10,7	19,0	0,2	0,2	1,0	2,4	6,5	9,1	2,4	-6,3
	XI	10,4	16,2	-2,9	-2,9	5,9	4,5	4,7	0,8	-3,3	0,4
	XII	5,6	18,9	-5,1	-5,1	7,5	-7,8	-3,7	-3,7	-7,8	-0,8
2016	I	-6,7	8,8	-17,3	-20,2	-16,8	-22,2	-4,4	-15,8	-16,5	3,5
	II	-10,6	8,2	-23,8	-26,6	-18,2	-29,4	-15,4	-14,5	-25,9	3,6
	III	-4,7	9,7	-5,4	-5,4	-4,2	-19,1	0,8	-6,1	-14,2	-3,4
	IV	-5,5	1,2	-9,2	-7,2	-2,0	-12,2	4,7	2,8	-9,7	1,9
	V	-0,8	4,5	-10,8	-11,1	-11,9	-6,0	-1,7	-3,7	-13,0	-1,2
	VI	-0,2	1,2	-8,4	-5,0	6,0	-1,5	2,2	0,8	-5,4	4,2
	VII	4,4	9,0	-12,4	-7,6	0,6	-0,2	1,5	4,0	-5,7	-0,5
	VIII	3,3	6,3	-14,3	-8,9	-7,3	0,2	1,4	1,9	-6,2	1,9
	IX	0,8	8,0	-9,0	-11,0	-6,5	-6,5	-5,3	-4,8	-6,5	-4,5
	X	-3,4	6,3	-15,2	-19,2	-9,0	-13,0	-11,8	-11,3	-18,9	-6,8
	XI	-5,4	1,7	-16,5	-20,8	-8,2	-12,5	-17,7	-22,0	-12,8	-9,3
	XII	3,6	14,3	-13,5	-13,5	-9,4	-7,2	-5,8	-11,3	-7,2	-2,9

^a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 29.^a See methodological notes item 29.

TABL. 31. WSKAŹNIKI KONIUNKTURY GOSPODARCZEJ^a (dok.)BUSINESS TENDENCY INDICATORS^a (cont.)

OKRESY PERIODS	wskaźnik ogólnego klimatu koniunktury <i>indicator of the general business tendency climate</i>	Zakwaterowanie i gastronomia ^Δ					Accommodation and catering ^Δ				
		diagnoza <i>diagnosis</i>			prognoza <i>forecast</i>		diagnoza <i>diagnosis</i>			prognoza <i>forecast</i>	
		ogólna sytuacja gospodarcza <i>general economic situation</i>	popyt <i>demand</i>	sprzedaż <i>sale</i>	sytuacja finansowa <i>financial situation</i>	ogólna sytuacja gospodarcza <i>general economic situation</i>	popyt <i>demand</i>	sprzedaż <i>sale</i>	sytuacja finansowa <i>financial situation</i>	zatrudnienie <i>employment</i>	
2015	X	6,4	9,6	3,0	3,0	3,0	3,1	-3,4	-3,4	3,1	9,1
	XI	0,0	0,0	-9,6	-9,6	-3,1	0,0	-6,5	-6,5	0,0	9,1
	XII	3,3	6,5	-3,5	-3,5	-3,1	0,0	6,0	6,0	-9,6	6,1
2016	I	-44,6	-44,4	-62,6	-62,6	-44,5	-44,7	-42,2	-42,2	-48,1	-35,2
	II	-14,6	-17,5	-29,8	-29,8	-29,8	-11,7	-11,7	-11,7	-11,7	-14,7
	III	-21,2	-34,0	-47,9	-44,5	-44,4	-8,3	-8,3	-8,3	-17,1	-21,4
	IV	-18,5	-30,6	-29,2	-29,2	-38,0	-6,4	-0,6	-0,6	-6,4	-29,0
	V	-22,1	-37,3	-8,5	-8,5	-23,1	-6,8	-0,9	-0,9	-6,8	-24,8
	VI	-4,8	-20,5	8,1	28,6	2,2	11,0	40,5	20,0	3,7	16,3
	VII	-31,3	-41,1	-21,7	-15,5	-21,4	-21,4	-15,5	-15,5	-31,8	16,3
	VIII	-26,4	-37,7	-21,7	-21,7	-24,1	-15,1	-5,8	-5,8	-11,7	-21,4
	IX	-33,5	-33,5	-37,3	-37,3	-28,5	-33,5	-33,5	-33,5	-33,5	-5,9
	X	-15,9	-11,3	3,1	3,1	-17,5	-20,5	-8,8	-8,8	-20,5	-23,3
	XI	-41,1	-24,5	-51,5	-51,5	-41,0	-57,7	-57,5	-57,5	-57,7	-41,1
	XII	-38,5	-27,2	-56,6	-56,6	-41,1	-49,8	-49,8	-49,8	-49,8	-37,7

^a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 29.^a See methodological notes item 29.

BEZPIECZEŃSTWO PUBLICZNE
PUBLIC SAFETY

TABL. 32. PRZESTĘPSTWA STWIERDZONE I WSKAŹNIKI WYKRYWALNOŚCI SPRAWCÓW
PRZESTĘPSTW^a W 2016 R.
*ASCERTAINED CRIMES AND RATES OF DETECTABILITY OF DELINQUENTS
 IN CRIMES^a IN 2016*

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	Przestępstwa stwierdzone <i>Ascertained crimes</i>	Wskaźnik wykrywalności sprawców przestępstw w % <i>Rate of detectability of delinquents in crimes in %</i>
OGÓŁEM	37143	68,6
<i>TOTAL</i>		
w tym przestępstwa: <i>of which crimes:</i>		
o charakterze kryminalnym	23732	57,5
<i>criminal</i>		
o charakterze gospodarczym	7174	83,0
<i>commercial</i>		
drogowe	3962	99,1
<i>traffic</i>		
Z ogółem rodzaje przestępstw: <i>Of total type of crimes:</i>		
przeciwko życiu i zdrowiu	844	84,3
<i>against life and health</i>		
przeciwko bezpieczeństwu powszechnemu i bezpieczeństwu w komunikacji	4692	99,0
<i>against public safety and safety in transport</i>		
przeciwko wolności i wolności sumienia	1449	89,4
<i>against freedom and freedom of conscience</i>		
przeciwko rodzinie i opiece	1249	97,8
<i>against the family and guardianship</i>		
przeciwko działalności instytucji państwowych oraz samorządu terytorialnego ^b	1049	97,6
<i>against the activities of state institutions and local government ^b</i>		
przeciwko wymiarowi sprawiedliwości	1198	98,9
<i>against the judiciary</i>		
przeciwko wiarygodności dokumentów	1258	72,8
<i>against the reliability of documents</i>		
przeciwko mieniu	19961	51,9
<i>against property</i>		
przeciwko obrotowi gospodarczemu ^c	420	92,4
<i>against economic activity ^c</i>		
przeciwko obrotowi pieniędzmi i papierami wartościowymi	417	7,2
<i>against money and securities trading</i>		
z ustawy o przeciwdziałaniu narkomanii	2798	97,0
<i>by law on Counteracting Drug Addiction</i>		

^a Bez czynów karalnych popełnionych przez nieletnich. Patrz wyjaśnienia metodyczne, pkt 30. ^b Łącznie z przestępstwami z art. 250a kodeksu karnego (korupcja wyborcza) oraz z art. 296a i 296b kodeksu karnego (korupcja na stanowisku kierowniczym i korupcja sportowa). ^c Z wyłączeniem przestępstw korupcyjnych z art. 296a i 196b kodeksu karnego.

U w a g a. Dane pobrano z Krajowego Systemu Informacyjnego Policji w dniu 27 I 2017 r.

^a Without punishable acts committed by juveniles. See methodological notes, item 30. ^b Including Art. 250a Criminal Code (corruption concerning elections) and Art. 296a and 296b Criminal Code (corruption on the managing post and corruption in sport).

^c Excluding corruption under Art. 296a and 196b of the Criminal Code.

N o t e. Data were extracted from the National Police Information System (KSIP) on 27 I 2017.

Ź r ó d ł o: dane Komendy Głównej Policji.

S o u r c e: data of the National Police Headquarters.

PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ
NATIONAL ECONOMY ENTITIES

TABL. 33. **PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ^a W REJESTRZE REGON WEDŁUG SEKCJI**
NATIONAL ECONOMY ENTITIES^a IN THE REGON REGISTER BY SECTIONS

OKRESY PERIODS A - stan w dniu 31 XII 2015 as of December 31, 2015 B - stan w dniu 31 XII 2016 as of December 31, 2016	Ogółem Grand total	Osoby prawne oraz jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej Legal entities and independent organizational units without legal personality			Osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą Natural persons conducting economic activity	
		razem total	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector		
OGÓŁEM	A	193470	51487	5815	44719	141983
TOTAL	B	194099	53160	5776	46322	140939
w tym: of which:						
Rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo	A	4303	1267	31	1228	3036
<i>Agriculture, forestry and fishing</i>	B	4299	1275	31	1234	3024
Przemysł	A	19134	5498	151	5230	13636
<i>Industry</i>	B	19143	5679	150	5409	13464
górnictwo i wydobywanie	A	215	72	1	69	143
<i>mining and quarrying</i>	B	217	75	1	68	142
przetwórstwo przemysłowe	A	17652	4768	36	4638	12884
<i>manufacturing</i>	B	17654	4926	37	4796	12728
wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę ^Δ	A	497	323	17	297	174
<i>electricity, gas, steam and air conditioning supply</i>	B	509	329	16	303	180
dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami; rekultywacja ^Δ	A	770	335	97	226	435
<i>water supply; sewerage, waste management and remediation activities</i>	B	763	349	96	242	414
Budownictwo	A	22753	3243	36	3125	19510
<i>Construction</i>	B	22945	3395	38	3254	19550
Handel; naprawa pojazdów samochodowych ^Δ	A	50036	10322	21	10125	39714
<i>Trade; repair of motor vehicles^Δ</i>	B	48834	10508	21	10330	38326
Transport i gospodarka magazynowa	A	12635	1102	13	1041	11533
<i>Transportation and storage</i>	B	12779	1199	14	1140	11580

^a Bez osób prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie. W podziale według sektorów własności – bez podmiotów, dla których informacja o formie własności nie występuje w rejestrze REGON.

^a Excluding persons tending private farms in agriculture. In the division by ownership sectors without the entities for which the information on the form of ownership is not present in the REGON register.

TABL. 33. **PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ^a W REJESTRZE REGON WEDŁUG SEKCJI (dok.)**

NATIONAL ECONOMY ENTITIES^a IN THE REGON REGISTER BY SECTIONS (cont.)

OKRESY PERIODS A - stan w dniu 31 XII 2015 as of December 31, 2015 B - stan w dniu 31 XII 2016 as of December 31, 2016	Ogółem Grand total	Osoby prawne oraz jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej <i>Legal entities and independent organizational units without legal personality</i>			Osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą <i>Natural persons conducting economic activity</i>	
		razem total	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector		
Zakwaterowanie i gastronomia ^Δ	A	4665	1144	44	1071	3521
<i>Accommodation and catering</i> ^Δ	B	4673	1193	44	1121	3480
Informacja i komunikacja	A	4317	1051	8	999	3266
<i>Information and communication</i>	B	4439	1091	7	1041	3348
Działalność finansowa i ubezpieczeniowa	A	6352	792	9	739	5560
<i>Financial and insurance activities</i>	B	6178	830	10	784	5348
Obsługa rynku nieruchomości ^Δ	A	9108	7648	1644	5955	1460
<i>Real estate activities</i>	B	9433	7912	1580	6278	1521
Działalność profesjonalna, naukowa i techniczna	A	15114	2562	100	2350	12552
<i>Professional, scientific and technical activities</i>	B	15605	2749	110	2524	12856
Administrowanie i działalność wspierająca ^Δ	A	5671	990	13	924	4681
<i>Administrative and support service activities</i>	B	5547	1103	15	1031	4444
Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe zabezpieczenia społeczne	A	1451	1448	596	850	3
<i>Public administration and defence; compulsory social security</i>	B	1461	1457	596	859	4
Edukacja	A	7011	4058	2436	1613	2953
<i>Education</i>	B	7126	4117	2437	1660	3009
Opieka zdrowotna i pomoc społeczna	A	13658	1053	384	649	12605
<i>Human health and social work activities</i>	B	14047	1099	392	686	12948
Działalność związana z kulturą, rozrywką i rekreacją	A	3761	2152	321	1827	1609
<i>Arts, entertainment and recreation</i>	B	3874	2234	321	1899	1640
Pozostała działalność usługowa	A	13405	7062	6	6980	6343
<i>Other service activities</i>	B	13483	7086	8	6991	6397

^a Bez osób prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie. W podziale według sektorów własności – bez podmiotów, dla których informacja o formie własności nie występuje w rejestrze REGON.

^a Excluding persons tending private farms in agriculture. In the division by ownership sectors without the entities for which the information on the form of ownership is not present in the REGON register.

TABL. 34. **PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ^a W REJESTRZE REGON WEDŁUG FORMY PRAWNEJ**

Stan w końcu miesiąca

NATIONAL ECONOMY ENTITIES^a IN THE REGON REGISTER BY FORM OF LEGAL

End of month

OKRESY PERIODS											
A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100		Przedsiębiorstwa państwowe State owned enterprises	przemysł ^b industry ^b	Spółdzielnie Cooperatives	rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo agriculture, forestry and fishing	przemysł ^b industry ^b	budownictwo construction	handel; naprawa pojazdów samochodowych ^Δ trade; repair of motor vehicles ^Δ	obsługa rynku nieruchomości ^Δ real estate, activities		
B - okres poprzedni = 100 previous period = 100											
2014	XII	6	4	971	172	108	74	203	270		
2015	IX	6	4	972	171	109	77	203	268		
	XII	6	4	970	171	111	77	200	267		
2016	III	6	4	964	170	113	77	196	265		
	VI	6	4	959	171	111	78	191	265		
	IX	6	4	958	170	111	78	191	263		
	XII	6	4	957	171	111	77	191	263		
	A	100,0	100,0	98,7	100,0	100,0	100,0	95,5	98,5		
	B	100,0	100,0	99,9	100,6	100,0	98,7	100,0	100,0		

^a Bez osób prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie. ^b Patrz uwagi ogólne pkt 11.

^a Excluding persons tending private farms in agriculture. ^b See general notes item 11.

TABL. 34. **PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ^a W REJESTRZE REGON WEDŁUG FORMY PRAWNEJ (dok.)**

Stan w końcu miesiąca

NATIONAL ECONOMY ENTITIES^a IN THE REGON REGISTER BY FORM OF LEGAL (cont.)

End of month

OKRESY PERIODS		Spółki handlowe Commercial companies											Osoby fizyczne prowa- dzące działal- ność gospo- darczą <i>Natural persons con- ducting economic activity</i>	
		z ogółem – spółki of grand total – companies												
		ogółem grand total	z udziałem kapitału zagra- nicznego with foreign partici- pation	przemysł ^b industry ^b	budow- nictwo constru- ction	handel; naprawa pojazdów samocho- dowych ^Δ trade; repair of motor vehicles ^Δ	obsługa ryнку nierucho- mości ^Δ real estate, activities	akcyjne join-stock	jedno- osobowe Skarbu Państwa sole-share holder of State Treasury	z udziałem kapitału zagra- nicznego with foreign capital participa- tion	z ogra- niczoną odpo- wiedzial- nością limited liability	jedno- osobowe Skarbu Państwa sole-share holder of State Treasury		z udziałem kapitału zagra- nicznego with foreign capital parti- cipation
2014	XII	14311	1815	3302	1739	4251	548	359	9	40	11955	4	1707	142201
2015	IX	15073	1839	3431	1834	4401	590	361	8	41	12626	4	1734	142644
	XII	15485	1832	3478	1871	4466	615	362	8	41	12952	4	1728	141983
2016	III	15755	1867	3525	1898	4513	639	367	8	41	13174	3	1763	141903
	VI	16081	1872	3580	1931	4572	661	362	8	38	13452	3	1773	141200
	IX	16345	1885	3617	1971	4599	693	362	7	39	13683	3	1781	141098
	XII	16644	1908	3659	2016	4640	716	365	7	41	13947	3	1802	140939
	A	107,5	104,1	105,2	107,7	103,9	116,4	100,8	87,5	100,0	107,7	75,0	104,3	99,3
	B	101,8	101,2	101,2	102,3	100,9	103,3	100,8	100,0	105,1	101,9	100,0	101,2	99,9

^a Bez osób prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie. ^b Patrz uwagi ogólne pkt 11.

^a Excluding persons tending private farms in agriculture. ^b See general notes item 11.

WYBRANE DANE O PODREGIONACH I POWIATACH
SELECTED DATA ON SUBREGIONS AND POWIATS

 TABL. 35. **LUDNOŚĆ^a W 2016 R.**

Stan w dniu 30 VI

POPULATION^a IN 2016

As of 30 VI

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	Mężczyźni Males	Kobiety Females	Ludność Population		Kobiety na 100 mężczyzn Females per 100 males
				w miastach w % ogółu ludności urban areas in % of total population	na 1 km ^{2b} per km ^{2 b}	
WOJEWÓDZTWO	2084524	1010102	1074422	59,6	116	106,4
<i>VOIVODSHIP</i>						
Podregiony: Subregions:						
Bydgosko-Toruński	775159	368676	406483	77,3	266	110,3
powiaty: powiats:						
bydgoski	113680	56262	57418	23,7	82	102,1
toruński	103898	51206	52692	14,3	84	102,9
M. Bydgoszcz	354990	166985	188005	100,0	2017	112,6
M. Toruń	202591	94223	108368	100,0	1751	115,0
Grudziądzki	391530	191869	199661	51,8	97	104,1
powiaty: powiats:						
brodnicki	78411	38886	39525	43,0	75	101,6
chełmiński	52345	25713	26632	38,4	99	103,6
golubsko-dobrzyński	45290	22408	22882	37,6	74	102,1
grudziądzki	40316	20166	20150	13,0	55	99,9
rypiński	44234	21873	22361	37,5	75	102,2
wąbrzeski	34823	17095	17728	39,8	69	103,7
M. Grudziądz	96111	45728	50383	100,0	1664	110,2
Inowrocławski	365670	179159	186511	52,1	91	104,1
powiaty: powiats:						
inowrocławski	162157	78648	83509	64,7	132	106,2
mogileński	46181	22615	23566	38,7	68	104,2
nakielski	86784	43020	43764	43,3	77	101,7
żniński	70548	34876	35672	42,9	72	102,3
Świecki	189529	93948	95581	33,5	57	101,7
powiaty: powiats:						
sępoleński	41446	20651	20795	42,6	52	100,7
świecki	99699	49164	50535	32,1	68	102,8
tucholski	48384	24133	24251	28,7	45	100,5
Włocławski	362636	176450	186186	51,1	99	105,5
powiaty: powiats:						
aleksandrowski	55477	26898	28579	44,9	117	106,2
lipnowski	66658	33179	33479	30,7	66	100,9
radziejowski	41242	20418	20824	24,6	68	102,0
włocławski	86624	42884	43740	19,9	59	102,0
M. Włocławek	112635	53071	59564	100,0	1336	112,2

a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 1. *b* Stan w dniu 1 I.

a See methodological notes item 1. *b* As of 1 I.

TABL. 36. RUCH NATURALNY LUDNOŚCI W I PÓLROCZU 2016 R.
VITAL STATISTICS IN THE 1ST HALFYEAR 2016

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Małżeństwa Marriages	Urodzenia żywe Live birth	Zgony Deaths	niemowląt ^b infants ^b	Przyrost naturalny ^a Natural increase ^a	Małżeństwa Marriages	Urodzenia żywe Live birth	Zgony Deaths	niemowląt ^{bc} infants ^{bc}	Przyrost naturalny ^a Natural increase ^a
WOJEWÓDZTWO <i>VOIVODSHIP</i>	3857	9641	10538	40	-897	3,70	9,25	10,11	4,15	-0,86
Podregiony: Subregions:										
Bydgosko-Toruński	1412	3781	3767	16	14	3,64	9,76	9,72	4,23	0,04
powiaty: powiats:										
bydgoski	219	547	427	3	120	3,86	9,65	7,53	5,48	2,12
toruński	184	604	484	—	120	3,55	11,66	9,34	x	2,32
M. Bydgoszcz	644	1608	1875	11	-267	3,63	9,05	10,56	6,84	-1,50
M. Toruń	365	1022	981	2	41	3,60	10,09	9,68	1,96	0,40
Grudziądzki	739	1830	2008	10	-178	3,77	9,34	10,25	5,46	-0,91
powiaty: powiats:										
brodnicki	171	427	406	4	21	4,36	10,89	10,35	9,37	0,54
chełmiński	89	245	242	—	3	3,40	9,36	9,25	x	0,11
golubsko-dobrzyński	91	226	232	—	-6	4,02	9,97	10,24	x	-0,26
grudziądzki	62	170	173	—	-3	3,07	8,43	8,58	x	-0,15
rypiński	95	176	236	—	-60	4,29	7,95	10,66	x	-2,71
wąbrzeski	78	162	157	3	5	4,48	9,30	9,02	18,52	0,29
M. Grudziądz	153	424	562	3	-138	3,18	8,82	11,69	7,08	-2,87
Inowrocławski	662	1606	1812	5	-206	3,62	8,78	9,90	3,11	-1,13
powiaty: powiats:										
inowrocławski	271	660	863	4	-203	3,34	8,13	10,63	6,06	-2,50
mogileński	83	209	238	—	-29	3,59	9,04	10,30	x	-1,25
nakielski	178	406	378	1	28	4,10	9,35	8,71	2,46	0,65
żniński	130	331	333	—	-2	3,68	9,38	9,44	x	-0,06
Świecki	365	928	946	3	-18	3,85	9,79	9,98	3,23	-0,19
powiaty: powiats:										
sępoleński	70	195	190	—	5	3,38	9,41	9,17	x	0,24
świecki	192	483	525	2	-42	3,85	9,68	10,53	4,14	-0,84
tucholski	103	250	231	1	19	4,26	10,33	9,55	4,00	0,79
Włocławski	679	1496	2005	6	-509	3,74	8,24	11,05	4,01	-2,80
powiaty: powiats:										
aleksandrowski	103	224	333	1	-109	3,71	8,07	12,00	4,46	-3,93
lipnowski	140	319	357	—	-38	4,20	9,56	10,70	x	-1,14
radziejowski	93	187	242	1	-55	4,50	9,05	11,72	5,35	-2,66
włocławski	164	347	447	3	-100	3,79	8,01	10,32	8,65	-2,31
M. Włocławek	179	419	626	1	-207	3,17	7,43	11,09	2,39	-3,67

^a Różnica między liczbą urodzeń żywych i liczbą zgonów w danym okresie. ^b Dzieci w wieku poniżej 1 roku. ^c Na 1000 urodzeń żywych.

^a Number of live births minus deaths in a given period. ^b Infants less than 1 year old. ^c Per 1000 live births.

TABL. 37. BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI I OFERTY PRACY W 2016 R.

Stan w dniu 31 XII

REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS AND JOB OFFERS IN 2016

As of 30 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Bezrobotni zarejestrowani Registered unemployed persons				Stopa bezrobocia rejestrowanego ^a w % Registered unemployment rate ^a in %	Oferty pracy ^a (zgłoszone w ciągu miesiąca) Job offers ^a (declaring during a month)	
	ogółem grand total	z liczby ogółem of grand total number					
		kobiety females	bez prawa do zasiłku without benefit rights	dotychczas niepracujący previously not employed			absolwenci ^a graduates ^a
WOJEWÓDZTWO	98522	56684	83255	13371	3525	12,1	4481
<i>VOIVODSHIP</i>							
Podregiony: Subregions:							
Bydgosko-Toruński	21521	12085	18036	1987	657	6,5	2064
powiaty: powiats:							
bydgoski	3152	1811	2655	355	104	8,0	274
toruński	4788	2840	3879	661	183	14,1	206
M. Bydgoszcz	8012	4382	6674	529	180	4,8	1308
M. Toruń	5569	3052	4828	442	190	6,1	276
Grudziądzki	19871	12051	17031	2509	729	13,6	905
powiaty: powiats:							
brodnicki	3080	1906	2731	397	152	10,0	158
chełmiński	2802	1701	2376	330	99	15,9	136
golubsko-dobrzyński	2493	1529	2130	442	110	13,9	62
grudziądzki	2388	1427	1998	246	79	16,3	116
rypiński	2351	1554	1965	379	88	14,0	90
wąbrzeski	2223	1360	1868	336	91	16,5	84
M. Grudziądz	4534	2574	3963	379	110	13,1	259
Inowrocławski	21182	12457	17043	2591	785	16,2	683
powiaty: powiats:							
inowrocławski	10446	5925	8515	1338	386	17,1	383
mogileński	2388	1535	1877	283	115	14,0	99
nakielski	4406	2543	3528	516	140	15,9	113
żniński	3942	2454	3123	454	144	15,9	88
Świecki	8706	5183	7351	1150	369	13,2	204
powiaty: powiats:							
sępoleński	2470	1445	1958	309	99	17,5	78
świecki	3533	2174	3153	415	150	10,4	94
tucholski	2703	1564	2240	426	120	15,2	32
Włocławski	27242	14908	23794	5134	985	19,0	625
powiaty: powiats:							
aleksandrowski	3363	1708	2843	505	133	17,1	66
lipnowski	5383	3100	4551	1474	280	20,8	67
radziejowski	3279	1792	2892	713	149	20,8	88
włocławski	7405	4045	6566	1509	254	22,2	111
M. Włocławek	7812	4263	6942	933	169	16,0	293

^a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 4.^a See methodological notes item 4.

TABL. 38. **BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI WEDŁUG WIEKU W 2016 R.**

Stan w dniu 31 XII

REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS BY AGE IN 2016

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	W wieku At age				
	poniżej 25 lat below 25 years	25–34	35–44	45–54	55 lat i więcej 55 years and more
WOJEWÓDZTWO <i>VOIVODSHIP</i>	14167	27493	22697	18160	16005
Podregiony: Subregions:					
Bydgosko-Toruński	2341	6013	5150	3870	4147
powiaty: powiats:					
bydgoski	412	887	645	601	607
toruński	805	1438	1137	776	632
M. Bydgoszcz	584	2143	1941	1509	1835
M. Toruń	540	1545	1427	984	1073
Grudziądzki	2998	5675	4315	3607	3276
powiaty: powiats:					
brodnicki	505	922	688	510	455
chełmiński	427	798	614	540	423
golubsko-dobrzyński	422	766	515	449	341
grudziądzki	381	678	536	452	341
rypiński	400	709	470	408	364
wąbrzeski	377	644	469	418	315
M. Grudziądz	486	1158	1023	830	1037
Inowrocławski	3217	5967	4956	3889	3153
powiaty: powiats:					
inowrocławski	1536	2939	2471	1936	1564
mogileński	408	657	560	421	342
nakielski	654	1284	984	799	685
żniński	619	1087	941	733	562
Świecki	1587	2434	1867	1481	1337
powiaty: powiats:					
sępoleński	415	725	535	414	381
świecki	642	927	758	627	579
tucholski	530	782	574	440	377
Włocławski	4024	7404	6409	5313	4092
powiaty: powiats:					
aleksandrowski	515	972	743	598	535
lipnowski	1095	1631	1143	891	623
radziejowski	620	944	707	606	402
włocławski	1073	2015	1784	1510	1023
M. Włocławek	721	1842	2032	1708	1509

TABL. 39. **BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI WEDŁUG POZIOMU WYKSZTAŁCENIA W 2016 R.**

Stan w dniu 31 XII

REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS BY EDUCATIONAL LEVEL IN 2016

As of 30 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Z wykształceniem With educational level				
	wyższym tertiary	średnim zawodowym ^a vocational secondary ^a	średnim ogólnokształcącym general secondary	zasadniczym zawodowym basic vocational	gimnazjalnym i niższym lower secondary and lower
WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	8591	18779	9733	28949	32470
Podregiony: Subregions:					
Bydgosko-Toruński	3143	4230	2097	5414	6637
powiaty: powiats:					
bydgoski	329	558	255	958	1052
toruński	358	934	485	1275	1736
M. Bydgoszcz	1458	1538	805	1968	2243
M. Toruń	998	1200	552	1213	1606
Grudziądzki	1257	3470	2030	5610	7504
powiaty: powiats:					
brodnicki	299	552	315	865	1049
chełmiński	158	468	253	808	1115
golubsko-dobrzyński	123	457	290	826	797
grudziądzki	119	364	256	651	998
rypiński	168	465	214	536	968
wąbrzeski	119	415	174	723	792
M. Grudziądz	271	749	528	1201	1785
Inowrocławski	1492	4376	2131	7033	6150
powiaty: powiats:					
inowrocławski	788	2313	1074	3116	3155
mogileński	160	486	322	821	599
nakielski	288	736	370	1544	1468
żniński	256	841	365	1552	928
Świecki	505	1637	811	2965	2788
powiaty: powiats:					
sępoleński	123	502	226	917	702
świecki	211	613	355	1095	1259
tucholski	171	522	230	953	827
Włocławski	2194	5066	2664	7927	9391
powiaty: powiats:					
aleksandrowski	269	590	346	1079	1079
lipnowski	350	995	620	1443	1975
radziejowski	263	759	305	1053	899
włocławski	517	1309	622	2248	2709
M. Włocławek	795	1413	771	2104	2729

^a Łącznie z policealnym.^a Including post-secondary education.

TABL. 40. MIESZKANIA ODDANE DO UŻYTKOWANIA W 2016 R.

DWELLINGS COMPLETED IN 2016

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100	Mieszkania Dwellings			Powierzchnia użytkowa mieszkań w m ² Usable floor space in m ²		
		A	budownictwo indywidualne private construction		A	budownictwo indywidualne private construction
WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	6263	93,3	4026	637423	96,6	509710
Podregiony: Subregions:						
Bydgosko-Toruński	3265	93,4	1556	300474	95,7	202987
powiaty: powiats:						
bydgoski	794	95,0	741	110948	98,1	106023
toruński	682	111,6	593	79023	106,4	71255
M. Bydgoszcz	864	91,9	111	51359	86,0	10695
M. Toruń	925	83,4	111	59144	88,6	15014
Grudziądzki	926	85,7	686	105045	96,6	91163
powiaty: powiats:						
brodnicki	330	68,9	165	31826	82,8	23185
chełmiński	123	100,0	107	14496	101,8	13621
golubsko-dobrzyński	110	97,3	101	11953	94,8	11474
grudziądzki	107	120,2	105	15560	125,7	14971
rypiński	88	101,1	64	8978	100,4	7823
wąbrzeski	72	171,4	60	8749	146,7	8315
M. Grudziądz	96	64,9	84	13483	83,7	11774
Inowrocławski	837	92,1	722	93932	94,2	87239
powiaty: powiats:						
inowrocławski	266	68,7	211	27186	73,8	23760
mogileński	97	96,0	87	11849	98,1	11318
nakielski	281	121,1	232	29485	113,7	26926
żniński	193	102,1	192	25412	102,2	25235
Świecki	500	135,5	435	55554	117,9	52243
powiaty: powiats:						
sępoleński	115	125,0	70	10559	101,3	7968
świecki	202	126,3	182	26309	113,3	25589
tucholski	183	156,4	183	18686	138,5	18686
Włocławski	735	85,6	627	82418	91,5	76078
powiaty: powiats:						
aleksandrowski	156	87,6	137	14852	93,1	13854
lipnowski	176	103,5	174	19524	108,6	19304
radziejowski	57	51,8	56	7375	83,0	7290
włocławski	198	88,8	198	28459	87,7	28459
M. Włocławek	148	83,1	62	12208	82,4	7171

TABL. 41. PRZESTĘPSTWA STWIERDZONE^a W 2016 R.
ASCERTAINED CRIMES^a IN 2016

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	o charakterze kryminalnym criminal	o charakterze gospodarczym commercial	drogowe traffic	Z liczby ogółem Of total number		
					przeciwko życiu i zdrowiu against life and health	przeciwko bezpieczeństwu powszechnemu i bezpieczeństwu w komunikacji against public safety and safety in transport	przeciwko mieniu against property
WOJEWÓDZTWO	37143	23732	7174	3962	844	4692	19961
<i>VOIVODSHIP</i>							
Podregiony: Subregions:							
Bydgosko-Toruński	16326	10950	3485	1164	310	1490	9814
powiaty: powiats:							
bydgoski	1697	1078	250	258	35	306	899
toruński	1356	852	130	253	27	302	576
M. Bydgoszcz	6692	4917	1148	357	141	486	4189
M. Toruń	6581	4103	1957	296	107	396	4150
Grudziądzki	5603	3434	1113	744	115	836	2762
powiaty: powiats:							
brodnicki	926	532	207	134	23	156	457
chełmiński	675	343	173	121	12	136	267
golubsko-dobrzyński	699	404	141	98	8	107	234
grudziądzki	361	173	38	115	6	120	149
rypiński	803	441	241	88	20	100	411
wąbrzeski	398	234	56	73	7	81	159
M. Grudziądz	1741	1307	257	115	39	136	1085
Inowrocławski	5802	3452	1168	777	165	951	2736
powiaty: powiats:							
inowrocławski	2611	1532	670	298	72	363	1552
mogileński	549	306	71	113	16	136	229
nakielski	1447	866	255	201	40	246	626
żniński	1195	748	172	165	37	206	329
Swiecki	2373	1268	403	417	77	469	989
powiaty: powiats:							
sępoleński	526	262	80	103	19	106	144
świecki	1365	739	240	235	45	278	645
tucholski	482	267	83	79	13	85	200
Włocławski	7039	4628	1005	860	177	946	3660
powiaty: powiats:							
aleksandrowski	1027	599	130	155	20	175	472
lipnowski	1082	696	143	197	38	216	464
radziejowski	424	200	76	100	13	116	141
włocławski	1103	743	97	222	22	236	540
M. Włocławek	3403	2390	559	186	84	203	2043

^a Bez czynów karalnych popełnionych przez nieletnich. Patrz wyjaśnienia metodyczne, pkt 30.

U w a g a. Dane pobrano z Krajowego Systemu Informacyjnego Policji w dniu 27 I 2017 r.

^a Without punishable acts committed by juveniles. See methodological notes, item 30.

N o t e. Data were extracted from the National Police Information System (KSIP) on 27 I 2017.

Z r ó d ł o: dane Komendy Głównej Policji.

S o u r c e: data of the National Police Headquarters.

TABL. 42. WSKAŹNIKI WYKRYWALNOŚCI SPRAWCÓW PRZESTĘPSTW^a W 2016 R.

RATES OF DETECTABILITY OF DELINQUENTS CRIMES^a IN 2016

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	o charakterze kryminalnym criminal	o charakterze gospodarczym commercial	drogowe traffic	Z liczby ogółem Of total number		
					przeciwko życiu i zdrowiu against life and health	przeciwko bezpieczeństwu powszechnemu i bezpieczeństwu w komunikacji against public safety and safety in transport	przeciwko mieniu against property
w % in %							
WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	68,6	57,5	83,0	99,1	84,3	99,0	51,9
Podregiony: Subregions:							
Bydgosko-Toruński	63,9	52,2	82,9	98,7	79,7	98,6	49,9
powiaty: powiats:							
bydgoski	66,8	53,5	82,5	98,5	94,3	97,4	46,0
toruński	68,6	55,2	71,0	99,6	85,2	99,0	40,0
M. Bydgoszcz	60,1	51,4	77,2	98,3	79,4	98,8	46,2
M. Toruń	66,0	52,2	87,1	98,7	73,8	99,0	55,8
Grudziądzki	78,5	69,3	88,3	99,3	87,8	99,4	62,7
powiaty: powiats:							
brodnicki	78,8	68,9	86,5	98,5	95,7	98,7	64,0
chełmiński	89,4	82,9	94,2	99,2	100,0	99,3	77,2
golubsko-dobrzyński	83,9	76,5	87,2	100,0	100,0	100,0	58,7
grudziądzki	73,6	52,3	76,3	99,1	66,7	100,0	43,4
rypiński	89,8	84,9	94,6	100,0	70,0	99,0	85,1
wąbrzeski	81,7	73,9	80,4	100,0	100,0	100,0	61,6
M. Grudziądz	67,4	60,2	84,1	98,3	87,2	98,5	54,0
Inowrocławski	75,4	64,8	84,4	99,1	88,5	99,2	57,4
powiaty: powiats:							
inowrocławski	69,5	54,5	86,6	99,0	81,9	99,2	56,9
mogileński	77,5	66,7	74,7	98,2	100,0	97,8	59,1
nakielski	77,3	68,5	81,6	100,0	90,0	100,0	57,6
żniński	85,2	80,7	84,3	98,8	94,6	99,0	58,0
Świecki	77,4	65,5	76,5	99,8	88,3	99,8	56,2
powiaty: powiats:							
sępoleński	82,5	73,6	74,1	100,0	84,2	100,0	54,1
świecki	75,6	63,0	75,8	99,6	86,7	99,6	58,2
tucholski	77,0	64,8	80,7	100,0	100,0	100,0	51,0
Włocławski	63,1	53,4	78,4	99,1	84,3	98,9	44,0
powiaty: powiats:							
aleksandrowski	71,8	57,1	76,3	99,4	95,0	99,4	45,1
lipnowski	75,7	65,3	87,4	99,0	86,8	98,6	50,4
radziejowski	85,7	77,7	79,0	100,0	92,3	100,0	69,9
włocławski	58,1	44,9	52,6	99,1	95,5	98,7	28,3
M. Włocławek	55,4	49,7	80,9	98,4	76,5	98,5	44,7

^a Bez czynów karalnych popełnionych przez nieletnich. Patrz wyjaśnienia metodyczne, pkt 30.

U w a g a. Dane pobrano z Krajowego Systemu Informacyjnego Policji w dniu 27 I 2017 r.

^a Without punishable acts committed by juveniles. See methodological notes, item 30.

N o t e. Data were extracted from the National Police Information System (KSIP) on 27 I 2017.

Z r ó d ł o: dane Komendy Głównej Policji.

S o u r c e: data of the National Police Headquarters.

TABL. 43. WYPADKI DROGOWE W 2016 R.
ROAD TRAFFIC ACCIDENTS IN 2016

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Wypadki drogowe Road traffic accidents	Ofiary wypadków Road traffic casualties			Kolizje Clashes
		ogółem total	zabici fatalities	ranni injured	
WOJEWÓDZTWO	1019	1280	178	1102	25827
<i>VOIVODSHIP</i>					
Podregiony: Subregions:					
Bydgosko-Toruński	359	452	45	407	11727
powiaty: powiats:					
bydgoski	77	103	10	93	1479
toruński	36	47	12	35	1277
M. Bydgoszcz	180	231	11	220	5520
M. Toruń	66	71	12	59	3451
Grudziądzki	209	258	35	223	4270
powiaty: powiats:					
brodnicki	53	60	6	54	891
chełmiński	23	29	6	23	483
golubsko-dobrzyński	26	32	8	24	442
grudziądzki	29	41	11	30	472
rypiński	23	38	0	38	374
wąbrzeski	14	14	2	12	283
M. Grudziądz	41	44	2	42	1325
Inowrocławski	188	241	34	207	4237
powiaty: powiats:					
inowrocławski	46	59	10	49	2367
mogileński	28	32	3	29	533
nakielski	70	98	15	83	908
żniński	44	52	6	46	429
Świecki	69	96	21	75	2007
powiaty: powiats:					
sępoleński	17	19	1	18	343
świecki	35	59	16	43	1238
tucholski	17	18	4	14	426
Włocławski	194	233	43	190	3586
powiaty: powiats:					
aleksandrowski	34	37	6	31	629
lipnowski	21	33	12	21	618
radziejowski	15	20	5	15	201
włocławski	70	85	15	70	982
M. Włocławek	54	58	5	53	1156

Źródło: dane Komendy Głównej Policji.

Uwaga. Dane zostały wygenerowane z Systemu Ewidencji Wypadków i Kolizji (SEWIK) w dniu 14 II 2017 r.

Source: data of the National Police Headquarter.

Note. Data were extracted from the Traffic Casualties and Clashes System (SEWIK) on 14 II 2017.

TABL. 44. **PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ^a W REJESTRZE REGON W 2016 R.**

Stan w dniu 31 XII

ENTITIES OF THE NATIONAL ECONOMY^a IN THE REGON REGISTER IN 2016

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100	Ogółem Grand total	A	Osoby prawne i jednostki orga- nizacyjne niemające osobo- wości prawnej Legal entities and organiza- tional units without legal personality								Osoby fizyczne prowa- dzące działalność gospo- darczą Natural persons conducting economic activity	A	rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo agricul- ture, forestry and fishing
				A	przedsię- biorstwa państwowe state owned enterprises	spół- dzielnie coope- ratives	spółki handlowe comme- rcial companies	z udziałem kapitału zagranicz- nego with foreign capital participa- tion	spółki cywilne civil law partner- ships companies	A			
WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	194099	100,3	53160	103,2	6	957	16644	1908	13481	140939	99,3	3024	
Podregiony: Subregions:													
Bydgosko-Toruński	91428	100,8	27519	104,1	4	309	10788	1243	7580	63909	99,4	509	
powiaty: powiats:													
bydgoski	12674	102,4	2746	105,7	1	37	1005	98	772	9928	101,5	165	
toruński	9704	101,6	1934	104,9	–	66	633	77	431	7770	100,9	190	
M. Bydgoszcz	42926	100,1	14146	103,3	3	113	5484	632	4307	28780	98,7	87	
M. Toruń	26124	100,7	8693	104,6	–	93	3666	436	2070	17431	98,9	67	
Grudziądzki	30115	100,8	7408	102,9	–	204	1756	205	1495	22707	100,1	681	
powiaty: powiats:													
brodnicki	5964	102,4	1333	102,3	–	44	308	40	284	4631	102,4	157	
chełmiński	3645	99,8	1004	101,3	–	37	186	36	186	2641	99,2	97	
golubsko-dobrzyński	3557	101,1	848	102,5	–	25	162	19	108	2709	100,6	142	
grudziądzki	2937	101,6	652	103,3	–	21	179	14	63	2285	101,1	75	
rypiński	3360	99,6	772	102,1	–	19	164	12	167	2588	98,9	89	
wąbrzeski	2458	99,6	691	101,5	–	22	111	14	122	1767	98,8	88	
M. Grudziądz	8194	100,6	2108	104,8	–	36	646	70	565	6086	99,3	33	

^a Bez osób prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie.

^a Excluding persons tending private farms in agriculture.

TABL. 44. **PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ^a W REJESTRZE REGON W 2016 R. (cd.)**

Stan w dniu 31 XII

ENTITIES OF THE NATIONAL ECONOMY^a IN THE REGON REGISTER IN 2016 (cont.)

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100	Ogółem Grand total	A	Osoby prawne i jednostki orga- nizacyjne niemające osobo- wości prawnej Legal entities and organiza- tional units without legal personality							Osoby fizyczne prowa- dzące działalność gospo- darczą Natural persons conducting economic activity	A	rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo agricul- ture, forestry and fishing
				A	przedsię- biorstwa państwowe state owned enterprises	spół- dzielnie coope- ratives	spółki handlowe comme- rcial companies	z udziałem kapitału zagranicz- nego with foreign capital participa- tion	spółki cywilne civil law partner- ships companies				A
Podregiony (dok.): Subregions (cont.):												
Inowrocławski	28194	99,4	7010	102,5	1	170	1562	183	1666	21184	98,4	782
powiaty: powiats:												
inowrocławski	13283	99,3	3283	102,8	–	55	829	105	838	10000	98,2	389
mogileński	3355	101,1	806	103,6	–	22	148	12	192	2549	100,4	85
nakielski	6231	99,5	1628	101,9	1	46	321	44	376	4603	98,6	127
żniński	5325	98,6	1293	102,1	–	47	264	22	260	4032	97,6	181
Świecki	13908	98,9	3600	100,9	–	85	656	91	803	10308	98,2	459
powiaty: powiats:												
sępoleński	3041	98,6	848	100,5	–	18	118	13	115	2193	97,9	112
świecki	7447	98,5	1931	101,1	–	39	397	48	553	5516	97,6	183
tucholski	3420	100,1	821	101,0	–	28	141	30	135	2599	99,8	164
Włocławski	30454	100,0	7623	102,5	1	189	1882	186	1937	22831	99,2	593
powiaty: powiats:												
aleksandrowski	4860	101,3	1171	103,8	–	37	255	40	225	3689	100,6	95
lipnowski	4818	99,1	1127	102,3	–	40	183	10	265	3691	98,2	125
radziejowski	3190	102,2	636	102,4	–	24	90	7	112	2554	102,1	122
włocławski	6042	100,8	1326	102,3	–	40	293	23	254	4716	100,4	192
M. Włocławek	11544	98,9	3363	102,2	1	48	1061	106	1081	8181	97,6	59

^a Bez osób prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie.

^a Excluding persons tending private farms in agriculture.

TABL. 44. PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ^a W REJESTRZE REGON W 2016 R. (cd.)

Stan w dniu 31 XII

ENTITIES OF THE NATIONAL ECONOMY^a IN THE REGON REGISTER IN 2016 (cont.)

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	przemysł ^b industry ^b		budow- nictwo construction	handel; naprawa pojazdów samocho- dowych ^Δ trade; repair of motor vehicles ^Δ	transport i gospo- darka, maga- zynowa transpor- tation and storage	zakwate- rowanie i gastro- nomia ^Δ accommo- dation and catering ^Δ	informacja i komuni- kacja information and commu- nication	działalność finansowa i ubezpie- czeniowa financial and insurance activities	obsługa rynku nierucho- mości ^Δ real estate activities	działalność profesjo- nalna, naukowa i techniczna profession- al, scientific and technical activities	administro- wanie i działalność wspiera- jąca ^Δ admini- strative and support service activities	działalność związana z kulturą, rozrywką i rekreacją arts, enter- tainment and recreation
	13464	12728										
WOJEWÓDZTWO <i>VOIVODSHIP</i>	13464	12728	19550	38326	11580	3480	3348	5348	1521	12856	4444	1640
Podregiony: Subregions:												
Bydgosko-Toruński	5673	5419	7390	15549	5178	1447	2102	2842	961	7606	2470	900
powiaty: powiats:												
bydgoski	1116	1053	1340	2439	762	253	292	363	154	1020	274	100
toruński	767	719	1289	2103	675	177	136	241	83	699	292	109
M. Bydgoszcz	2360	2279	3047	7063	2384	582	1049	1384	453	3487	951	343
M. Toruń	1430	1368	1714	3944	1357	465	625	854	271	2400	953	348
Grudziądzki	2185	2057	3671	6606	1653	474	337	800	169	1547	577	230
powiaty: powiats:												
brodnicki	488	458	878	1208	280	121	61	182	44	349	118	58
chełmiński	280	270	412	787	217	59	38	98	16	184	50	22
golubsko-dobrzyński	334	307	502	763	229	58	31	72	13	163	76	36
grudziądzki	208	197	350	773	182	35	24	71	14	113	55	19
rypiński	264	244	486	912	200	52	33	60	12	145	59	20
wąbrzeski	204	191	337	450	122	38	25	48	8	125	70	14
M. Grudziądz	407	390	706	1713	423	111	125	269	62	468	149	61

^a Bez osób prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie. ^b Patrz uwagi ogólne pkt 11.^a Excluding persons tending private farms in agriculture. ^b See general notes item 11.

TABL. 44. PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ^a W REJESTRZE REGON W 2016 R. (dok.)

Stan w dniu 31 XII

ENTITIES OF THE NATIONAL ECONOMY^a IN THE REGON REGISTER IN 2016 (cont.)

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	przemysł ^b industry ^b	przetwórstwo przemysłowe manufacturing	budownictwo construction	handel; naprawa pojazdów samocho- dowych ^Δ trade; repair of motor vehicles ^Δ	transport i gospo- darka, maga- zynowa transport- ation and storage	zakwate- rowanie i gastro- nomia ^Δ accommo- dation and catering ^Δ	informacja i komuni- kacja information and commu- nication	działalność finansowa i ubezpie- czeniowa financial and insurance activities	obsługa rynku nierucho- mości ^Δ real estate activities	działalność profesjo- nalna, naukowa i techniczna profession- al, scientific and technical activities	administro- wanie i działalność wspiera- jąca ^Δ admini- strative and support service activities	działalność związana z kulturą, rozrywką i rekreacją arts, enter- tainment and recreation
Podregiony (dok.): Subregions (cont.):												
Inowrocławski	2202	2059	3193	5880	2154	552	383	652	167	1475	624	213
powiaty: powiats:												
inowrocławski	1007	927	1108	2684	1261	253	175	309	97	760	318	107
mogileński	253	236	462	803	216	63	41	71	12	147	71	22
nakielski	530	504	838	1327	322	119	107	153	31	322	110	45
żniński	412	392	785	1066	355	117	60	119	27	246	125	39
Świecki	1241	1183	1843	2684	857	313	156	304	44	632	252	86
powiaty: powiats:												
sępoleński	262	241	440	534	138	74	37	58	5	116	63	13
świecki	654	633	884	1512	551	157	78	183	30	351	113	47
tucholski	325	309	519	638	168	82	41	63	9	165	76	26
Włocławski	2163	2010	3453	7607	1738	664	370	750	180	1596	521	211
powiaty: powiats:												
aleksandrowski	370	349	612	1181	263	170	48	96	27	238	79	45
lipnowski	310	283	671	1305	276	92	44	87	23	181	85	24
radziejowski	351	322	443	824	193	58	34	60	10	116	48	18
włocławski	469	423	798	1618	351	129	68	122	17	269	113	43
M. Włocławek	663	633	929	2679	655	215	176	385	103	792	196	81

^a Bez osób prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie. ^b Patrz uwagi ogólne pkt 11.

^a Excluding persons tending private farms in agriculture. ^b See general notes item 11.

PODSTAWOWE DANE OGÓLNOPOLSKIE
BASIC DATA FOR POLAND

TABL. 45. WYBRANE WSKAŹNIKI OGÓLNOPOLSKIE
SELECTED INDICATORS FOR POLAND

OKRESY PERIODS A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100		Produkt Krajowy Brutto ^a Gross Domestic Produkt ^a wartość dodana brutto gross value added		Stopa bezrobocia rejestro- wanego ^{bc} w % Registered unemploy- ment rate ^{bc} in %	Przeciętne miesięczne wynagrodzenia Average monthly wages and salaries							
					w gospodarce narodowej ^a in national economy ^a				w sektorze przedsiębiorstw in enterprise sector			
					brutto gross		brutto bez nagród rocznych ^d gross excluding annual bonuses ^d		brutto gross		brutto bez wypłat z zysku gross exclusive payment from profit	
					w zł in zł	A	w zł in zł	A	w zł in zł	A	w zł in zł	A
2015	I–XII	103,9	103,8	9,7	3907,85* ^e	103,5*	3860,27* ^e	103,5	4121,41	103,5	4120,15	103,6
2016	I–XII	102,8	102,7	8,3	4047,21 ^e	103,6	.	.	4277,03	103,8	4275,69	103,8
2015	VII–IX	103,7*	103,6*	9,7	3895,33	103,0	3893,76	103,0	4081,90	103,6	4080,09	103,6
	X–XII	104,6*	104,5*	9,7	4066,95	103,2	4065,52	103,2	4280,80	103,4	4280,39	103,4
2016	I–III	103,0	102,8	9,9	4181,49	103,1	3992,65	103,3	4201,91	103,7	4201,57	103,7
	IV–VI	103,1	102,9	8,7	4019,08	104,3	4017,62	104,3	4246,21	104,4	4244,58	104,4
	VII–IX	102,5	102,4	8,3	4055,04	104,1	4053,02	104,1	4254,20	104,2	4251,21	104,2
	X–XII .....	.	.	8,3	4218,92	103,7	4217,23	103,7	4404,17	102,9	4403,78	102,9
2015	X .....	.	.	9,6	.	.	.	.	4110,77	103,3	4110,46	103,3
	XI .....	.	.	9,6	.	.	.	.	4164,01	104,0	4163,98	104,0
	XII	104,6*	104,5*	9,7	4066,95	103,2	4065,52	103,2	4515,28	103,1	4514,41	103,1
2016	I .....	.	.	10,2	.	.	.	.	4101,36	104,0	4100,83	104,0
	II .....	.	.	10,2	.	.	.	.	4137,55	103,9	4137,45	103,9
	III	103,0	102,8	9,9	4181,49	103,1	3992,65	103,3	4351,45	103,3	4350,83	103,3
	IV .....	.	.	9,4	.	.	.	.	4313,57	104,6	4312,64	104,6
	V .....	.	.	9,1	.	.	.	.	4166,28	104,1	4164,12	104,1
	VI	103,1	102,9	8,7	4019,08	104,3	4017,62	104,3	4252,19	105,3	4250,51	105,3
	VII .....	.	.	8,5	.	.	.	.	4291,85	104,8	4285,73	104,7
	VIII .....	.	.	8,4	.	.	.	.	4212,56	104,7	4210,09	104,7
	IX	102,5	102,4	8,3	4055,04	104,1	4053,02	104,1	4217,96	103,9	4217,65	103,9
	X .....	.	.	8,2	.	.	.	.	4259,37	103,6	4259,15	103,6
	XI .....	.	.	8,2	.	.	.	.	4329,71	104,0	4329,48	104,0
	XII .....	.	.	8,3	4218,92	103,7	4217,23	103,7	4635,77	102,7	4635,02	102,7

^a Dane kwartalne; patrz uwagi ogólne pkt 19. ^b Stan w końcu okresu. ^c Udział bezrobotnych w cywilnej ludności aktywnej zawodowo. ^d Dotyczy wypłat z tytułu udziału w zysku i nadwyżce bilansowej w spółdzielniach oraz dodatkowych wynagrodzeń rocznych dla pracowników jednostek sfery budżetowej. ^e Dane dotyczą pełnej zbiorowości.

^a Quarterly data; see general notes item 19. ^b End of period. ^c Ratio of unemployed persons to the economically active civil population. ^d Concerns payments from profit and balance surplus in co-operatives as well as annual extra wages and salaries for employees of budgetary sphere entities. ^e Data covers complete statistical population.

TABL. 45. WYBRANE WSKAŹNIKI OGÓLNOPOLSKIE (cd.)
SELECTED INDICATORS FOR POLAND (cont.)

OKRESY PERIODS		Wskaźnik cen Price indices											
		towarów i usług konsumpcyjnych ^a of consumer goods and services ^a			produkcji sprzedanej przemysłu ^b of sold production of industry ^b								
					ogółem total			górnictwo i wydobywanie mining and quarrying			przetwórstwo przemysłowe manufacturing		
A	B	C	A	B	C	A	B	C	A	B	C		
2015	I–XII	99,1	x	99,9	97,8	x	.	96,1	x	.	97,4	x	.
2016	I–XII	99,4	x	99,8	99,9	x	.	98,6	x	.	100,1	x	.
2015	VII–IX	99,3	99,6	99,9	97,6	99,6	.	93,2	95,6	.	97,3	99,8	.
	X–XII	99,4	99,7	99,6	98,4	99,8	.	93,3	100,2	.	98,3	99,8	.
2016	I–III	99,1	99,3	99,4	98,5	99,0	.	91,0	95,5	.	98,9	99,2	.
	IV–VI	99,1	100,5	99,9	99,2	100,8	.	92,0	100,6	.	99,7	100,9	.
	VII–IX	99,2	99,7	99,6	99,9	100,3	.	99,1	103,0	.	100,1	100,2	.
	X–XII	100,2	100,7	100,4	101,9	101,8	.	112,9	114,1	.	101,7	101,4	.
2015	X	99,3	100,1	99,7	97,7	100,1	99,4	94,1	101,8	95,4	97,5	100,1	99,5
	XI	99,4	99,9	99,6	98,2	100,0	99,4	92,8	98,3	93,8	98,1	100,0	99,5
	XII	99,5	99,8	99,5	99,2	99,8	99,2	92,9	99,0	92,9	99,3	99,8	99,3
2016	I	99,1	99,5	99,5	98,8	99,5	99,5	91,5	96,0	96,0	99,2	99,8	99,8
	II	99,2	99,9	99,4	98,5	99,6	99,1	91,2	100,5	96,5	98,9	99,5	99,3
	III	99,1	100,1	99,5	98,1	99,7	98,8	90,4	101,2	97,7	98,5	99,6	98,9
	IV	98,9	100,3	99,8	98,8	100,3	99,1	90,2	99,3	97,0	99,4	100,4	99,3
	V	99,1	100,1	99,9	99,6	101,2	100,3	92,3	100,2	97,2	100,2	101,3	100,6
	VI	99,2	100,2	100,1	99,2	100,2	100,5	93,6	100,5	97,7	99,6	100,2	100,8
	VII	99,1	99,7	99,8	99,5	99,9	100,4	99,0	103,4	101,0	99,8	99,8	100,6
	VIII	99,2	99,8	99,5	99,9	99,6	100,0	100,1	99,3	100,3	100,1	99,6	100,2
	IX	99,5	100,0	99,5	100,2	100,3	100,3	98,3	98,9	99,2	100,5	100,4	100,6
	X	99,8	100,5	100,1	100,6	100,5	100,8	97,7	101,2	100,4	100,9	100,5	101,1
	XI	100,0	100,1	100,2	101,8	101,2	102,0	117,3	117,9	118,4	101,5	100,6	101,7
	XII	100,8	100,7	100,8	103,2	101,2	103,2	124,3	105,0	124,3	102,8	101,1	102,8

^a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 17. ^b Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 16.

^a See methodological notes item 17. ^b See methodological notes item 16.

TABL. 45. WYBRANE WSKAŹNIKI OGÓLNOPOLSKIE (cd.)
SELECTED INDICATORS FOR POLAND (cont.)

OKRESY PERIODS		Wskaźnik cen (dok.) Price indices (cont.)									Średnia cena skupu za 1 dt w zł (bez siewnego) Average procurement price per 1 dt in zł (excluding sowing seed)	
		produkcji sprzedanej przemysłu ^a (dok.) of sold production of industry ^a (cont.)						produkcji budowlano-montażowej ^a of construction and assembly production ^a				
A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B - okres poprzedni = 100 previous period = 100 C - grudzień roku poprzedniego = 100 December of previous year = 100		wytworzenie i zaopatrzenie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę ^Δ electricity, gas, steam and air conditioning supply			dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami; rekultywacja ^Δ water supply; sewerage, waste management and remediation activities						żyta rye	pszenicy wheat
		A	B	C	A	B	C	A	B	C		
2015	I–XII	100,7	x	.	101,2	x	.	99,5	x	.	51,42	66,83
2016	I–XII	97,7	x	.	101,5	x	.	99,6	x	.	52,38	62,16
2015	VII–IX	100,6	99,8	.	101,2	100,0	.	99,5	99,8	.	50,90 ^b	66,90 ^b
	X–XII	99,9	99,3	.	100,5	99,4	.	99,3	99,8	.	51,42 ^c	66,83 ^c
2016	I–III	97,9	98,6	.	100,8	100,8	.	99,3	99,7	.	55,63	64,66
	IV–VI	97,2	99,4	.	101,0	100,8	.	99,4	100,0	.	54,43 ^d	63,45 ^d
	VII–IX	97,4	100,0	.	101,4	100,4	.	99,7	100,2	.	52,28 ^b	62,12 ^b
	X–XII	98,1	100,0	.	102,8	100,8	.	100,0	100,1	.	52,38 ^c	62,16 ^c
2015	X	99,9	99,8	99,9	100,4	99,7	100,6	99,3	99,9	99,3	54,09	66,10
	XI	99,8	100,1	100,0	100,5	99,9	100,5	99,3	99,9	99,2	54,18	67,23
	XII	100,0	100,0	100,0	100,6	100,1	100,6	99,1	99,9	99,1	55,12	67,82
2016	I	98,2	98,7	98,7	100,6	100,6	100,6	99,3	99,9	99,9	56,59	66,87
	II	97,9	99,8	98,5	100,8	100,1	100,7	99,3	99,9	99,8	55,78	64,18
	III	97,8	100,0	98,5	101,0	100,2	100,9	99,2	99,9	99,7	54,37	63,04
	IV	96,9	99,2	97,7	101,2	100,4	101,3	99,3	100,0	99,7	54,35	62,37
	V	97,1	100,2	97,9	100,9	100,4	101,7	99,4	100,0	99,7	53,80	62,54
	VI	97,5	100,6	98,5	100,9	100,0	101,7	99,5	100,1	99,8	54,51	63,36
	VII	97,0	99,5	98,0	101,2	100,2	101,9	99,6	100,1	99,9	51,89	61,88
	VIII	97,4	100,1	98,1	101,3	100,2	102,1	99,8	100,1	100,0	49,13	59,54
	IX	97,9	100,0	98,1	101,7	100,0	102,1	99,8	100,0	100,0	50,16	61,19
	X	98,2	100,0	98,1	102,3	100,2	102,3	99,9	100,0	100,0	51,27	61,01
	XI	98,1	100,0	98,1	102,8	100,4	102,7	100,0	100,1	100,1	53,05	61,50
	XII	98,1	100,0	98,1	103,4	100,7	103,4	100,2	100,1	100,2	54,31	63,88

^a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 16. ^b Za okres I–IX. ^c Za okres I–XII. ^d Za okres I–VI (za I półrocze).

^a See methodological notes item 16. ^b For I–IX period. ^c For I–XII period. ^d For I–VI period (for 1st half-year).

TABL. 45. WYBRANE WSKAŹNIKI OGÓLNOPOLSKIE (dok.)

SELECTED INDICATORS FOR POLAND (cont.)

OKRESY PERIODS	Produkcja sprzedana ^a Sold production ^a				Nakłady inwestycyjne ^{bc} Investment outlays ^{bc}	Wynik budżetu państwa ^b w mln zł State budget in balance ^b in mln zł
	przemysłu ^d industry ^d		budowlano-montażowej construction and assembly			
	A	B	A	B		
2015 I–XII	106,0 ^e	x	103,7* ^e	x	107,1* ^e	-42606,7
2016 I–XII	103,1	x	85,9	x	.	.
2015 VII–IX	104,3	101,4	x	x	112,3	x
X–XII	106,0	105,7	x	x	111,9	x
2016 I–III	103,0	95,0	x	x	91,1	x
IV–VI	105,7	103,8	x	x	92,9	x
VII–IX	102,5	98,3	x	x	90,9	x
X–XII	101,5	104,6	x	x	.	x
2015 X	102,4	101,9	94,8	104,2	.	-34487,9
XI	107,8	97,4	101,2	96,6	.	-36128,7
XII	106,7	96,4	99,6	127,7	111,9	-42606,7
2016 I	101,3	91,9	91,4	31,9	.	1759,9
II	106,8	106,9	89,5	114,3	.	-3098,3
III	100,7	107,0	84,2	120,6	91,1	-9587,2
IV	106,0	96,9	85,1	109,9	.	-11125,5
V	103,2	96,1	86,3	107,8	.	-13482,5
VI	106,0	107,4	87,0	113,4	92,9	-18683,8
VII	96,6	90,0	81,2	96,6	.	-14387,3
VIII	107,5	103,4	79,5	97,2	.	-14929,4
IX	103,2	110,4	84,7	118,7	90,9	-20615,4
X	98,7	97,5	79,9	98,3	.	-24641,3
XI	103,1	101,8	87,2	105,4	.	-27567,7
XII	102,1	95,5	92,0	134,8	.	.

^a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 24. ^b Dane za okresy narastające. ^c Patrz uwagi ogólne pkt 13. ^d Patrz uwagi ogólne pkt 11. ^e Dane dotyczą pełnej zbiorowości.

^a See methodological notes item 24. ^b Data on accrued base. ^c See general notes item 13. ^d See general notes item 11. ^e Data covers complete statistical population.

TABL. 46. PODSTAWOWE DANE O WOJEWÓDZTWACH
BASIC DATA ON VOIVODSHIPS

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ludność ^a – stan w dniu 30 VI 2016 r. <i>Population^a</i> – as of June 30, 2016			Ruch naturalny ludności w I półroczu 2016 r. <i>Vital statistics in the 1st halfyear 2016</i>									
	ogółem <i>grand total</i>	miasta <i>urban areas</i>	wieś <i>rural areas</i>	małżeń- stwa <i>marria- ges</i>	urodzenia żywe <i>live births</i>	zgony <i>deaths</i>	nie- mowląt ^c <i>infants^c</i>	przyrost natu- ralny ^b <i>natural increase^b</i>	małżeń- stwa <i>marria- ges</i>	urodzenia żywe <i>live births</i>	zgony <i>deaths</i>	nie- mowląt ^{cd} <i>infants^{cd}</i>	przyrost natu- ralny ^b <i>natural increase^b</i>
POLSKA	38426,8	23149,3	15277,5	72994	185547	197072	719	-11525	3,80	9,66	10,26	3,88	-0,60
<i>POLAND</i>													
Dolnośląskie	2903,8	2004,5	899,3	5344	13476	15353	45	-1877	3,68	9,28	10,58	3,34	-1,29
Kujawsko-pomorskie	2084,5	1241,7	842,9	3857	9641	10538	40	-897	3,70	9,25	10,11	4,15	-0,86
Lubelskie	2135,7	991,6	1144,1	4090	9347	11323	27	-1976	3,83	8,75	10,60	2,89	-1,85
Lubuskie	1017,5	660,8	356,6	1939	4793	5093	23	-300	3,81	9,42	10,01	4,80	-0,59
Łódzkie	2488,4	1567,8	920,6	4371	11001	15466	44	-4465	3,51	8,83	12,42	4,00	-3,59
Małopolskie	3376,3	1635,1	1741,2	6818	17407	15574	54	1833	4,04	10,32	9,23	3,10	1,09
Mazowieckie	5356,8	3443,9	1912,9	10144	29088	27872	95	1216	3,79	10,87	10,42	3,27	0,45
Opolskie	994,5	516,1	478,4	1808	4161	5033	18	-872	3,63	8,36	10,11	4,33	-1,75
Podkarpackie	2126,8	877,3	1249,5	4068	9788	9788	45	–	3,83	9,20	9,20	4,60	x
Podlaskie	1187,6	719,9	467,7	2408	5510	6150	17	-640	4,05	9,27	10,35	3,09	-1,08
Pomorskie	2311,5	1486,9	824,6	4580	12718	10768	47	1950	3,97	11,02	9,33	3,70	1,69
Śląskie	4564,4	3517,6	1046,8	8771	20713	24880	84	-4167	3,84	9,07	10,90	4,06	-1,82
Świętokrzyskie	1254,5	559,4	695,1	2167	5171	6983	27	-1812	3,45	8,24	11,12	5,22	-2,89
Warmińsko-mazurskie	1437,8	849,2	588,6	2523	6691	7112	32	-421	3,51	9,30	9,89	4,78	-0,59
Wielkopolskie	3477,8	1906,0	1571,8	6931	18348	16379	78	1969	3,99	10,56	9,42	4,25	1,13
Zachodniopomorskie	1708,9	1171,5	537,4	3175	7694	8760	43	-1066	3,71	9,00	10,25	5,59	-1,25

^a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 1. ^b Różnica między liczbą urodzeń żywych i liczbą zgonów w danym okresie. ^c Dzieci w wieku poniżej 1 roku. ^d Na 1000 urodzeń żywych.

^a See methodological notes item 1. ^b Number of live births minus deaths in a given period. ^c Infants less than 1 year old. ^d Per 1000 live births.

TABL. 46. PODSTAWOWE DANE O WOJEWÓDZTWACH (cd.)

BASIC DATA ON VOIVODSHIPS (cont.)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Bezrobotni zarejestrowani – stan w końcu grudnia 2016 r. <i>Registered unemployed persons</i> – end of December 2016		w % cywilnej ludności aktywnej zawodowo ^a <i>in % of civil economically active population^a</i>	Udział osób bez prawa do zasiłku w ogólnej liczbie bezrobotnych w końcu grudnia 2016 r. w % <i>Share of people without the right to benefits in the total number of unemployed end of December 2016 in %</i>	Liczba zarejestrowanych bezrobotnych na 1 ofertę pracy – w końcu grudnia 2016 r. <i>Number of unemployed persons, registered per 1 job advertisement – end of December 2016</i>	Bezrobotni – we grudniu 2016 r. <i>Unemployed persons</i> – in December 2016	
	ogółem <i>grand total</i>					nowo zarejestrowani <i>newly registered</i>	wyrejestrowani <i>removed from unemployment rolls</i>
	w tysiącach <i>in thousand</i>	XII 2015=100				w tysiącach <i>in thousand</i>	
POLSKA	1335,2	85,4	8,3	86,0	21	190,3	168,8
<i>POLAND</i>							
Dolnośląskie	86,0	86,0	7,3	84,3	13	14,0	12,3
Kujawsko-pomorskie	98,5	91,9	12,1	84,5	30	13,6	10,3
Lubelskie	95,6	88,6	10,4	91,6	54	13,8	10,9
Lubuskie	32,4	82,3	8,7	82,4	11	6,0	4,8
Łódzkie	91,0	83,1	8,6	86,5	23	13,0	12,4
Małopolskie	96,5	80,7	6,7	87,2	20	13,6	12,1
Mazowieckie	188,9	87,2	7,2	86,4	31	21,0	19,9
Opolskie	32,4	89,5	9,0	87,6	14	5,3	4,1
Podkarpackie	107,6	87,1	11,6	87,4	51	12,7	10,5
Podlaskie	48,4	87,9	10,4	89,2	55	5,7	5,8
Pomorskie	64,1	82,6	7,3	84,0	14	9,9	9,0
Śląskie	120,0	80,8	6,6	86,5	11	19,2	19,0
Świętokrzyskie	57,1	86,4	10,8	85,2	35	8,0	7,6
Warmińsko-mazurskie	73,1	87,5	14,2	82,4	40	10,6	8,2
Wielkopolskie	77,7	83,3	5,0	84,1	13	12,8	12,6
Zachodniopomorskie	65,8	82,9	11,0	83,3	18	11,1	9,2

^a Szacowanej na koniec każdego miesiąca.^a Estimated as of the end of each month.

TABL. 46. PODSTAWOWE DANE O WOJEWÓDZTWACH (cd.)

BASIC DATA ON VOIVODSHIPS (cont.)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ceny wybranych produktów rolnych i zwierząt gospodarskich uzyskiwane przez rolników na targowiskach – w grudniu 2016 r. <i>Marketplace prices of selected agricultural products and livestock – in December 2016</i>							
	ziarno pszenicy <i>wheat grain</i>		ziarno żyta <i>rye grain</i>		ziemniaki jadalne późne <i>late edible potatoes</i>		prosię na chów <i>piglet</i>	
	w zł za 1 dt <i>in zł per dt</i>	XII 2015=100	w zł za 1 dt <i>in zł per dt</i>	XII 2015=100	w zł za 1dt <i>in zł per dt</i>	XII 2015=100	w zł za 1 szt <i>in zł per head</i>	XII 2015=100
POLSKA	74,52	97,3	58,51	96,5	79,55	81,7	164,63	114,7
<i>POLAND</i>								
Dolnośląskie	80,00	100,0	.	x	98,21	92,7	.	x
Kujawsko-pomorskie	78,10	101,5	58,71	107,8	86,84	91,8	158,33	148,4
Lubelskie	66,50	97,7	55,00	100,0	73,36	79,8	130,83	96,8
Lubuskie	77,25	94,0	56,08	96,6	93,75	96,8	130,00	x
Łódzkie	74,72	99,1	57,23	95,4	72,50	82,8	160,00	126,4
Małopolskie	73,21	93,8	65,45	90,2	68,90	82,3	196,05	121,2
Mazowieckie	72,99	97,5	54,60	97,6	71,97	66,8	142,33	120,9
Opolskie	85,56	101,2	83,33	119,0	84,64	79,5	.	x
Podkarpackie	73,77	93,5	60,00	97,7	81,91	89,8	160,00	96,7
Podlaskie	72,92	96,7	52,42	97,6	69,67	61,3	.	x
Pomorskie	75,38	98,9	53,57	99,2	92,04	94,4	.	x
Śląskie	82,24	97,3	67,73	96,8	80,46	80,8	212,50	90,0
Świętokrzyskie	68,19	99,1	52,86	93,7	60,07	77,8	162,27	103,0
Warmińsko-mazurskie	86,33	102,3	.	x	87,44	77,5	160,00	123,1
Wielkopolskie	79,21	97,7	61,58	102,7	88,04	88,2	160,00	130,2
Zachodniopomorskie	74,00	92,5	66,00	94,3	93,33	88,3	.	x

TABL. 46. PODSTAWOWE DANE O WOJEWÓDZTWACH (cd.)

BASIC DATA ON VOIVODSHIPS (cont.)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Zwierzęta gospodarskie – stan w końcu miesiąca Livestock – end of month							
	XII 2016							
	bydło cattle		krowy cows		trzoda chlewna pigs		lochy na chów sows for breeding	
	w tysiącach sztuk in thousand heads	XII 2015=100	w tysiącach sztuk in thousand heads	XII 2015=100	w tysiącach sztuk in thousand heads	XII 2015=100	w tysiącach sztuk in thousand heads	XII 2015=100
POLSKA	5985,1	103,9	2334,1	101,4	11107,5	104,9	858,6	105,4
<i>POLAND</i>								
Dolnośląskie	102,3	97,9	40,7	99,0	196,0	98,0	28,4	97,8
Kujawsko-pomorskie	493,5	105,8	157,6	104,6	1197,8	103,3	107,7	106,6
Lubelskie	372,4	102,7	138,2	100,0	550,3	105,1	43,5	95,9
Lubuskie	72,8	100,1	27,6	98,4	153,2	105,9	11,0	98,9
Łódzkie	474,6	105,3	185,2	102,3	1119,8	123,9	70,2	115,2
Małopolskie	178,1	105,0	86,9	104,6	168,7	98,2	19,5	98,1
Mazowieckie	1102,5	101,0	488,9	99,3	934,4	104,4	64,6	107,5
Opolskie	123,1	105,4	42,3	103,4	391,1	103,6	33,4	110,9
Podkarpackie	84,5	94,6	47,4	93,7	166,8	104,4	16,1	109,9
Podlaskie	964,5	101,3	444,3	99,5	320,6	97,1	24,9	99,2
Pomorskie	209,6	108,1	67,3	100,0	746,4	104,7	66,7	99,4
Śląskie	123,0	105,7	45,2	106,4	243,6	131,7	21,9	135,6
Świętokrzyskie	166,7	102,9	57,1	94,2	209,5	102,0	23,0	103,9
Warmińsko-mazurskie	427,1	105,3	189,8	105,4	467,0	103,2	43,8	103,0
Wielkopolskie	998,1	109,4	277,8	106,4	3959,5	101,8	257,1	106,7
Zachodniopomorskie	92,3	96,3	37,8	97,5	283,0	101,3	27,0	94,9

TABL. 46. PODSTAWOWE DANE O WOJEWÓDZTWACH (cd.)

BASIC DATA ON VOIVODSHIPS (cont.)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Przemysł ^a Industry ^a						Budownictwo Construction					
	I-XII 2016											
	produkcja sprzedana sold production		przeciętne zatrudnienie average paid employment		przeciętne wynagrodzenia miesięczne brutto average monthly gross wages and salaries		produkcja sprzedana sold production		przeciętne zatrudnienie average paid employment		przeciętne wynagrodzenia miesięczne brutto average monthly gross wages and salaries	
	w mln zł in mln zł	I-XII 2015= =100	w tys. in thous.	I-XII 2015= =100	w zł in zł	I-XII 2015= =100	w mln zł in mln zł	I-XII 2015= =100 ^b	w tys. in thous.	I-XII 2015= =100	w zł in zł	I-XII 2015= =100
POLSKA	1236375,4	103,1	2567	102,2	4328,73	103,2	171042,0	94,0	383	99,3	4252,97	104,3
<i>POLAND</i>												
Dolnośląskie	112104,7	100,2	215	101,5	4823,37	104,3	11057,3	94,0	25	96,4	4680,31	104,5
Kujawsko-pomorskie	51914,1	99,4	130	102,7	3712,36	103,6	5500,6	84,0	19	100,4	3679,65	102,2
Lubelskie	32756,5	107,3	94	103,6	4122,61	104,7	3655,5	85,6	15	98,8	3317,59	103,8
Lubuskie	32186,1	108,6	70	101,8	3886,06	106,2	2027,9	92,7	6	100,0	3228,16	100,8
Łódzkie	73263,8	99,3	170	100,7	4085,57	102,5	7464,3	86,6	18	94,2	3608,63	103,7
Małopolskie	84003,8	102,3	185	102,7	4139,07	103,0	13820,1	88,4	38	100,7	3787,74	102,3
Mazowieckie	234973,6	103,1	353	101,2	4932,07	104,2	58111,7	105,0	83	101,9	5574,54	104,9
Opolskie	24739,8	106,7	55	101,6	4058,07	104,5	3160,5	98,5	7	97,4	3910,32	106,8
Podkarpackie	41049,5	110,2	124	103,4	3731,67	104,9	4848,9	76,2	16	92,8	3398,51	103,7
Podlaskie	21171,7	103,8	49	102,8	3617,36	103,8	4779,2	93,8	10	105,3	4281,60	102,6
Pomorskie	78836,6	105,3	142	104,4	4353,67	104,3	10612,3	93,3	27	105,3	4097,05	103,8
Śląskie	206226,2	105,5	428	100,3	4799,52	99,6	18532,0	94,8	52	96,5	3900,06	104,2
Świętokrzyskie	23120,0	100,7	59	101,1	3851,40	104,5	3686,3	82,0	10	104,1	3548,77	102,7
Warmińsko-mazurskie	30750,9	106,9	83	104,1	3613,35	105,2	2378,2	69,3	10	93,9	3511,34	104,5
Wielkopolskie	153048,9	107,9	323	104,7	4086,59	104,0	17345,2	91,1	36	100,1	4209,93	105,2
Zachodniopomorskie	36229,3	97,2	89	103,4	3997,63	107,2	4061,9	80,2	11	95,7	3860,57	101,6

^a Patrz uwagi ogólne pkt 11. ^b Wskaźniki dynamiki obliczono na podstawie wartości w cenach bieżących.

^a See general notes item 11. ^b Index numbers are calculated on the basis of value at current prices.

TABL. 46. PODSTAWOWE DANE O WOJEWÓDZTWACH (cd.)

BASIC DATA ON VOIVODSHIPS (cont.)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Mieszkania oddane do użytkowania – w okresie I–XII 2016 r. <i>Dwellings completed – in the period I–XII 2016</i>					
	mieszkania <i>dwellings</i>		budownictwo indywidualne <i>private construction</i>	powierzchnia użytkowa mieszkań <i>usable floor area</i>		budownictwo indywidualne <i>private construction</i>
	w liczbach bezwzględnych <i>absolute numbers</i>	I–XII 2015=100		w tys. m ² <i>in thous. sq. m</i>	I–XII 2015=100		w tys. m^{2} in thous. sq. m
POLSKA	163394	110,6	78097	15427	104,7	10507
<i>POLAND</i>						
Dolnośląskie	16517	117,7	5326	1338	107,9	690
Kujawsko-pomorskie	6263	93,3	4026	637	96,6	510
Lubelskie	7021	112,7	4400	714	108,8	564
Lubuskie	3583	110,8	1792	325	105,3	221
Łódzkie	7065	98,8	5035	790	98,2	673
Małopolskie	17381	119,0	8307	1655	106,6	1158
Mazowieckie	36063	123,4	11376	2976	110,9	1574
Opolskie	1768	102,6	1300	220	97,4	191
Podkarpackie	7875	103,1	5237	844	101,9	699
Podlaskie	4698	98,7	2175	486	101,6	340
Pomorskie	13153	99,8	4716	1144	100,5	647
Śląskie	11022	108,6	7427	1283	105,5	1046
Świętokrzyskie	3024	88,7	2392	349	93,9	316
Warmińsko-mazurskie	4571	106,1	2399	414	100,1	297
Wielkopolskie	16449	102,4	9081	1649	99,8	1194
Zachodniopomorskie	6941	131,5	3108	603	118,5	389

TABL. 46. **PODSTAWOWE DANE O WOJEWÓDZTWACH (dok.)**
BASIC DATA ON VOIVODSHIPS (cont.)

Podmioty gospodarki narodowej ^a w rejestrze REGON – stan w dniu 31 XII 2016 r. <i>National economy entities ^a in the REGON register – as of 31 XII 2016</i>												
WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	ogółem <i>grand total</i>	przedsiębiorstwa państwowe <i>state owned enterprises</i>	spółdzielnie <i>cooperatives</i>	spółki handlowe <i>commercial companies</i>								osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą <i>natural persons conducting economic activity</i>
				ogółem <i>grand total</i>	z udziałem kapitału zagranicznego <i>with foreign capital participation</i>	z ogółem — spółki <i>of grand total companies</i>						
						akcyjne <i>joint-stock</i>	jednoosobowe Skarbu Państwa <i>sole-share holder companies of the State Treasury</i>	z udziałem kapitału zagranicznego <i>with foreign capital participation</i>	z ograniczoną odpowiedzialnością <i>limited liability</i>	jednoosobowe Skarbu Państwa <i>sole-share holder companies of the State Treasury</i>	z udziałem kapitału zagranicznego <i>with foreign capital participation</i>	
POLSKA	4237691^b	144	17628^b	501056^b	91125^b	11679^b	151	1852^b	42079^b	185	86655^b	2968786
<i>POLAND</i>												
Dolnośląskie	361307	12	1370	41099	8046	951	9	138	34764	9	7679	234658
Kujawsko-pomorskie	194099	6	956	16644	1908	365	7	41	13947	3	1802	140939
Lubelskie	174123	3	1161	13767	1785	268	4	29	11214	4	1703	128609
Lubuskie	111756	1	478	11010	2922	167	2	24	9480	2	2837	77032
Łódzkie	243280	3	1028	21771	3382	464	4	53	17607	15	3250	179695
Małopolskie	371107	20	1129	40150	5906	813	6	114	32042	14	5523	267195
Mazowieckie	788008	59	3131	158490	36236	4330	43	886	137436	61	34450	506488
Opolskie	100295	2	499	7528	1506	134	2	29	6307	6	1442	70613
Podkarpackie	167749	2	801	13402	2041	269	5	29	10880	4	1931	123175
Podlaskie	99956	0	498	7114	901	125	3	17	5334	4	862	76056
Pomorskie	286844	3	1042	32610	4915	870	11	129	27955	3	4692	202164
Śląskie	467090	7	1172	51813	7145	1310	25	155	42913	19	6772	331065
Świętokrzyskie	111128	4	499	7044	671	226	9	22	5524	0	609	84089
Warmińsko-mazurskie ...	124287	3	746	8821	1100	153	4	7	7314	6	1071	86748
Wielkopolskie	414798	14	2027	49251	7364	1004	11	130	40386	28	6916	299906
Zachodniopomorskie	221168	5	1089	19865	5038	309	6	44	17044	7	4864	160354

^a Bez osób prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie. ^b W podziale według województw bez podmiotów, dla których informacja o adresie siedziby lub miejscu zamieszkania nie występuje w rejestrze REGON.

^a Excluding persons tending private farms in agriculture. ^b In the divisions by voivodships does not include entities for which the information about the business address or place of residence does not exist in the REGON register.